

Dirigentes colombianos no están conformes con el desempeño del goleador

# CALI DEVUELVE A 'CAÑÓN' ARAVENA

■ El conflicto se plantea porque Universidad Católica vendió el pase del artillero en 200 mil dólares. Deportivo Cali de Colombia asegura que tiene una opción de compra que se hará válida sólo a fines de la temporada

MARTES 21 de Octubre de 1986  
Año LXX — N° 22.769 — 2ª Edición  
Santiago de Chile — Ursula

\$ 60  
REGIONES  
XI y XII \$ 70

## LA NACION



BECA PARA HIJOS DE ESCOLTAS CAIDOS.— Cinco niños en edad escolar, hijos de los uniformados que murieron por defender la vida del Primer Mandatario en el atentado que sufrió el 7 de septiembre pasado, obtuvieron la beca "Presidente de la República". Katerina y Cristina Hernández, Anabella y Miguel Guerrero y Verónica Silva recibieron de manos del Jefe de Estado esta distinción, como una demostración de afecto, reconocimiento y gratitud (Pág. 5)

En reunión con el Ministro del Interior

## UDI PROPONE 30 MIL FIRMAS PARA PATROCINAR UN PARTIDO

■ La Unión Demócrata Independiente distingue entre patrocinantes y militantes, atendida la idiosincrasia del chileno, a quien no le gusta firmar registros de organizaciones

Página 32

HOY comentan

JUAN DE DIOS CARMONA  
PABLO LONGUEIRA  
JOSE PEDRO LIRA

LISTADO DE PRESELECCIONADOS

ESCUELA DE AVIACION

CAPITAN AVALOS

VUELTA A CHILE

Con la participación de seis equipos extranjeros y doce nacionales se inicia hoy en Puerto Montt la Vuelta Ciclista a Chile, con la disputa de la primera etapa, que tiene como favoritos a colombianos, al uruguayo Moreira y a los chilenos Aquea y Vera. (Pág. 21)

CASO ARSENALES

El ex parlamentario demócratacristiano, Jorge Lavandero, deberá responder a interrogantes referidas a su permanencia en Cuba el año pasado. El político fue citado hoy a la Fiscalía Militar a comparecer en el proceso por el ingreso ilegal de armas y el hallazgo de arsenales terroristas. (Pág. 24)

CON ESTA EDICION

PAA' 86  
ENSAYO  
LA NACION

15  
PREUSACH



## Nuestro Gran Enemigo es el Sectarismo

En esta entrevista exclusiva para **LIBERACION**, el Ing. Alfonso Robelo, miembro del directorio de la Unidad Nicaragüense Opositora, explica la forma en que se está llevando a cabo la reestructuración orgánica de la UNO, los objetivos que se persiguen y la importancia que tiene para la libertad de Nicaragua el esfuerzo de los nicaragüenses para alcanzar esas metas.

Ing. Robelo, últimamente se ha venido hablando de una reorganización de las estructuras de la UNO.

¿En qué consiste esa reorganización?

Estamos emprendiendo una nueva fase en la lucha contra la tiranía comunista que oprime a Nicaragua. Esa nueva fase se está llevando a cabo por medio de dos esfuerzos paralelos.

Consolidar la unidad del directorio de la UNO. Esto en realidad es más una cuestión de ajuste, de afinar detalles, puesto que en el directorio existe un criterio definido sobre el problema de Nicaragua y la forma de resolverlo.

Reestructurar la parte ejecutiva de la UNO. La nueva estructura descansará sobre una secretaría general y cinco secretarías, que son: Política Nacional, encargada de las relaciones con los nicaragüenses de adentro y de afuera de Nicaragua; Relaciones Internacionales, para atender preferentemente a Centroamérica; Divulgación y Prensa, para todo lo que es noticias e información; Asuntos Militares, que será el canal de comunicación y enlace entre el directorio y los frentes de guerra, y Administración y Finanzas.

Habrán también una auditoría interna, dependiente y responsable ante el directorio, para el control del manejo de los fondos.

Como secretario general se ha nombrado al Ing. Leonardo Somarriva; en la Política Nacional, al Dr. Alfonso Sandino; en Relaciones Internacionales, al Lic. Carlos Ulvert; en Divulgación y Prensa, al Lic. Pedro Joaquín Chamorro; en Asuntos Militares, al Ing. Luis Rivas Leal; en Administración y Finanzas, al Lic. Reinaldo Silva, y en Auditoría, al Lic. Armando Mejía.

Para dirigir estas secretarías se ha recurrido a personas idóneas, capacitadas técnicamente para realizar un trabajo profesional y se ha dejado de lado su ubicación política, para que no existan influencias que desvíen su labor, que debe ser, repito, profesional y eficiente.

Tanto se ha hablado de los 100 millones solicitados por el Presidente Reagan y finalmente votados por el Congreso. ¿Cómo se manejarán esos fondos?

La ayuda de los 100 millones comenzará a llegar a fines de septiembre, pues hace falta que el Presidente Reagan firme la ley y se cumplan ciertos trámites administrativos.

Esa ayuda no es incondicional, como algunos pudieran creer. Se nos exige una contrapartida, que consiste en demostrar que somos capaces de usar fondos con eficiencia y, sobre todo, debemos mostrar resultados, resultados satisfactorios. Este es un gran reto para los nicaragüenses demócratas, en este momento histórico que estamos viviendo. Pues debemos dar un salto cualitativo y mostrar nuestra capacidad en esta lucha.

Estamos enfrentados a nuestra

gran posibilidad para liberar a Nicaragua y esto entraña una gran responsabilidad. Debemos demostrar nuestra capacidad en la acción y obtener resultados, de acuerdo con lo que las circunstancias exigen de nosotros.

Puede ser que ésta sea nuestra última oportunidad para rescatar a Nicaragua de las garras del comunismo, de lo cual se desprende que debemos actuar con responsabilidad patriótica y saber utilizar con habilidad y eficiencia los recursos que han puesto en nuestras manos para salvar a la patria.

Se ha vuelto común que aparezcan grupitos que pretenden tener en el bolsillo la solución del problema nicaragüense. Esos grupitos dan una imagen de desunión y en nada contribuyen a la causa de la liberación, puesto que todo el mundo quiere ver una unidad sólida y verdadera de los nicaragüenses. ¿Cuál es el gran enemigo del esfuerzo que realiza la UNO?

Nuestro gran enemigo son el sectarismo y las divisiones internas. A veces esas divisiones son más de forma que de fondo, pero existen y debemos todos hacer un

esfuerzo para convertir a la UNO en el vehículo capaz de conducirnos hacia una Nicaragua libre.

Es esencial que en la UNO se haga realidad, aquí y ahora, todo lo que estamos comprometidos, moral e históricamente, a poner en práctica cuando hayamos liberado a Nicaragua y empecemos a trabajar por una auténtica democracia.

Una Nicaragua democrática mañana, requiere de una UNO democrática hoy. Una Nicaragua pluralista del mañana, demanda una UNO pluralista hoy. Una Nicaragua del mañana donde se respeten los derechos humanos, exige que en la UNO se respeten hoy los derechos humanos.

Una Nicaragua donde resplandezca la honestidad administrativa, reclama que en la UNO de hoy resplandezca también la honestidad. Decimos que en la Nicaragua de mañana lo civil debe estar sobre lo militar y eso mismo debe ser realidad en la UNO de hoy.

Consolidar la unidad del directorio de la UNO puede interpretarse que el directorio podrá ejercer más autoridad sobre todos los órganos que forman la Unidad Nicaragüense Opositora. ¿Qué

medidas piensa aplicar el directorio para combatir el sectarismo y las divisiones, que proyectan una triste imagen de desunión?

Para combatir el divisionismo y el sectarismo, para la Secretaría Ejecutiva se han escogido a las personas por su capacidad profesional y no por sus vinculaciones políticas. Existe también un solemne compromiso entre los miembros del directorio de la UNO para fortalecer a la organización, consolidar la autoridad que debe ejercer sobre toda su estructura y no tolerar en su seno a quienes promueven el sectarismo o quieren escalar posiciones políticas sin tener los méritos suficientes. Y eso tiene que ser así, porque quienes promueven el sectarismo y alientan el divisionismo le están haciendo un favor a los sandinistas y un daño a la causa de la libertad y la democracia de Nicaragua.

Recientemente se instaló oficialmente, en Guatemala, la Asamblea Consultiva de la UNO. ¿Para qué sirve esa Asamblea, cuál es el objeto de su creación, quiénes la integran y a quién representan sus integrantes?

La Asamblea Consultiva es un cuerpo donde están representados los sectores públicos, empresariales, gremiales y étnicos en Nicaragua. La Asamblea tendrá carácter consultivo y recomendativo y, en circunstancias, resolutivo, cuando se lo solicite el directorio.

Pero más importante que todo eso es que la Asamblea Consultiva debe reflejar todo el tiempo el respaldo de las fuerzas vivas de Nicaragua, al trabajo y esfuerzos de la UNO, como vía expedita para sentar, desde ahora, las bases de una futura Nicaragua democrática. La instalación de la Asamblea refleja el espíritu democrático que prevalece en la UNO y a ella corresponderá por esa senda comprometer su respaldo para que la UNO pueda llevar a feliz término su cometido.

*Liberación,*  
Costa Rica, septiembre '86

## Humor "Contra"

### SOPA DE COLA SANDINISTA

Un amigo invita a otro a una sopa de cola de vaca, muy popular entre los nicaragüenses. Cuando ve que lo que le sirven no es una sopa de cola, sino de frijoles, le reclama indignado al amigo: "esto no es una sopa de cola, sino de frijoles". El amigo le responde: "claro que es una sopa de cola, ¡y la cola que tuve que hacer para conseguir los frijoles!".

### REPARTICION SOCIALISTA

Un ideólogo sandinista se acerca a un campesino nicaragüense y le dice: "mira, hermano, estamos en una revolución socialista, vos tenés dos burros, y sólo necesitas uno. Dame un burro a mí

que no tengo ninguno porque ahora en la revolución tenemos que compartir la mitad de todo lo que tenemos".

El campesino, un tanto incrédulo y asustado le entrega un burro a regañadientes.

Un vecino que se da cuenta le reclama: no seas dundo, no andes creyendo cuentos sandinistas, andá donde él a ver si te da 10 gallinas, porque él tiene 20 y no las necesita todas.

El campesino se va donde el ideólogo sandinista que vive en una finca confiscada y le pide la mitad de sus gallinas con el mismo argumento con que él le había cedido el burro. El ideólogo le responde: eso era sólo para los burros.

Rionsito

### CUBANO ENTREVISTA A CONSERVADOR NICA

Cubano: ¿usted qué es?

Nica: soy conservador.

Cubano: ¿por qué es conservador?

Nica: porque mi padre era conservador, mi abuelo era conservador y mi bisabuelo también era conservador.

Cubano: y si su abuelo hubiera sido asaltante de caminos y su padre asaltante de bancos... ¿usted qué sería?

Nica: pues hubiera sido sandinista.

*Nicaragua Hoy,*  
Costa Rica, octubre '86

## 40 Años de Reuniones en la Cumbre

Poco o nada lograron en su reunión de Reikjavik, Islandia, los dirigentes Ronald Reagan y Mikhail Gorbachev. Lo que no es inédito. Hace menos de un año conversaron en Ginebra. El objetivo principal de ambos encuentros ha sido encarar el problema del desarme. El año pasado el diálogo concluyó en una revisión de los conflictos que aquejaban al orbe; Medio Oriente; África del Sur; las guerrillas de Centroamérica; la guerra de Irán e Irak; las tensiones políticas en Filipinas, Angola, Camboya y Etiopía. En esta reunión la cosa fue más dramática, pues el Secretario de Estado norteamericano, George Shultz, anunció el fracaso 28 horas antes de que finalizara.

En la práctica, los encuentros entre los líderes de Estados Unidos y la Unión Soviética han dado escasos resultados. El primero de ellos ocurrió en Postdam, Polo-

nia, el año 1945; los interlocutores fueron Stalin y Truman, y en él se resolvió la partición de Alemania. Una década más tarde dialogaron Eisenhower y Krushev. El tema fue la situación de Alemania. En 1959 nuevamente lo hicieron y trataron los problemas que tenía la ciudad de Berlín. Aún no se levantaba el ignominioso muro. La última reunión entre ambos mandatarios fue en París, en 1960, y la conversación se centró en la conflictiva zona del sudeste asiático. El espíritu creado en torno a estos encuentros naufragó en los años '60 al caer, en territorio soviético, un avión espía norteamericano.

En Viena, en 1961, el Presidente Kennedy se reunió por única vez en la cumbre con Nikita Krushev. En la agenda se incluyeron dos temas centrales: Laos y Berlín. Poco después se construía el muro y se reanudaban las

pruebas nucleares. El mundo vivía la guerra fría. La tensión culminó con la crisis de los misiles que los soviéticos pretendieron instalar en Cuba y que fueron desmantelados por la firme actitud del Presidente Kennedy al ordenar un bloqueo en torno a la isla caribeña.

Pasaron los años y en 1967 dialogaron Johnson y Kosigin en Glassboro, Estados Unidos. Los puntos tratados fueron diversos: la guerra de Vietnam, la situación del Medio Oriente y el uso de las armas nucleares. No hubo acuerdos.

Nixon y Breznev iniciaron la denominada "era de la negociación". Efectuaron reuniones entre 1972 y 1974. En la primera de ellas se firmó el acuerdo Salt I y se discutieron puntos relativos a salud, medio ambiente, tecnología y espacio. Al año siguiente el tema fue el desarme y específicamente se trató sobre las armas

estratégicas. En 1974 se firmó el acuerdo sobre misiles antibalísticos. Ese mismo año, Ford reemplazó a Nixon y en la ciudad de Vladivostok, en la Unión Soviética, se encontró con Breznev. Nuevamente la materia tratada fue el desarme.

En la ciudad de Helsinki, capital de Finlandia, hubo en 1975 una reunión en la cumbre entre los líderes de ambas potencias. Allí los temas analizados fueron las armas estratégicas y la seguridad y cooperación en Europa. Se vivían los tiempos de la "detente" impulsada por Henry Kissinger.

Cuatro años más tuvieron que pasar para que Breznev conversara con el nuevo Presidente de Estados Unidos, Jimmy Carter. El lugar escogido fue Viena y allí se firmaron los acuerdos de desarme Salt II. Seis meses más tarde la Unión Soviética invadía Afganistán. Las relaciones se deteriora-

ron entre ambas potencias. Esto hizo crisis en 1983 con el criminal bombardeo de un avión surcoreano por parte de un caza soviético.

A pesar de ser anunciadas estas reuniones con gran despliegue publicitario, pocos o escasos resultados han dado. De ésta, ocurrida en Islandia, no se esperaba mucho. Poco antes de su inicio el Presidente Reagan había declarado: "El propósito de esta cumbre es preparar el terreno para una cumbre provechosa, en la que se cubran todos los temas de nuestra agenda: reducción de armamentos, derechos humanos, conflictos regionales y relaciones bilaterales". Habrá que esperar la próxima reunión entre los líderes de ambas potencias para vislumbrar qué ocurrirá en este mundo que vive, gracias a ellas, sobre un polvorín.

J.G.P.



## Precio de la Libertad

EDITORIAL

En vibrante discurso pronunciado en la austral ciudad de Punta Arenas, el Presidente Pinochet señaló que "la guerra que nos ha declarado el marxismo internacional es el precio que hemos debido pagar por vivir en una sociedad moderna y libre que busca construir su propio destino con esfuerzo, pero sin humillaciones".

Chile es un país que ha sufrido, como ningún otro en Sudamérica, la constante y brutal agresión comunista soviética, que ha adoptado mil formas para manifestarse, desde aquella postura de supuesto acatamiento al orden jurídico que le permitió alcanzar el gobierno en 1970, para justamente desde ahí dar paso a una estructura paralela de poder que fomentara la subversión y la guerrilla.

Expulsado del poder por decisión soberana del pueblo de Chile —que pidió a las Fuerzas Armadas y Fuerzas de Orden poner fin al experimento que nos conducía a una tiranía sin retorno— el comunismo, junto con sus compañeros de ruta, inició una acción de sumergimiento de la cual saldría cuando las graves dificultades económicas vividas por

nuestro país, a raíz de la crisis recesiva internacional, generaran condiciones aptas para el aprovechamiento político y la agudización de tensiones con fines de agitación.

Cumplida esa primera etapa de violencia callejera, terrorismo, agitación y subversión, en complicidad con sectores opositores que se autodenominan democráticos, el comunismo pretendió comenzar una nueva fase en su acción revolucionaria, para lo cual, con apoyo y financiamiento externo, ingresó al país, en forma clandestina, por cierto, un arsenal capaz de armar a fuerzas guerrilleras con una potencialidad de combate que les permitiría iniciar una prolongada guerra irregular.

Habiendo sido descubierto en sus propósitos una vez más, gracias al hallazgo en Carrizal Bajo, pretendió dar muerte al conductor y líder de la lucha contra el marxismo. El atentado contra el Presidente Pinochet se enmarca dentro de una estrategia global de lucha revolucionaria y subversiva que persigue como objetivo final convertir a

nuestra patria en un Estado comunista satélite de Moscú.

Es evidente que Chile no ha dejado de constituir el principal objetivo sudamericano de los afanes imperialistas, hegemónicos y expansionistas de la Unión Soviética.

Como ha dicho el Presidente Pinochet, es el precio que debemos pagar por ser un país libre, en el cual se ejercen en forma real y auténtica las verdaderas libertades de una sociedad moderna, donde se tienen y viven cotidianamente los privilegios y derechos que otorga una sociedad de corte cristiano-occidental y en el cual se comprueba día a día el trabajo de una autoridad que promueve —con seriedad y realismo— el bien común.

El comunismo no cesará en sus propósitos, así que el país debe seguir adelante en una lucha contra un enemigo que actúa sin tiempo. La responsabilidad permanente en el trabajo, en el esfuerzo diario por construir y en el respeto a nuestros valores y al orden jurídico es la mejor arma para afianzar nuestro sistema de libertad.



## Polarización Inexistente

Las encuestas de opinión recientemente publicadas, sobre cuyos métodos de elaboración responden sus organizadores, permiten sacar ciertas consecuencias. Una, quizás la principal, es que la ciudadanía asume una serie de opciones en la esfera política que indican una clara manifestación del deseo de gozar de estabilidad y de que los actores políticos, tanto en el Gobierno como en la oposición, muestren moderación.

Es un sofisma el pretendido axioma de que buen gobierno es sólo aquel elegido. Un go-

bierno elegido puede ser bueno o malo y esto las personas, sobre todo las más sencillas, lo comprenden. Esta es la razón por la cual se discierne en las encuestas aludidas un deseo profundo de tener buen gobierno y con claras indicaciones de lo que los gobernados entienden como perimetro aceptado para el desenvolvimiento de lo político.

Resulta evidente que lo que hace progresar a los países no son los sistemas políticos en sí, ni, mucho menos, las ideologías que a veces alimentan a aquéllos. La clave del éxito so-

cial y político de los Estados es que sean administrados por gobiernos tolerantes y equilibrados. Esto es perfectamente posible en Chile si se desecha la simplista teoría de la polarización, especialmente ahora que esa tesis aparece recusada por encuestas de opinión. Desaparece, para toda persona de buena fe, la imagen deliberadamente forzada de un país dividido por el gobierno sólo porque éste no se rinde a las fuerzas centrífugas en operación.

Carlos Larraín Peña

## Elecciones Universitarias

Hay una evidente desproporción entre el espacio ocupado por los dirigentes estudiantiles de educación superior y la influencia real de las universidades en el país. Es probable que las tendencias que en muchas de ellas se dan no estén sino a lejanías incommensurables de las tendencias reales de los chilenos. Sea como fuere, las elecciones universitarias constituyen un barómetro donde las "juventudes" partidarias ejercitan sus fuerzas; habrá que decir que buena parte del dogmatismo que propician, del dogmatismo que trasparentan —especialmente si son opositores—, de su perfecto encasillamiento, se debe a una desvinculación del sistema universitario chileno con el país real.

Por ello el fárrago de comunicaciones, declaraciones, desmentidos y polémicas debe tomarse con

cierta liviandad; si alguno de ellos alcanza niveles patológicos en su agresividad (por ejemplo la carta del presidente de FEUC al rector Vial de la Universidad Católica), hay que concluir que son simplemente extremos de una actitud generalizada en el estudiantado universitario.

No hace mucho, las elecciones en la Universidad Diego Portales dieron la victoria a una lista conjunta de alumnos solidarios, con mayor o menor energía, con los principios que guían al Gobierno. Su victoria se debió, primero que nada, a la política de unidad entre aquellos que se dicen partícipes de los postulados y realizaciones gubernamentales, y en segundo lugar, a una expresión vigorosa de rechazo a la campaña propagandística opositora. Para quien haya frecuentado la universidad en los

días previos a dicho acto electoral, hubiera parecido que la "inmensa mayoría" de los estudiantes estaba contra la política educacional vigente, que dio origen, precisamente, a las universidades privadas; y sin embargo, no era así.

Mucho más complejo es el caso de la Universidad de Chile y de las elecciones de la FECH. En primer lugar, la situación numérica más desmedrada de los que tienen una concepción de universidad despolitizada, se suma a la manifiesta incompreensión del momento político que el país vive, presentándose sectores afines a los que ganaron en la Diego Portales, irracionalmente, en listas separadas y cerradas, con un estrecho afán de competición que habla mal de sus directivas y propósitos. Una lista conjunta fué rechazada de plano

por algunos de estos sectores. No vale la pena entrar a polemizar sobre los culpables próximos o lejanos de tal situación. Cabe sí exponer algunas ideas para el futuro, ya que, a no dudarlo, la actuación de las dos listas que luchan por un mismo concepto de universidad, será —por decir lo menos— bastante inferior a la de años anteriores.

Ante todo, la abstención que año a año se presenta en las votaciones de la FECH, involucra precisamente a los estudiantes más próximos a los principios del Gobierno o a los anhelos específicamente gremiales: no se sienten comprometidos con la gestión de las directivas ni con los principios o rencillas de los diversos grupos; no les interesa saber cuál es su peculiar vertiente doctrinaria, sino que perseveren en la defensa de

auténticos ideales universitarios. En segundo lugar, les importa poco que se atribuya el 15, el 16 o el 13 por ciento de la votación, como adhesión a tal o cual movimiento, obsesión que domina muchas juventudes políticas bien intencionadas, pero que se hace desagradable y lleva a la gente a marginarse de estos procesos porque va a ser utilizada como adherente a un partido cuando sus pretensiones —defender la Universidad de la politiquería— son bastante más "modestas".

Por último, no se ha procedido a constituir una suerte de anti-CONFECU que coordine sin sectarismo a todos los grupos que comparten una misma visión del rol de la universidad y que demuestre que no son tan pocos y que deben tener una voz más definida y permanente en el espectro nacional.





Juan de Dios  
CARMONA PERALTA

## La Credibilidad

La capacidad del comunismo para introducir en la mente de los actores políticos y a través de los medios de comunicación ideas que contribuyan a la anarquía, a la ingobernabilidad y al caos en la sociedad, nos sumergió en el concepto de la "credibilidad" introducido por la oposición.

La falta de credibilidad ha tenido, sin embargo, un grave traspié con el descubrimiento de los arsenales que los comunistas internaron en nuestro país. Después del informe de los expertos norteamericanos, ya nadie duda del hecho y de la importancia de ese descubrimiento.

Supongo que la insólita reunión del Subsecretario de Defensa de Estados Unidos con la directiva de la Democracia Cristiana ha tenido por objeto persuadir al peligro que representa para el país y para el mundo occidental y —por ende— para Estados Unidos ese hallazgo.

Como sabemos que el pueblo chileno tiene la perspicacia suficiente para darse cuenta de los reales peligros, la insinuación de la incredulidad se ha vuelto como un boomerang contra el mundo político de los opositores, como sembradores de la duda.

La primera gran cuestión que se presenta a la opinión pública es si los dirigentes de la oposición y las fuerzas que la integran tienen la capacidad para afrontar las situaciones que contra el país y su democracia asuma el marxismo leninismo y si se dejarán seducir por creer en las formas que éste adopte.

El planteamiento de la credibilidad, como factor de la política chilena, fue otra trampa del comunismo para con los opositores. Los instigó a que no reconocieran la institucionalidad y la complementación de ella con las leyes que permiten el tránsito a la democracia, como también los hechos más indubitados. Ahora están cogidos en una falta de confiabilidad hacia ellos por parte de la opinión ciudadana.

Ello está a la vista, con señalar sólo lo siguiente:

¿Qué confianza puede tenerse en cualquiera de las fórmulas —Acuerdo Nacional, Bases de Sustentación y Alianza Democrática— que han lanzado los opositores para transitar a la democracia, si ninguna de las tres ha logrado concitar el acuerdo entre los propios firmantes?

El Acuerdo Nacional, por decisión de sus adherentes, se encuentra congelado.

Las Bases de Sustentación, más bien llamadas Pactos de Gobernabilidad, no funcionan. ¿Cómo pueden funcionar si provienen de quienes lanzaron como objetivo la ingobernabilidad?

La Alianza Democrática —de fracaso en fracaso— sin poner fin aún a sus concomitancias con el marxismo leninismo, pretende un diálogo con las Fuerzas Armadas, sin considerar al Gobierno. Su presidente, cumpliendo con el rito de rigor de salir al exterior, rehusó las conversaciones propuestas por el Ministro del Interior y fue a participar a la Internacional Socialista, que quiere negar la sal y el agua a Chile.

¿Qué voluntad de diálogo puede haber de quienes quieren someter al Gobierno, utilizando el peor de los instrumentos contra el país, cual es la presión exterior?

El país tiene muy claro —y ojalá se proyecte al exterior— sobre quienes son los que quieren realmente un tránsito a la democracia basado en una institucionalidad que lo asegura, y quienes lo retardan con sus fracasos, sus faltas de acuerdos y sus absurdas peticiones que sólo sirven para resguardar sus imágenes en el exterior al cual recurren permanentemente.



COMISION MIXTA. — Acuerdos que permitirán estrechar aún más la relación económica bilateral e incrementar y diversificar el nivel de las corrientes comerciales existentes, lograron Chile y la República Popular China durante la IX Reunión de la Comisión Mixta Económica Comercial, celebrada en Pekín. Los jefes de ambas delegaciones firmaron un acta, formalizando los acuerdos alcanzados, como lo muestra la fotografía. Firmando los documentos aparecen el Subsecretario de Hacienda, Manuel Concha, y la Ministra Asistente de Relaciones Económicas y Comercio con el Exterior de la República Popular China, Zhu Youlan.

## Dinámico impulso a planes en favor de isla Robinson Crusoe

□ Ministro de Educación, Sergio Gaete, trabajó durante cinco días en esa posesión, con autoridades y funcionarios de servicios públicos de la V Región

VALPARAISO (Por Raúl Santiz Téllez). — Impresionados por la primera visita que un Ministro de Educación realiza a la Isla Robinson Crusoe, se mostraron los isleños del archipiélago Juan Fernández ante la presencia oficial del titular de la cartera, Sergio Gaete Rojas, quien presidió la celebración del "Día del Maestro" en ese territorio insular, y firmó el convenio de traspaso de la Escuela G-261 a la municipalidad local.

El intendente, Pablo Wunderlich Piderit, quien

encabezó la representación de la V. Región, al informar a "La Nación" sobre lo que fueron los 5 días de trabajo en la isla, se mostró satisfecho al desembarcar a las 9 horas de ayer.

La barcaza "Chacabuco" de la Armada Nacional ingresó a la poza de abrigo de la bahía, con muy buen tiempo, a las 07,05 horas, descendiendo en el primer fondeo, el Ministro de Educación y su esposa Carmen Street de Gaete, en una lancha especial que los condujo hasta el muelle de pasajeros, sin tener que

aguardar hasta el atraque de la nave.

En el muelle "Prat" de pasajeros, al cual llegaron a las 07,20 horas, fueron recibidos por funcionarios del Ministerio de Educación para retornar de inmediato a la capital.

### INTENDENTE

La máxima autoridad regional manifestó que "el hecho de que el Ministro de Educación haya elegido la isla "Robinson Crusoe" para presidir el "Día del Maestro" es una

muestra de la preocupación que el ministerio tiene por las poblaciones lejanas, como la de la isla, lo que los sorprendió agradablemente. Los isleños estaban realmente impresionados con la presencia del Ministro".

### GRAN PROVECHO

En relación a los 5 días de trabajo, el intendente manifestó que fueron "de mucho provecho, tanto para las delegaciones de los diversos servicios que fueron, como para los isleños. Pudimos conocer y solucionar en el terreno mismo, una gran cantidad de problemas, mientras que trajimos otros en carpeta".

Entre éstos, destacó la necesidad de mejorar el acceso a la pista de aterrizaje, desde bahía Cumberland, como asimismo el aprovechamiento de las caídas de agua para generación de energía eléctrica de bajo costo.

Se estudiará un programa de desarrollo agropecuario, "ya que la tierra no está siendo debidamente aprovechada, debiendo traer desde el continente hasta las verduras". El programa incluirá capacitación para el cultivo y manejo de la tierra.

### SALUD

El Dr. Jorge Aguirre Julio, secretario regional ministerial de salud, encabezó la delegación de médicos, odontólogos y personal paramédico que viajó hasta el archipiélago para realizar el examen semestral de salud pública. "Se solucionaron prácticamente todos los problemas que existían —dijo— con lo cual se cumplió el objetivo que se había trazado con el viaje".

Precisó que abundaron las bronquitis y que hubo un caso de gravedad, un "ataque anginoso, que se pudo tratar en buenas condiciones porque llevábamos todos los equipos para los controles de electrocardiografía, habiendo quedado el paciente muy bien".

## Normalizan tenencia de la tierra en Juan Fernández

□ Delegación del Ministerio de Bienes Nacionales levantó un catastro general de la propiedad

VALPARAISO (Por Raúl Santiz Téllez). — Virtualmente regularizada se encuentra la posesión de tierras y títulos de dominio en la isla Robinson Crusoe, del archipiélago Juan Fernández, luego del viaje cumplido especialmente por una delegación del Ministerio de Bienes Nacionales, a bordo de la barcaza "Chacabuco" de la Armada Nacional.

El abogado jefe del Departamento Jurídico del Ministerio, Cristián Galaz Guerrero, al desembarcar en la mañana de ayer, en este puerto, expresó a "La Nación" que en términos generales el trabajo desarrollado fue ampliamente satisfactorio, porque se alcanzaron logros importantes en determinados campos.

### CAOS

"Desde el punto de vista de los antecedentes jurídicos, o de los derechos que tienen los propietarios en la isla, la situación era de casi absoluto caos, porque la única inscripción en el Registro de Propiedades del Conservador de Bienes Raíces data del año 1912. En cambio había nuevas

subinscripciones, que amparaban derechos de antiguas concesiones otorgadas entre 1920 y 1960. Pero ninguna persona contaba con títulos definitivos".

Manifestó que esta situación se veía agravada con la subdivisión de numerosos predios que habían sido otorgados a antiguos colonos.

Fue necesario aplicar los procedimientos contenidos en el D.L. 1695 que tiende a regularizar la posesión de la pequeña propiedad; y el

D.L. 1939, que entra a otorgar títulos gratuitos de dominio, por parte del estado, a particulares que hacen soberanía.

### DOS TRABAJOS

Paralelamente, trabajaron 2 comisiones, una de las cuales se abocó a la parte jurídica de los derechos que asisten a los isleños, mientras que la restante se preocupó de aspectos técnicos.

## Designado el nuevo embajador en China

El Gobierno de la República Popular China concedió su beneplácito a la designación del brigadier general de Ejército Patricio Martínez Moena, como embajador Extraordinario y Plenipotenciario de Chile en ese país.

El nuevo embajador reemplazará en el cargo al general de Aviación Benjamín Opazo, quien culminará su misión en Pekín.

El general Martínez Moena nació en 1935, es casado y padre de tres hijos. Ingre-

só en 1951 a la Escuela Militar. Perteneció al arma de Infantería y es oficial de Estado Mayor.

Durante su carrera, ha realizado cursos de post grado de Estado Mayor, en el Instituto Militar de Estudios Superiores de la República Oriental del Uruguay y de Análisis Internacional en universidades chilenas y brasileñas. Entre los años 1983 y 1984, prestó servicios como agregado militar a la embajada de Chile en Sudáfrica.



## Jefe del Estado viaja a II Región

□ S.E. fue invitado a la inauguración de la FISA.

□ Primer Mandatario asistió a homenaje del Rotary a Glorias del Ejército

A la II Región del país se dirige en horas de esta mañana el Presidente Augusto Pinochet.

El Primer Mandatario visitará Antofagasta y algunas ciudades del interior, a fin de tomar contacto con la ciudadanía, las autoridades locales y el personal de la Defensa Nacional que se desempeña en esa árida región del territorio.

La gira de trabajo tendrá una duración de cuatro días, esperándose para el próximo viernes 24 el retorno de la comitiva presidencial a la capital.

### INVITACION A FISA

Manuel Valdés, presidente de la SNA, y Sergio Romero, presidente de FISA, acudieron a entrevistarse con el Presidente Pinochet para extenderle una formal invitación a participar en la inauguración oficial del evento, que se desarrollará entre el 29 de octubre y el 9 de noviembre de este año.

Diecinueve países presentarán sus logros en materia de minería, construcción, industria, comercio y agricultura, a tiempo que —según palabras de Valdés— será una estupenda oportunidad para mostrar el avance del país y la forma en que Chile se está adaptando a las nuevas

### Regresó embajador de EE.UU.

Luego de un mes y medio de permanencia en su país, regresó a Santiago el embajador de los Estados Unidos, Harry Barnes, según se confirmó ayer en la sede diplomática norteamericana.

Barnes regresó a esta capital el sábado último, luego de haber hecho uso de un período de vacaciones. También aprovechó su permanencia para realizar consultas con autoridades del Departamento de Estado y ofreció algunas conferencias en universidades de su país.

Durante su ausencia, el embajador fue reemplazado en el cargo por el ministro consejero, George Jones,

## Piden evitar remate de bienes de Alessandri

La suspensión del remate de los bienes no legados del ex Presidente Jorge Alessandri y la formación de un museo que lleve su nombre, en el cual se exhiben éstos, propuso a Ignacio Domeyko Bulnes, albacea de su testamento, el director de prensa de radio Minería, Germán Gamonal, en una carta.

En su texto argumenta que el legado del ex Mandatario, tiene más aspecto espiritual y ético, aunque

tecnologías y a los requerimientos empresariales.

Advirtió que firmas de gran envergadura se interesaron en tomar parte este año, lo cual viene a demostrar que FISA ya tiene un relevante papel en el hemisferio y puede ser un excelente aporte para que la juventud conozca nuestras posibilidades futuras.

El Presidente aceptó la invitación y concurrirá, como ya es tradicional, a la jornada inaugural.

### HOMENAJE A GLORIAS DEL EJERCITO

Un homenaje a las Glorias del Ejército rindió ayer el Rotary Club, durante una ceremonia realizada en el Club de La Unión, la cual fue encabezada por el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte.

En la oportunidad el Jefe del Estado agradeció el homenaje a dicha rama de la Defensa Nacional, acto al cual asistieron oficiales del Ejército y la mesa de la mencionada entidad rotaria.

Durante la reunión el Primer Mandatario intervino refiriéndose en parte a la historia del Ejército y a los hitos más importantes que engalanan su tradición conocida, no sólo dentro de esa institución, sino que a nivel internacional.

Finalmente, el Presidente Pinochet destacó los valores en los cuales se forman los integrantes del Ejército, así como la preparación profesional que reciben dentro de la institución.

### EMBAJADOR INDONESIO

También en su despacho de trabajo, el Mandatario se reunió con el embajador concurrente de Indonesia en Chile, Abdoerachmann Djajaprawira, quien pone término a su misión en nuestro país.

El diplomático se despidió del Jefe de Estado y presentó un saludo del Presidente de su nación, General Soeharto, quien conduce los destinos del archipiélago que forman más de 13 mil islas.

los bienes materiales constituyen un apreciado recuerdo de la vida del hombre público.

"Sin entrar en mayores consideraciones, me parece que los bienes, cartas, documentos, obras de arte y hasta los objetos dejados en el testamento a diversas personas, podrían constituir un futuro museo "Jorge Alessandri", para recuerdo y admiración de las próximas generaciones



Cinco de los menores que quedaron huérfanos tras el atentado al Presidente de la República recibieron la beca de estudios que concede el Primer Mandatario a los hijos escolares de los hombres de armas caídos en acción. Sus hermanitos menores, aún en edad preescolar, la recibirán igualmente al ingresar al colegio.

## Beca presidencial para los hijos de escoltas asesinados

Todos los hijos escolares de los uniformados que murieron por defender la vida del Presidente Pinochet, durante el atentado que sufrió el 7 de septiembre pasado, recibieron ayer, de manos del Primer Mandatario, la Beca "Presidente de la República".

Esta ayuda, instituida por decreto supremo, se hará extensiva también a aquellos que, por ser aún muy pequeños, no están en edad de disfrutarla. Ellos la recibirán cuando les corresponda ingresar al colegio.

La beca les fue entregada

en una breve ceremonia realizada en el Salón Toesca del Palacio de La Moneda, a la cual asistieron los miembros del Consejo Central que la otorga, presididos por el Subsecretario del Interior Alberto Cardemil, el vicepresidente ejecutivo Ernesto Olivares y los directores Marta Stefanowsky, teniente Coronel Carlos Lorca y Gladys Elper.

Estuvo presente también una delegación de estudiantes universitarios que fueron recientemente becados, los favorecidos y sus padres.

Recibieron la ayuda esco-

lar, en esta oportunidad, Katherine y Cristina Hernández, Anabella y Miguel Ángel Guerrero y Verónica Silva.

### NO LOS ABANDONAREMOS

El Jefe del Estado, emocionado ante la presencia de los pequeños descendientes de sus hombres, les manifestó que la situación familiar de cada uno de los hogares afectados por la acción terrorista del sector Las Achiras, ha sido su constante preocupación.

Por eso, dijo, una de las

primeras medidas tomadas fue entregar a los hijos una beca de estudios y hacerla luego extensiva a los más pequeños, aún en edad preescolar.

"Esto es una demostración de afecto, reconocimiento y gratitud y, sobre todo, quiero que sientan que no están abandonados; que el arma canalla que quitó la vida de sus padres no quedará impune. Quiero que sepan que el Presidente de la República está muy preocupado por vuestro futuro y pronto sabremos quiénes fueron los autores de este hecho".

Comunicado de Lima

## Enérgico rechazo a las presiones económicas con fines políticos

Los países latinoamericanos rechazaron, enérgicamente, la reiterada aplicación de medidas económicas y financieras coercitivas, con fines políticos o de otra naturaleza, como la congelación de fondos, suspensión de préstamos y créditos, embargos y bloqueos económicos contra países de la región, al tiempo que reafirmaron el derecho soberano de los pueblos a escoger, libres de amenazas y agresiones externas, su propio sistema político, económico y social.

Así lo señala el "Comunicado de Lima" que resume los acuerdos alcanzados por los Ministros de Relaciones Exteriores de 26 países de la región, durante la reunión que celebraron en la capital de Perú.

Los cancilleres consideraron que las posibilidades de recuperación de las economías, pese a los enormes esfuerzos realizados, no se concretan hasta ahora debido principalmente al deterio-

ro extraordinario del entorno comercial y financiero internacional, producido por las políticas unilaterales de los más importantes países industrializados.

También expresaron profunda preocupación por el deterioro de los ingresos por concepto de exportaciones, ocasionado por la caída sin precedentes de los precios internacionales de las exportaciones de la región, incluidos los productos básicos y el petróleo, y por la proliferación de políticas y medidas proteccionistas adoptadas por los países industrializados.

En su declaración, los ministros reiteraron "que la deuda externa es uno de los más graves obstáculos para el desarrollo autónomo regional y que, a pesar de los enormes esfuerzos internos que han realizado los países de América Latina y el Caribe para ajustar sus economías, a un alto costo político y social, no podemos enfrentar simultáneamente el servicio

de la deuda y lograr los objetivos de desarrollo de la región".

"Esta situación —añade— afecta negativamente la estabilidad política y social, por lo que afirmamos que la deuda externa no puede ser pagada en las condiciones actuales y sin un desarrollo económico sostenido de nuestros países".

Al respecto, los cancilleres insistieron que "la única vía para alcanzar una solución global y permanente del problema de la deuda externa, es el diálogo político entre acreedores y deudores, basado fundamentalmente en el principio de la corresponsabilidad y el derecho al desarrollo".

Para ello, consideraron necesario "ajustar el servicio de la deuda a la capacidad real de pago de cada país, limitar dicho servicio en función del ingreso por exportaciones o del comportamiento de otras variables económicas, revertir la transferencia neta de recursos que afecta a la región;

y darle un tratamiento diferenciado a la deuda actual y a la futura".

"Es imperativo —expresa el comunicado— que para lograr el desarrollo sostenido al que aspiramos, se incrementen el flujo de fondos hacia la región y se mejoren las condiciones en que éstos son concebidos. También es importante la creación de mecanismos para países que no pueden cumplir sus obligaciones a plazo fijo con las instituciones financieras internacionales, en especial con el Fondo Monetario Internacional.

Igualmente, reafirmaron el principio de solución pacífica de controversias y la necesidad del estricto respeto al derecho internacional. Manifestaron preocupación por los graves problemas sociales y morales que origina el consumo y tráfico ilícito de drogas, señalando que se requiere de una acción resuelta y corresponsable de los países en que exista este mal.



hoy comenta...

Pablo  
LONGUEIRA M.

## Otro Error Más de la Oposición

Como si los errores cometidos por las cúpulas opositoras hubiesen sido muy pocos en estos últimos años, ahora agregan otro más a su ya larga lista, al negarse a participar en el diálogo con el Ministro del Interior.

El mayor problema que ha tenido la dirigencia opositora es sobrevalorar su capacidad política, lo que se traduce en una falta de realismo, razón por la cual cometen permanentemente errores, con una frecuencia tal que los ha llevado a tener hoy una escasa credibilidad ante la opinión pública.

Al comenzar la apertura política y tratando de usar políticamente el problema económico que nos habría causado la recesión internacional, la dirigencia opositora democrática exigía la renuncia del Presidente Pinochet, desconocía la Constitución del 80 y pedía la conformación de una asamblea constituyente en el más breve plazo. Como sus exigencias carecían del más mínimo realismo, no les fueron aceptadas. Luego comenzaron las protestas pacíficas según ellos, las que causaban decenas de muertos y heridos, se aliaron con el M.D.P., agrupación política integrada por el Partido Comunista y el MIR, para enfrentar las elecciones sindicales y estudiantiles, patrocinaron la ingobernabilidad y la desobediencia civil como métodos de presión política y por último, han recorrido el mundo entero pidiendo sanciones para Chile, sin importarles el daño que las medidas puedan tener en los sectores más necesitados del país.

Durante todo el tiempo en que estuvieron concertados con el M.D.P. a través de pactos secretos o alianzas públicas como la Asamblea de la Civilidad, estuvieron al servicio de los intereses del conglomerado de extrema izquierda del país. El descubrimiento de los arsenales y posteriormente el atentado al Presidente de la República, los ha llevado a reflexionar y revisar sus posturas, las que inicialmente causaron gran impacto en el ambiente político ya que éstas tenían un indiscutible sello de mayor realismo, reconociendo primero muchos de los errores cometidos, señalando además caminos de acción que la opinión pública hace mucho tiempo los estaba esperando.

Sin embargo, esta actitud no duró mucho tiempo, ya que en días pasados ha negado su participación en las conversaciones que diferentes grupos representativos del país están teniendo con el Ministro del Interior.

En un momento en que claramente el Gobierno se ha fortalecido y la dirigencia de la oposición democrática se encuentra desacreditada ante la opinión pública, ha rechazado la invitación al diálogo, mostrándola, una vez más, la falta de realismo de los dirigentes que la componen.

Estoy cierto que no me equivoco al señalar que la inmensa mayoría del país lo único que desea es un nuevo encuentro entre representantes del Gobierno y de la oposición, pero estos últimos, ya no son capaces de postergar sus intereses personales en beneficio de todo el país.

Afirmó Jaime Guzmán

## La lucha anticomunista es tarea ciudadana y no sólo de la ley

La Constitución ofrece todas las garantías que pueden obtenerse de un cuerpo legal, pero al marxismo no se derrota sólo con normas sino con acciones en las que deben participar el Gobierno y toda la comunidad libre, manifestó el dirigente de la UDI

"Ningún demócrata puede desconocer y tener a estas alturas clara conciencia que uno de los enemigos más peligrosos para el avance hacia la democracia y para su consolidación es el marxismo leninismo, porque tanto su doctrina totalitaria como sus métodos violentistas constituyen la antítesis de la democracia, como forma de gobierno, y de las bases que constituyen una sociedad realmente libre".

Las expresiones pertenecen al secretario general de la UDI, Jaime Guzmán, quien habló con La Nación sobre la advertencia hecha en Punta Arenas por el Presidente Pinochet, en orden a mantenerse vigilantes ante la agresión comunista y a su decisión de "aplastarlo cada vez que intente poner pie en esta patria".

Hablando sobre cómo deberá enfrentarse este fenómeno en el futuro, Guzmán coincidió en que "resulta evidente que la lucha antisubversiva requiere siempre el apoyo de los servicios de inteligencia y de las fuerzas policiales y de seguridad pública, y en ciertos casos, de la acción directa de unidades militares especializadas", pero hay que tener muy presente, recalcó, que en ella "juega un papel decisivo la determinación de cada ciudadano de ser parte de ese combate a través de una conciencia que vaya aislando al terrorismo en la sociedad y lo vaya convirtiendo, a los ojos de la opinión pública, en lo absolutamente inaceptable que éste es".

### PROTECCION CONSTITUCIONAL

Finalmente, consultado sobre si las precisiones y resguardos que provee la Constitución Política de 1980 les parecen acertados y suficientes a los miembros de esta corriente

política, Jaime Guzmán reafirmó una vez más la relevancia que tendría la participación ciudadana para engrandecer la tarea protectora de la sociedad y de la democracia que tiene la ley.

"La Constitución ofrece todas las garantías que un documento jurídico puede brindar para defenderse de los peligros que representa la amenaza del marxismo; pero indudablemente estamos conscientes que al comunismo no se le derrota

solamente con normas jurídicas".

Afirmó que es imprescindible complementar estas leyes con un mejoramiento de las condiciones socio-económicas del país, a fin de que las personas "no se dejen atraer por la prédica comunista, que se vale de la pobreza o de la ignorancia como caldo de cultivo de sus pretensiones demagógicas".

Y, a fin de combatir la ignorancia política que puede

significar un aumento del comunismo, consideró importante e indispensable también complementar esta lucha antimarxista con un trabajo intelectual que haga conciencia en la ciudadanía, haciéndoles ver "que en realidad los anhelos que muchos tenemos insatisfechos no encontrarán ninguna solución por esa vía, sino que por el contrario se agravarán, agregándose otras desventajas de enorme envergadura".

## Examinarán diferencias entre EE.UU. y A. Latina

"Las divergencias entre Estados Unidos y América Latina bajo la administración de Ronald Reagan", es el tema de la conferencia que ofrecerá hoy el doctor en estudios internacionales, Heroldo Muñoz Valenzuela.

Con esta charla, que será dictada en la sede del Instituto de Estudios Internacionales de la Universidad de Chile, se dará término al seminario "Conflictos de la política mundial", que se ofreció en esa sede de estudios superiores.

Durante el ciclo, el profesor Manfred Wilhelmy abordó el tema de "La Unión Soviética en Afganistán", señalando que "éste es uno de los focos de conflictos internacionales más importantes de la década del 80".

Agregó que esta guerra, que involucra a las superpotencias, afecta también al subsistema regional del sur de Asia, y se proyecta hacia el Golfo Pérsico y el Medio Oriente.

Explicó que en el plano

externo "la Unión Soviética que ha asumido un alto costo en términos de imagen como consecuencia de su intervención, ha avanzado en su propósito de largo plazo de incorporar definitivamente a Afganistán a su esfera de influencia regional en Asia".

La abogada y directora del Instituto de Estudios Internacionales, Pilar Armanet, se refirió a la reciente reunión entre el Presidente estadounidense, Ronald Reagan, y el secretario general del Partido Comunista de la Unión Soviética, Mikhail Gorbachev.

Puntualizó que a Islandia los Mandatarios "llegaron con proposiciones múltiples, ofertas de reducción de los misiles emplazados en Europa para atraer la atención de los aliados de la OTAN, sobre la buena voluntad soviética, proposiciones de reducción de los armamentos estratégicos pero con un objetivo a transar su iniciativa estratégica, que además de los méritos propios, tenía —a su juicio— el inobjetable mérito de haber llevado a la URSS a la mesa de conversaciones".

## Analizan ley sobre inscripción electoral

Entre hoy y mañana el director del Servicio Electoral, abogado Juan Ignacio García Rodríguez, analizará la ley sobre inscripciones electorales recientemente promulgada.

Las sesiones se llevarán a efecto en el Instituto de Ciencia Política de la Universidad de Chile, Marfa Guerrero 940, Providencia, a las 19 horas.

Por su parte, el jueves

próximo se presentará a las 18 horas el libro "Historia de las instituciones políticas de Chile e Hispanoamérica" del académico Bernardo Bravo Lira. El acto se hará en la Escuela de Negocios de Valparaíso, Avenida Presidente Errázuriz 3485 en Santiago. La presentación de la obra la harán los profesores Gonzalo Vial, Alejandro Guzmán y William Thayer.

DIRECTOR  
Orlando Poblete Iturrate

EDITOR GENERAL  
Andrés Sánchez Arriagada

JEFE DE REDACCION  
Carlos Iturra Herrera

EDITOR NACIONAL  
Jaime Larraín Drolett

EDITOR DE DEPORTES  
Héctor Vega Onesimo

POLITICA: Manuel José Gamonal; ENTREVISTAS: Amelia Miranda; REPORTAJES: Carmen Eugenia Bravo; COLUMNISTAS: Neville Blanc, Jaime Bulnes, Guillermo Bruna, Juan de Dios Carmona, Tomás Casena, Juan Antonio Coloma, Luis Cordero, Carlos Cruz-Coke, Juraj Domic, Gonzalo Ibáñez, José Pedro Lira, Pablo Longueira, Sara Navas, Lamberto Pérez, Carmen Puelma, Gonzalo Rojas, R.P. Bruno Rychlowski, Tomás Solar, Ramón Suárez, Felipe Vial, Eduardo von Klausen, Juan Antonio Widow, Agustín Bravo Alcántara; COLABORADORES ESPECIALES: Sergio Escobar, Yolanda Montecinos, Nena Ossa; CRONICA: Luis Gómez Pardo, Flor Ayala, Antonio Salgado, Marilú Correa, Amelia Miranda, Ximena Gattás, Ximena Misse, Viviana Rojas, Leti Soto, Mario Vielma, Ana María Quiñones, Guillermo Villar y Hugo Camus; ECONOMIA: Marisa Latorre, René Lillo; INTERNACIONAL: Verónica Péliz, Eliana Fellenberg; POLICIA: José Manuel García, Richard Vera; ESPECTACULOS: Jorge Provencs, Guillermo Vilches, Hugo Ferrando; FOTOGRAFIA: Humberto Guerra, Benito Ruiz, Héctor Astorga, Carlos Baeza; EDICION NOCTURNA: Susana González, Jaime Clavería, Leonardo González, Ricardo de la Fuente, Franklin Mancilla; DIAGRAMACION SUPLEMENTOS: Alejandro Román, Alexis Humeres, Patricio Garay, Cecilia Acuña; CARICATURAS: Luis Luz Saavedra, Raúl Santiz, Juan Gálvez, Gabriel Solar; AGENCIA CONCEPCION: Remijio Chamorro, Yolanda Anas, Exequiel Ramírez, César Arroyo.

REPRESENTANTE LEGAL Y GERENTE GENERAL: Carlos Gómez Droquett

EDITORES: Empresa Periodística "La Nación" S.A. Agustinas 1269 casilla 81 - D Santiago. Fono 6982222 Télex ELANA 240609



—hoy comenta...



José Pedro  
LIRA V.

## ¡Las Dudas de Don Lucho!

Don Lucho es un trabajador típico, extravertido, conversador, hombre de muchas anécdotas, antes muy de diario, hoy más de televisión. Conversaba con él días atrás y sin mucho remilgo me dijo: ¡Oiga don José, usted que esta metido en esto de la política, por que no me explica la cuestión de la guerra de que tanto se habla en estos días! ¡El Presidente dice que estamos en guerra! ¡Los gallos (?) de la oposición cacarean contra la guerra! ¿Estamos o no en guerra? ¿Vamos a tener que salir a pelear o qué? ¿Contra quién vamos a pelear?

Conversamos por largo rato. Le di mi impresión de lo que creía que era esta "guerra". Hablamos del clima universal de violencia y cómo contribuye la televisión en esto con los "Transformers", "He-man", "G.I. Joe", "Thundercats" y mil otros personajes donde queda claro el clima de guerra y las acciones bélicas que don Lucho no percibía en nuestra realidad. Concluí que la gran paradoja que no entendía don Lucho era que ¡estábamos en guerra, pero vivíamos en paz!

Repasando varias veces esta anécdota y contrastada con otras percepciones que he tenido al conversar con gente quizás más ilustrada que don Lucho, tengo la sensación de que esta percepción es algo más generalizada.

No cabe duda que han contribuido a crear esta imagen falsos juglares criollos y sus cantares épicos que quieren hacernos sentir como sentados en un polvorín, cuando en realidad la cosa es muy diferente. La guerra a la que se ha referido el Presidente es una guerra muy ¡suí generis!. Es una guerra ideológica, exenta de acciones al estilo "He-man", "Eskeletor" u otros.

Las acciones, en nuestra situación, se realizan en el frente económico, en el político, en el social, en el cultural. En resumen, en los más variados aspectos de la actividad nacional, y en esta guerra estamos los chilenos, desde hace mucho tiempo, incluso antes de 1973.

Las acciones las hemos desarrollado la mayoría de los chilenos en defensa de los valores nacionales tradicionales y de los principios de una cultura occidental y cristiana.

Don Lucho y muchos otros no se han dado cuenta que cuando el país crece económica, social y políticamente; cuando cada chileno ejerce en la práctica las verdaderas libertades, en el trabajo, en la familia, la educación, el culto, el comercio, el deporte, en todo momento, se están dando batallas decisivas contra ideologías totalitarias como el marxismo.

Tampoco se ha percatado de que esas realidades, que ya las consideramos como un "derecho adquirido" o un "activo internalizado", se han logrado porque ha existido un gobierno que ha luchado incansablemente para generar esas condiciones, incluso a costa de ser ingratamente no reconocidas por quienes disfrutaban de vivir en un país donde el respeto a la persona, la propiedad privada, la iniciativa particular, entre muchos otros, son una realidad.

El Presidente Pinochet sabe mejor que nadie que "el mal pago añade méritos a las buenas obras" y que no hay nada que envejezca más pronto que el recuerdo de un beneficio. Como buen militar y estratega, él sabe que el valor de un objetivo no está sólo en haberlo definido bien, sino, por sobre todo, en ser mantenido. Por eso, a pesar de lo primero, se mantiene firme en lo segundo.

Don Lucho es un buen chileno y después de lo ocurrido en los últimos días, está más convencido que nunca de que estamos en guerra y, desde su trabajo, combate contra los agoreros que no sospechan que existe futuro más allá de sus limitados horizontes.

Olvidémonos de la oposición y pongámonos el hombro que, como decía Shakespeare: ¡Los zánganos no liban la sangre de las águilas!

Embajador de Costa Rica

## "Violencia sigue empobreciendo a los países centroamericanos"

El embajador de Costa Rica en Chile, Fabio Cruz, sostuvo que los países centroamericanos observan con gran dolor la situación de violencia que afecta a esa área de la región latinoamericana, expresando que pese a los esfuerzos que se

realizan, las guerrillas continúan arrojando víctimas y las naciones se siguen empobreciendo.

El diplomático fue consultado al respecto ayer, tras una visita que realizó, junto a otros cinco embajadores centroamericanos al

director del protocolo de la Cancillería, embajador Mariano Fontecilla.

Sobre el clima de violencia que afecta a esa región, el embajador Cruz señaló que "lamentablemente no se ha superado", precisando que en su país, Costa Ri-

ca, no hay problemas de guerrilla interna como es el caso de otras naciones del área, como El Salvador.

"Hasta el momento —dijo— los países centroamericanos vemos con gran dolor que no hay una solución a esa situación. Los jefes de gobiernos hacen esfuerzos para tratar de solucionarlos pero, a veces, hay cosas extrañas que lo impiden y siguen cobrando víctimas, los países se siguen desangrando, siguen gastando enormes sumas de dinero en esta confrontación bélica que no beneficia a ninguno de los pueblos centroamericanos y cada día se empobrecen más".

Agregó que Costa Rica ha ofrecido su colaboración como país pacifista, pero respetuoso de la no intervención y de la libre determinación "tenemos un límite en el cual poder actuar".

Respecto de Nicaragua, dijo que su país no comparte su ideología. "No nos gusta ese tipo de régimen para la democracia, como la que nosotros deseamos para todas las naciones, con el objeto que por esa senda puedan progresar en paz y en beneficio de los pueblos".

Junto al embajador Cruz concurren ayer a la Cancillería los representantes de Panamá, República Dominicana, Haití, Honduras y Guatemala.

## Lista sindicación de los vigilantes privados

Con su publicación en el Diario Oficial entró en vigencia ayer la ley 18.564 que faculta a los vigilantes privados para sindicarse y negociar colectivamente e invocar el derecho a huelga.

Así lo dio a conocer ayer el subsecretario del Trabajo, Guillermo Arthur, quien precisó que por primera vez se otorga a estos trabajadores la posibilidad de negociar con sus empresas.

Indicó también que existe un número de empresas que por su carácter de estratégicas están impedidas de efectuar huelgas, pero si el sometimiento a arbitraje para dirimir el proceso de negociación colectiva con sus trabajadores.

Explicó que el cuerpo legal otorgó un plazo de 30 días para que los Ministerios de Defensa, Trabajo y Economía realicen el estudio pertinente a fin de estructurar una lista de las empresas que no están en condiciones de invocar la huelga.

En este sentido, Arthur

manifestó que son pocos los trabajadores que se desempeñan en este tipo de empresas, indicando que la mayoría se encuentra en industrias, servicios públicos del comercio y de la banca.

El personero dijo que los vigilantes privados están en condiciones de negociar, participando en el sindicato de la empresa a la que pertenecen y también pueden formar su propio gremio, si reúnen el quórum necesario.

Agregó que estos trabajadores beneficiados están facultados a negociar sin sindicarse.

Los vigilantes privados son cerca de 20 mil en el país.

### MARITIMOS

En otro orden de cosas, se le consultó sobre una denuncia hecha por dirigentes marítimos a la Dirección del Trabajo, en cuanto a que algunas empresas navieras estuvieran traspasándose trabaja-

dores para faenas de estiba y desestiba.

El subsecretario Arthur enfatizó que se está investigando esta denuncia "ya que es ilícito que haya un préstamo de trabajadores a otra empresa o viceversa. A lo más podría haber el otorgamiento de un servicio con equipos, máquinas, etc.". Agregó que el contrato de trabajo de un operador portuario establece claramente la dependencia a su empleador y no otro. Ahora si una empresa contrata los servicios de un trabajador a otra empresa, ello es ilícito, pero el traspaso unilateral es ilegítimo".

Con respecto a una denuncia de los dirigentes del plástico al Ministro del Trabajo, en cuanto a que las empresas se dividirían para evitar la sindicación de su personal, el subsecretario señaló que "este hecho es bastante serio y se está estudiando a fondo el problema para entregar un dictamen al respecto".

Sobre vehículos contaminantes

## Taxibuseros proponen cambios a disposiciones de Ley de Tránsito

Una modificación a la Ley de Tránsito a fin de que no se retiren de circulación los vehículos de la locomoción colectiva que sean considera-

dos contaminantes, y que se reemplace dicha medida con la aplicación de un distintivo para la máquina infractora y se ejerza un control técnico

en las garitas, por los propios empresarios solicitó a las autoridades la Federación Nacional de Dueños de Taxis.

Los conceptos fueron vertidos por el vicepresidente de la entidad empresarial, Fernando Bravo en rueda de prensa, durante la cual explicó que el retiro de los vehículos contaminantes, tal como lo establece la Ley de Tránsito, generaría pérdidas para los choferes, empresarios y para el público que vería disminuir sus medios de locomoción.

Agregó que la cursación de una parte de este tipo significa que la máquina se mantenga parada por un lapso mínimo de 5 días. "Sólo por este motivo dejamos de percibir cerca de 30 mil pesos y el chofer pierde cinco días de sueldo".

El dirigente expresó que están proponiendo a las autoridades de Gobierno que en vez de esa drástica sanción, se aplique un distintivo a los taxibuses infractores, para darle tiempo al empresario para mejorar técnicamente su máquina.

Se inaugura hoy

## En CEPAL seminario sobre la vivienda

Un seminario sobre las necesidades habitacionales se inaugurará hoy en la sede de la Comisión Económica para América Latina, CEPAL, en el marco de las actividades que se realizan con ocasión de conmemorarse esta semana un nuevo aniversario de la Organización de las Naciones Unidas.

La sesión inaugural contará con la asistencia del secretario ejecutivo de CEPAL, Norberto González; el Subsecretario de Vivienda y Urbanismo, Luis Salas Romo; el alcalde de Santiago, Carlos Bombal, así como representantes del Colegio de Arquitectos y de la Sociedad Chilena de Planificación.

El seminario intenta fomentar un mayor acercamiento y unificación de criterios entre los profesionales y entidades que trabajan en el sector, a través de un intercambio de experiencias y proposiciones entre los participantes. Asimismo, se aspira a promover la formulación de recomendaciones para la acción de los diferentes actores del proceso de provisión de viviendas y servicios conexos a los grupos en situación de pobreza crítica.

En el encuentro tomarán parte 70 profesionales, expertos y miembros de las entidades directamente relacionadas con el tema de la vivienda.

## Curso de derecho intelectual

Un curso de actualización sobre "Piratería o Usurpación de Derechos Intelectuales e Industriales" ha programado la Escuela de Graduados de la Facultad de Derecho de la Universidad de Chile. El evento se desarrollará durante cinco sesiones, entre el lunes 3 y el viernes 7 de noviembre, de 18.00 a 21.00 horas.

El encuentro contará con la participación de los especialistas extranjeros invitados Andrés Bertrand, presidente de la Asociación Francesa del Derecho de la Informática, quien expondrá la "Piratería en Soft Ware", y Antonio Millé, argentino, experto en Informática Jurídica y Computación, quien tendrá a su cargo el tema "Piratería de Fonogramas y Videos".

El propósito del curso es precisamente actualizar el conocimiento de las medidas de protección legal que rigen en Chile para las distintas actividades creativas, comerciales e industriales, particularmente dirigido a quienes tienen responsabilidad en esta materia. El plazo de postulación vence el próximo 31 de octubre.



Durante noviembre y diciembre

## CES evacuará todas las consultas presidenciales

Durante noviembre y diciembre próximos el Consejo Económico y Social, CES, responderá la totalidad de las consultas que le ha formulado el Presidente de la República. Entre las materias sometidas a consideración del organismo asesor figuran la certificación de calidad, el fomento de la pequeña y mediana empresa, las políticas de capacitación laboral y el desarrollo de la infraestructura de transporte nacional.

Para el cumplimiento de estas tareas, las Comisiones Especiales que estudian estos problemas están elaborando los informes definitivos. También se en-

cuentran en su etapa final los estudios que establecen la posición del CES frente a temas que analiza por su propia iniciativa, tales como "problemática de las Zonas Extremas", "Situación de la Educación en Chile", "Problemática del Sector Mapuche", y "Manejo y Conservación de Cuencas Hidrográficas".

### PROGRAMAS MINISTERIALES

Se informó además que la Oficina de Planificación Nacional; ODEPLAN, solicitó recientemente, a través de un oficio del ministro del ramo, brigadier general

Francisco Ramírez, la colaboración del CES en la proposición de los programas ministeriales para 1987.

Es importante destacar que, por primera vez un organismo que reúne a representantes de todos los sectores económicos y sociales del país, podrá entregar sus sugerencias en la etapa de estudio de esos programas y colaborar en el desarrollo de los quehaceres específicos que de ellos deriven.

### EN VIII REGION

CONCEPCION.— Para recoger antecedentes en torno de la situación general del sector indígena de la Región del Bío Bío, llegó ayer a la zona una delegación del subcomité agrícola del Consejo Económico y Social, integrada por siete personas a cargo de Armando Dobati, vicepresidente del "CES".

Luego de reunirse con el Secretario Ministerial de Agricultura, ingeniero Germán Burgos, la comitiva sostuvo una prolongada entrevista con el intendente, brigadier general Eduardo Ibáñez, a fin de solicitar antecedentes sobre el panorama mapuche en la zona.

El subcomité celebró encuentros con otras autoridades ligadas al sector, siendo probable que también alcance a contactarse con comunidades de indígenas, visitando algunas reducciones.

Según se señaló, el subcomité agrícola del CES elaborará, una vez cumplida la totalidad de sus misiones, un informe que será elevado a conocimiento del Presidente de la República.

## Tarjetas de Navidad para la infancia

Las tarjetas de saludo de Navidad del Patronato Nacional de la Infancia serán ilustradas este año con reproducciones del arte pictórico chileno.

La entidad benéfica pretende así ayudar a la divulgación de la pintura de nuestro país, al tiempo que obtiene recursos para financiar sus obras de bien social hacia la niñez más desvalida.

En la serie de "pintura nacional" se incluirá cuadros pertenecientes a museos de nuestra nación y a colecciones privadas, de autores como Rugendas, Thomas Somerscales, Gil de Castro, Subercaseaux, Araya, Juan Francisco González, Onofre Jarpa, Pedro Luna, Valenzuela Llanos y Bonta, de un total de 30 renombrados artistas del pincel.

También se editará una serie de "clásicos de la pintura religiosa", con obras de Sandro Botticelli, Fra Angélico, Rafael, Giotto, Il Correggio, Murillo, entre otros.



El coronel (R) Víctor Molina Moscoso da a conocer a la prensa el plan piloto de prevención de cáncer, segunda causal de muerte en el país.

CONAC impulsa plan piloto en escuelas

## En marcha programa para reducir índices de mortalidad por cáncer

□ Organismo llevará a cabo el jueves su colecta anual

Un plan piloto destinado a reducir el nivel de mortalidad por cáncer, educando a los alumnos de enseñanza básica sobre la importancia de la detección precoz de esta enfermedad, puso en marcha la Corporación Nacional del Cáncer, CONAC, que preside la Pri-

mera Dama de la Nación, señora Lucía Hiriart de Pinochet, en diez establecimientos educacionales de La Cisterna, programa que posteriormente se ampliará a todo el país.

Así lo dio a conocer ayer en conferencia de prensa el director de esta entidad,

coronel (R) Víctor Molina Moscoso, quien efectuó en la ocasión un llamado a la ciudadanía para que colabore en la colecta nacional que CONAC efectuará en todo el territorio el jueves próximo. Las erogaciones de la comunidad estarán destinadas a colaborar en el financiamiento de todos los programas de educación y prevención que lleva a cabo la Corporación, en la certeza que la detección precoz del mal asegura en un alto porcentaje la recuperación del enfermo. "El cáncer hoy no es sinónimo de muerte, especialmente cuando el paciente es tratado a tiempo. Por ello, es vital la educación y la prevención, así como la ayuda concreta en drogas y fármacos que podamos entregar a los enfermos", expresó al respecto el ejecutivo.

Informó, asimismo, que en cuanto a la entrega de medicamentos a los pacientes de más escasos recursos la inversión desde la creación de la Corporación, en 1974, a la fecha, alcanza a los 80 millones de pesos.

Puntualizó, por otra parte, que en cuanto al programa educativo para los alumnos, éste está incluido en cada una de las asignaturas curriculares, teniendo como objetivo enseñar a la población infantil los síntomas de cada enfermedad y lo más esencial, la importancia de los controles periódicos de salud, vitales en la detección precoz.

El doctor Rodrigo Prado, director de CONAC, en tanto, enfatizó que la sexualidad irresponsable entre algunas jóvenes adolescentes, está causando una verdadera epidemia de cáncer inicial al cuello del útero. "Por este concepto mueren de 600 a 700 mujeres al año. Todo esto, terminando en la muerte, es necesario darlo a conocer a la juventud, hecho que se enmarca en la tarea preventiva y educativa de CONAC".

## Plan especial para controlar CA mamario

□ Anunció Subsecretario de Salud, Doctor Augusto Schuster

El Subsecretario de Salud, doctor Augusto Schuster Cortés, anunció ayer que dentro de los programas de control de cáncer implementados por el Ministerio, se contempla para 1987 poner en marcha un plan especial destinado a controlar el cáncer de la mama.

Así lo dio a conocer durante la ceremonia inaugural del curso latinoamericano de Epidemiología y Control de Cáncer, efectuada en la sala de conferencias del Instituto de Salud Pública, hasta donde concurrió en representación del titular de la cartera, doctor Juan Giaconi Gandolfo.

En parte de su alocución, Schuster puntualizó que entre los hechos más significativos del Programa de Control de Cáncer de la Organización Mundial de la Salud —OMS— está su reorientación iniciada hace más de dos años, con el objeto de hacer conciencia que el cáncer es también un problema de salud pública en el Tercer Mundo.

Enfatizó que junto con corregir errores de conceptos sobre esta enfermedad, se debe aumentar la preocupación y el interés público por la magnitud del problema, movilizar la decisión política y los recursos para lograr el control de es-

ta afección y finalmente, fijar las estrategias y prioridades para combatirla.

Tradicionalmente, el cáncer —acloró— ha estado vinculado a los países industrializados. "Sin embargo, precisó, debemos llamar la atención de los 5,9 millones de nuevos casos de cáncer que ocurren en el mundo anualmente, tres corresponden al Tercer Mundo y de los 4,3 millones de muertes estimadas para un año, 2,3 ocurren en el Tercer Mundo".

### CAUSAL DE MUERTE

Destacó que pese a que en los países en desarrollo las enfermedades infecciosas han sido controladas, el cáncer está emergiendo rápidamente como causa principal de mortalidad y morbilidad, lo que se irá acentuando progresivamente a través del tiempo. "Lamento la falta de conocimiento de la población respecto a esta materia", dijo.

### EN CHILE

Respecto a la situación que se vive en nuestro país, dijo que desde 1970 ocupa el segundo lugar de muerte después de las cardiovasculares. "Para el año dos mil se prevé que representará el 20% de las defunciones.

## Cada 30 días "Polla" anida en Valparaíso

VIÑA DEL MAR (Juan Gálvez).— Por segundo mes consecutivo una sucursal de una agencia de Polla y Lotería de aquí, vende el entero de la Polla, luego que en el sorteo de ayer, el número 06815, ganador de los 36 millones de pesos, cayó en un local de esta Ciudad Jardín.

Se trata de la sucursal de Horacio Olivares Díaz, ubicada en la Plaza Vergara, pleno centro de esta comuna, quien vendió el entero premiado en forma fraccionada, señalando el propietario a "La Nación" que "estamos con suerte, porque es la segunda vez que nos sucede algo similar, ya que el mes pasado vendimos el número 11.540 de Polla, con un premio de 34 millones de pesos".

Sobre los compradores del entero, el personero puntualizó que, de acuerdo a lo señalado por sus empleados, fue adquirido por varias personas, de diferente clase social. Asimismo,

mo dijo que en uno de sus locales de apuestas de Polla Gol, en Valparaíso, se confeccionó una de las tres tarjetas premiadas con un millón de pesos en el reciente concurso, número 548, jugado el pasado fin de semana.

Por último expresó que "ojalá siga con fortuna para así dar alegría y dinero a mis clientes".

### OTROS PREMIOS

Con dos millones de pesos quedó favorecido el boleto 2-7-0-5-8, de Santiago. Un millón de pesos, cobrará el número 0-5-2-5, también de Santiago.

La primera terminación premiada es el cinco (5), la segunda el uno (1).

Con 200 mil pesos cada uno, fueron favorecidos los boletos números 0-6-5-3-6, 3-5-8-2-8 y 4-0-0-6-8.

Con 100 mil pesos, los números 3-4-2-6-3, 1-8-6-8-0, 3-3-9-5-6, 2-8-2-2-2 y 1-9-7-9-0.

## Taxistas en curso de capacitación turística

Más de 65 taxistas de la capital recibirán capacitación turística durante el presente mes, de acuerdo a un programa desarrollado por el Servicio Nacional de Turismo, que se inició el pasado lunes 6 y que culminará el próximo 31.

Los cursos, según informó Pedro Sazo, encargado de la Unidad de Capacitación de SERNATUR, forman parte de un extenso programa desarrollado durante el presente año y que está dirigido a instituciones y organizaciones cuyos miembros, por su actividad, tratan directamente con el turista.

Es así, dijo, como durante los meses de mayo y junio se capacitó a cerca de 5 mil Carabineros en el país y, en agosto, participaron de

este curso 70 funcionarios del Parque Metropolitano y del Telesférico San Cristóbal.

El curso de Conciencia Turística incluye una revisión de la actividad turística en general; su relación con el medio ambiente; la importancia de una formación de una conciencia turística y, los principales atractivos de la región en que se dicta el programa.

Conjuntamente, SERNATUR entrega un libro especialmente editado para este programa y material turístico en general, de tal forma que quienes reciben esta capacitación quedan habilitados para entregar información eficaz, objetiva y actualizada a los turistas que lo requieran.



## BREVES

## Liceo San Pablo celebra aniversario

Su sexto año de existencia celebró ayer el Liceo Técnico y Comercial "San Pablo", ubicado en la comuna de Pudahuel.

El plantel cuenta con 63

## Derecho tributario

El decano de la Facultad de Derecho de la Universidad de Chile, Mario Mosquera Ruiz, inauguró ayer el "curso de actualización en derecho tributario".

Este curso intensivo, de diez días de duración, está orientado hacia la capacitación y perfeccionamiento profesional, en materias impositivas de carácter teórico y práctico, especialmente en lo que se refiere a las más recientes modificaciones legales y reglamentarias del derecho tributario.

La primera clase será dictada por el profesor Rodrigo Valenzuela y tendrá como tema central "Las reformas introducidas a la ley de la renta durante 1986".

Otras materias que serán analizadas durante el ciclo son: "Situación actual del crédito fiscal IVA; Aspectos sustantivos y formales", "Modificaciones tributarias a la legislación naviera" y "Modificaciones al Código Tributario".

El viernes 31 de octubre se realizará un foro sobre "Regímenes tributarios alternativos", con la idea de definir un sistema tributario adecuado a un país como el nuestro, en el que participarán los profesores Alvaro Bardón, Francisco de la Barra y Manuel Marfán.

La organización del curso está a cargo de la Escuela de Graduados de la Facultad de Derecho, que dirige el profesor Hugo Rosende Álvarez, y la coordinación la realiza el profesor Juan Manuel Baraona.

## Día Mundial de la Alimentación

En la Secretaría Ministerial de Educación y Dirección Provincial de Educación Elqui, culminó la celebración del Día Mundial de la Alimentación, organizado por la F.A.O. con una ceremonia y exposición realizadas en los salones Manuel Magallanes Moure y Gabriela Mistral, respectivamente.

La ceremonia fue presidida por el Secretario Regional Ministerial de Educación, Sergio del Campo Fayet, por el Secretario Regional Ministerial de Agricultura, Luis Garín Errázuriz. En la ocasión se distinguió a la Cooperativa Algar y a los pescadores Hugo Rojas Tapia, de caleta Los Vilos, y a Máximo Peña González, de la caleta de Totoralillo, por la importante y abnegada labor que cumplen los pescadores en todos los mares del mundo; de igual manera recibirán diplomas las unidades educativas que presenten platos típicos con productos del mar.

## Aniversario de ONU

Mañana se efectuará el lanzamiento de dos importantes publicaciones con que la Organización de Naciones Unidas complementa su programa de actividades en el marco de la celebración del cuadragésimo primer aniversario de la creación del organismo internacional.

Los cursos, que organizaron programas deportivos, artísticos y de ayuda a la comunidad para celebrar este aniversario.

Los actos de celebración culminarán el sábado 25 de octubre con la elección de la reina del liceo. En el cer-

tamen participarán 15 alianzas de estudiantes.

La información de este aniversario la dio a conocer la alianza siete, que presenta como candidata a Yolanda Trujillo, en tanto que el relacionador es el alumno Cristián Leyton.

## Muestra de materiales dentales

Los últimos adelantos en artículos y equipos de uso en odontología serán exhibidos en la muestra "Expodental-86" que será inaugurada mañana en el Hotel Holiday Inn-Crowne Plaza de Santiago.

La feria, una de las más grandes montadas a la fecha en el país, permanecerá abierta durante 11 horas diarias hasta el primero de noviembre próximo. Es organizada por la Asociación Nacional del Comercio Dental (ASODENT).

A la ceremonia inaugural han sido invitados alrededor de 300 odontólogos nacionales y altas autoridades de la salud. Este acto contará con la intervención del odontólogo dominicano doctor Francisco García Sugranes, quien dictará la primera de sus dos conferencias sobre materiales dentales y administración de la práctica dental.

## Original exposición

Ayer a las 20:00 horas se inauguró, en la galería "Española" de la plaza Lo Castillo, una exposición conjunta de pintura de dos profesores ayudantes de la Escuela de Arte de la Universidad Católica.

Se trata de obras de Jac-

queline de Saint-Aubin y José Antonio Ferrer, jóvenes representantes de la última generación poseedores de estilos muy diferentes entre sí.

La muestra permanecerá abierta hasta el 9 de noviembre próximo.

## Semana Magallánica

La tradicional celebración de la "Semana Magallánica" comenzó ayer su desarrollo y seguirá durante toda la presente semana. Se realizarán varios actos destinados a conmemorar el aniversario del Descubrimiento del Estrecho de Magallanes, hace ya 466 años.

La efeméride es recordada todos los años por el "Círculo Magallánico" de

Santiago, que reúne a cientos de residentes de esa zona en la capital y personas que permanecieron muchos años en la apartada posesión territorial.

Durante toda la semana se realizarán varios actos conmemorativos, "coincidiendo con la fecha del 21 de octubre", según manifestó el actual presidente del Círculo Magallánico, Oscar González Miranda, exfuncionario de la Caja de Empleados Particulares.

El programa conmemorativo se inició con un oficio religioso que se efectuó a las 19.00 horas en la Iglesia de la Graciosa Nacional (Alameda con Cumming) en recuerdo de los magallánicos fallecidos lejos de su tierra natal.

Continuará hoy con donaciones que harán damas magallánicas a un colegio en situación irregular.

Mañana miércoles, a las 19.00 horas, los magallánicos y ex residentes de esa zona se reunirán en un acto artístico cultural que se verificará en los salones de la inmobiliaria de la Unión Española (Carmen 110).

Los días jueves y viernes próximos se desarrollará un campeonato de "Truco" a partir de las 19.00 horas.

Finalmente el sábado 25, a las 20.30 horas, tendrá lugar una comida bailable en los salones de la Unión Española. En la oportunidad se efectuará una transmisión directa de una emisora santiaguina hacia Punta Arenas.

## Seguridad social chilena líder en América Latina

Chile está a la vanguardia en América Latina en cuanto a la seguridad social, con una cobertura del 67% de la población y los costos más bajos en accidentes del trabajo.

Así quedó evidenciado en la última reunión de la Organización Iberoamericana de Seguridad Social, OISS, realizada en Río de Janeiro entre el 15 y el 17 del presente, a la que asistieron representantes de 24 países y varios ministros de Estado.

En el encuentro, la única ponencia correspondió al gerente general de la Asociación Chilena de Seguridad, ACHS, Eduardo Undurraga, quien expuso sobre los desafíos de los cambios socio-económicos en la seguridad social, y el aporte de esa entidad privada nacional.

El directivo informó en conferencia de prensa que en nuestro país la cobertura en esta materia alcanza al 67% de la población, comparado con el 50% en México, 27% en Perú, 23% en

Venezuela, 12% en Colombia y 7% en Bolivia.

Otro aspecto destacado es el costo de los accidentes del trabajo, que en Chile es uno de los más baratos, con un 1,8% de las remuneraciones. Hay que notar que en Brasil, por ejemplo, esta cifra es hasta de un 2,5% y en Argentina supera el 6%. Destacó Eduardo Undurraga que "este costo tan bajo se ha logrado disminuyendo sustancialmente los accidentes del trabajo a través de la prevención y capacitación, entre otras acciones". Se debe tener presente la importancia de la prevención, ya que Chile pierde anualmente 255 millones de dólares por costos directos e indirectos de los accidentes del trabajo. En la última década, la ACHS capacitó a más de un millón de trabajadores en esta materia, evitándose más de 300 mil accidentes cada año. Al respecto, el presidente de la ACHS logró que en el próximo congreso de seguridad social, que se efectuará en Lisboa en mayo de 1987, se incluyera el tema de los

riesgos profesionales. También dio a conocer el sistema de prevención de riesgo escolar del organismo, plan a 10 años plazo, que pretende crear hábitos de seguridad en 3 millones de escolares de todo el país.

En la reunión internacional llamó la atención el rol, importantísimo del sector privado chileno en el sistema de seguridad social, tendencia que se marca cada día más en las otras naciones. El sistema mutual chileno es único en América Latina. En este sentido fue elogiado también en las recientes Jornadas de Prevención de Bogotá, efectuadas en septiembre, a las que asistió Salvador Alonso, subgerente técnico de la ACHS.

Explicó Alonso que las principales conclusiones de esta reunión fueron la necesidad de capacitar a empresarios y trabajadores, para que participen efectiva y responsablemente en la prevención. Además se deben unificar criterios en todos los países, mediante la adopción de los mismos indicadores.

## EL DISCURSO DE PABLITO

EN LAS  
NACIONES UNIDAS



Las  
Naciones Unidas  
en el Año  
Internacional  
de la Paz  
1986



Hoy, a las 11:00 A.M., se efectuará el lanzamiento del libro "El discurso de Pablito en las Naciones Unidas", en la sede de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL).



## Tasa de accidentes aéreos en Chile es muy reducida

"Tenemos una tasa de accidentes aéreos sumamente reducida y la hemos bajado en forma notable en los últimos años. Creo que estamos a la par de Estados Unidos", indicó el general de brigada aérea Ramón Vega Hidalgo, al inaugurar la XII reunión del Comité de Prevención de Accidentes de Aviación, PREVAC, en la capital.

El período de sesiones que comenzó ayer se extenderá hasta el 24 del presente mes y en él participan Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Ecuador, Estados Unidos, El Salvador, Perú, Uruguay y Venezuela.

El general Vega, en representación del Comandante en Jefe de la Fuerza

Aérea de nuestro país, indicó que en Chile debe existir una atención preferente sobre el tema, más que otros países, por el hecho de contar con los más variados accidentes geográficos y una completa gama de diferentes tipos de climas que hacen difícil la navegación aérea.

En tal sentido hay que señalar que el territorio nacional tiene desde un clima árido, en el norte, pasando por uno templado en la zona central, uno lluvioso en el sur y uno polar en la zona austral. A todo ello hay que añadir las diferentes altitudes y formas geológicas de la Cordillera de Los Andes, La Cordillera de la Costa y los Valles Transversales.

La Fuerza Aérea de Chile consciente de que el accidente de aviación, se presenta de improviso "y precisa de velocidad mental para resolverlo, se preocupa mucho del hombre que opera el material de vuelo. Por esa razón cuenta con programas permanentes de perfeccionamiento técnicos de tripulaciones", puntualizó el general Vega.

El período de reuniones de PREVAC contempla una semana de actividades en la cual cada uno de los países presentes expondrá una investigación de algún accidente ocurrido en su Fuerza Aérea. También se presentarán trabajos relacionados con la prevención de accidentes, técnicas y procedimientos de investigación.



**EXPOSICION DE ARTESANIA.** — Un completo programa destinado a ayudar a los ancianos a que mantengan todas sus capacidades está llevando a cabo la Escuela de Enfermería de la Universidad Católica. Ese organismo inauguró ayer una exposición de trabajos de artesanía en Vicuña Mackenna 4686, que estará abierta hasta el viernes próximo, desde las 9.00 a las 18.00 horas.

## "Inteligencia artificial" para resolver nuestros problemas

La "Inteligencia Artificial" es "una nueva técnica para resolver nuestros problemas —explica el experto mundial Kenneth E. Sloan—: puede resolver problemas que resultan muy difíciles para el procesamiento de datos que, en comparación, equivale al intento de levantar rascacielos de bambú".

Kenneth E. Sloan, vicepresidente y director de Tecnología Futura de Applied Data Research Inc. ADR, estuvo ayer en Chile para reunirse con ejecutivos y empresas de informática, para explicar los avances en ese campo.

"El efecto de la tecnología de inteligencia artificial en los sistemas de información, hoy" fue el tema que expuso ante un centenar de especialistas en el Hotel Galerías. Su compañía es una de las principales en informática y software en el mundo, y está representada en Chile por COMSOFT, a cargo de Renato Sandoval.

"En los procesos tradicionales, las variables cambian pero las relaciones son fijas. En la inteligencia artificial aún las relaciones varían. Si, por ejemplo, se quiere obtener el máximo aprovechamiento de energía para calefaccionar y refrigerar un edificio, la inteligencia artificial considerará, además de la temperatura exterior, los momentos en que los vecinos salen de la casa, las preferencias de tener las habitaciones templadas al levantarse... Y hasta la sombra de una nube que pase delante del sol", explicó el experto, graduado en Ingeniería Electrónica y Ciencias de la Computación en el Massachusetts Institut of Technology.

La Inteligencia Artificial tiene aplicación en variados campos, desde la ganadería, donde desarrolla el máximo de rendimiento con el mínimo de gastos, hasta las inversiones, analizando utilidades a corto o largo plazo.

Esta técnica nos relaciona con la futurista dimensión de las computadoras que señalan a su dueño dónde está el error que cometió, y con la sorprendente generación de máquinas que pueden aprender de sus propias experiencias y enriquecen por sí solas los datos que se les habían proporcionado al comienzo.

Propuesto como problema, la Inteligencia Artificial no podría adivinar el próximo número de una ruleta, pero podría proponer una estrategia. Y por su capacidad de aprender, podría advertir si hay mayor tendencia a los números rojos o a los negros.

Un centenar de personalidades de distintas áreas y especialistas chilenos en informática participaron en la reunión de tres horas de duración, que entregó los antecedentes y proyecciones de la Inteligencia Artificial. El señor Sloan regresó ayer mismo a Estados Unidos.



Una invitación a la comunidad a ayudar a los niños cardiopatas participando en el "Bingo" que se efectuará este sábado, a beneficio de SALVECOR, hizo ayer la presidenta de esta corporación, señora Margarita Riofrío de Merino, acompañada del director de esta entidad, doctor Helmut Jaeger. En la fotografía, junto a Clara Zubicoa, integrante del comité de donantes de sangre.

## SALVECOR realiza bingo para adquisición de equipos médicos

La adquisición de un monitor cardíaco desfibrilador, equipo fundamental para realizar, sin riesgo para los niños cardiopatas, test de esfuerzos y otras pruebas de diagnóstico de sus enfermedades, es la meta que se ha planteado la Corporación "Salvémosle el corazón al Niño", SALVECOR. Con el objeto de obtener los fondos necesarios para ello realizará este sábado un "Bingo", en el hotel Crown Plaza.

La información la entregaron ayer la presidenta de SALVECOR, señora Margarita Riofrío de Merino, y el director de esta corporación y del hospital infantil "Luis Calvo Mackenna", doctor Helmut Jaeger Lünecke.

En la reunión instaron a la comunidad a participar en

el Bingo que se realizará a partir a las 20.30 horas con la animación de Mario Kreutzberger y la actuación, entre otros, de "Coco" Legrand, "Los Eguiguren", Buddy Richard, Michelle Astaburuaga, Maitén Montenegro y el ballet de Karen Connolly.

### DOS MIL NIÑOS CARDIOPATAS

Cada año, señalaron, nacen en Chile dos mil niños cardiopatas. Casi la mitad de ellos muere antes de cumplir un año. Sin embargo, con el diagnóstico y tratamiento oportunos, estos pequeños pueden llevar una vida completamente normal.

Ese es, enfatizaron, el objetivo de SALVECOR,

que entrega, sin costo alguno para los menores de escasos recursos, atenciones y exámenes médicos, así como también ayuda en implementación y equipos a los Centros Cardiológicos del país.

Hoy, la meta es la adquisición del monitor cardíaco desfibrilador con el que esta obra —que hasta principios de mes había registrado mil exámenes realizados— podrá prestar una mayor y valiosa ayuda.

La adhesión al "Bingo", organizado por la fundación TELETON, tiene un valor de \$ 1.500 por persona y las entradas pueden ser adquiridas en Galvarino Gallardo 1776 (comuna de Providencia) y Huérfanos 1263, Santiago Centro.

## Distinguen a 15 voluntarias de la Secretaría de la Mujer

VIÑA DEL MAR (Por Raúl Santiz Téllez).— Ante

la presencia de más de 300 representantes del volunta-

riado femenino, la Secretaría Nacional de la Mujer distinguió a 13 de sus voluntarias de la V Región, por la dilatada labor desarrollada a lo largo de los 10 años de servicios que cumplieron.

## Bombal inauguró Semana del Niño

"Los niños constituyen uno de los ejes principales sobre el cual se mueven los intereses del Estado, procurando darles lo mejor. En esto, el Gobierno, con esfuerzo, abnegación y esmero, promueve y apoya toda acción relativa a alcanzar tan singular y estimable objetivo".

Así lo señaló ayer el alcalde de Santiago, Carlos Bombal, al inaugurar la Semana del Niño, en un acto solemne que contó con la presencia del subsecretario de Educación, René Salame, y el gobernador del distrito 434 del Rotary Club Internacional, entidad organizadora de esta actividad, Fernando Amengual.

En la ocasión, el jefe co-

munal destacó la Semana del Niño como un hito importante en la historia del Rotary, recordando que ésta fue instituida hace ya 55 años por el doctor Luis Calvo Mackenna. Recalcó, asimismo, que ella está destinada a resaltar el rol y valor importantes que juegan la madre y el maestro, y sobre todo el niño, en el desarrollo y futuro de cualquier sociedad.

Por su parte, el director del Rotary dijo que el lema para el presente año es "Rotary brinda esperanza...", lo que encierra todo el valor de esta institución. "Queremos ayudar a que cada día nuestra sociedad sea mejor", terminó diciéndolo Amengual.

### ACTO CULMINANTE

La ceremonia de entrega de las distinciones se llevó a efecto en la tarde de ayer, en el Casino Municipal de esta ciudad, y constituyó el acto culminante de la celebración del duodécimo aniversario de dicha institución del voluntariado femenino.

Por la secretaría comunal Viña del Mar, fueron premiadas las voluntarias Irene Lagos, Luzgarda Lisboa y Virginia Reginatto.

Otras diez voluntarias recibieron distinciones por sus servicios en la secretaría comunal de Quilpué, y son las siguientes: Helia Bass, Elizabeth Bianchi, Marjorie Canessa, Herminia Figueroa, Graciela Figueroa, Elisa Lubet, Nuria Garriga, María Luz Silva, Carmen Valdés y Sara Villa.



Ministro de Hacienda

## Se mantendrá actual política cambiaria flexible para promover exportaciones

□ Secretario de Estado inauguró Segundo Encuentro Exportador, organizado por Pro-Chile. Anunció medidas destinadas a incentivar la inversión en el rubro

El Ministro de Hacienda, Hernán Büchi, sostuvo que el Gobierno mantendrá su política cambiaria ya que ella más que un instrumento de ajuste de la economía en el corto plazo es una de las bases para transformar nuestra estructura productiva hacia una economía exportadora, y "es por ello que continuaremos con una política cambiaria flexible que refleje la escasez de divisas, que permita adaptarnos a las nuevas condiciones externas y que incentive la producción de bienes exportables". Asimismo, informó que se encuentra en etapa de implementación una serie de políticas destinadas a facilitar las exportaciones.

La afirmación la formuló al inaugurar el Segundo Encuentro Exportador, organizado por la Dirección General de Relaciones Económicas Internacionales, Pro-Chile al que asisten los agregados comerciales en el exterior y más de mil empresarios nacionales del

rubro. El encuentro se prolongará hasta el 28 del mes en curso, y a la ceremonia inaugural asistieron los Ministros de Economía, Juan Carlos Délano, Hacienda, Hernán Büchi, y viceministro de Relaciones Exteriores, general Sergio Covarrubias.

Büchi indicó que las estimaciones del Banco Central a septiembre último señalan que el tipo de cambio real actual es el más alto de los últimos diez años y resulta superior en un 45% al nivel promedio de 1978. Recordó que los cambios experimentados por las paridades internacionales de las monedas han variado la competitividad de las exportaciones nacionales en los diversos mercados, fortaleciéndose en Japón y en el Mercado Común Europeo.

En cuanto a los aranceles, afirmó que se mantiene la tasa de 20% pareja con sobretasas para los productos afectados por competencia desleal que ocasiona

grave daño a la producción nacional. Agregó que "para dar mayor estabilidad a esta política, ella ha sido consagrada por la ley, lo cual permite proyectarla en el largo plazo, eliminando elementos de incertidumbre sobre el particular".

Asimismo, recordó las diversas políticas implementadas para promover las exportaciones, entre las cuales destacó algunas de carácter tributario, el reintegro del 10% a los embarques menores, la devolución de IVA y las líneas de financiamiento a los exportadores. Anunció, además, que se ha resuelto proponer al Poder Legislativo una modificación a la Ley de Seguros con el objeto de establecer un seguro de crédito a las exportaciones.

### NUEVAS MEDIDAS

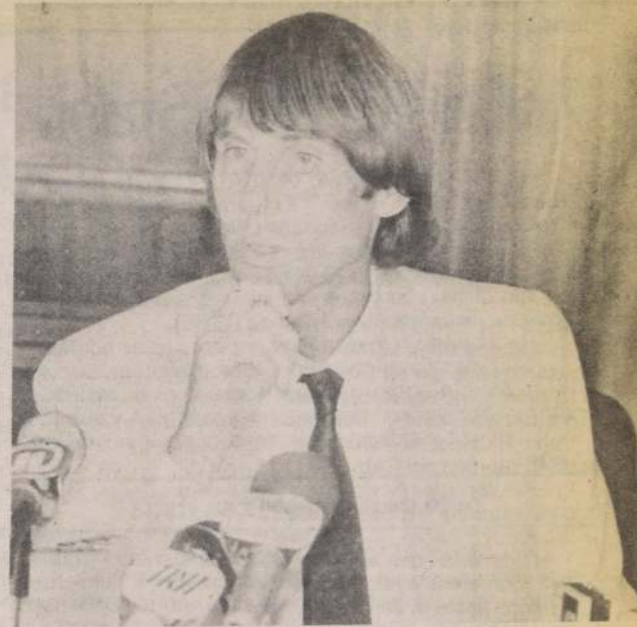
Büchi señaló que con el objeto de hacer más rápido el incremento de la inversión en actividades exportadoras se están poniendo en

marcha medidas destinadas a corregir distorsiones tributarias o arancelarias que desincentivan el rubro. Entre ellas destacó la ampliación de la lista de bienes de capital destinados a producir un bien exportable, que pueden acogerse a pago diferido y a la eliminación de impuestos aduaneros.

Mencionó, asimismo, el otorgamiento de un crédito fiscal al adquirente de bienes de capital de origen nacional que produzcan exportaciones, corrigiendo las desventajas del productor nacional de bienes para la inversión. Además, se refirió a la ampliación de la posibilidad de adquirir bienes de capital con pago diferido y eliminación de impuestos aduaneros a productores de bienes de exportación que no comercializan el producto en el exterior. Esta medida favorece principalmente a los pequeños y medianos empresarios.

Por otra parte, mencionó iniciativas destinadas a facilitar la utilización del arrendamiento con opción de compra como sistema de financiamiento de inversiones en bienes de capital y la corrección de la distorsión tributaria que actualmente encarece la adquisición de bienes inmuebles afectando la inversión en construcción, lo que representa más del 50% de la inversión en capital fijo que se realiza en el país.

Finalmente, expresó que estas acciones del Estado, más una política macroeconómica equilibrada, dan el "marco adecuado para que la iniciativa particular asuma la tarea de invertir, incrementando la capacidad exportadora del país".



Hernán Büchi, Ministro de Hacienda.

## Banco Mundial debe cumplir su objetivo

"Chile espera que el Banco Mundial cumpla con su objetivo, vale decir, participar en el financiamiento de los países en desarrollo y así está establecido en el programa formulado por James Baker", sostuvo el Ministro de Hacienda, Hernán Büchi, al ser consultado sobre un eventual rechazo al crédito SAL II. Añadió que "en caso que ello se vea dificultado, el país cuenta con reservas adecuadas que le permiten tener un programa económico razonable".

Respecto de la visita de los técnicos del Fondo Monetario Internacional, precisó que parte del proceso de renegociación de la deuda, especialmente, la obtención de recursos frescos para 1987 se inicia con la venida de la misión del FMI, que tiene como objetivo, dentro del programa de facilidad ampliada a tres años acordado con la entidad, establecer las metas de déficit del sector público, inflación, situación monetaria, cuenta corriente, balanza

de pagos para cada semestre. Añadió que "la finalidad de esta misión es comenzar el proceso para acordar las metas para 1987 de estos parámetros, dentro del programa económico del Gobierno y que se va a discutir las necesidades de financiamiento externo con el FMI".

Büchi señaló que el programa económico chileno que ha contado con el respaldo del FMI para obtener recursos de la banca comercial, "ha sido un programa que ha permitido un crecimiento como el experimentado este año y el programa para el próximo año contempla un crecimiento razonable de la economía".

Por otra parte, declinó proporcionar el monto de las necesidades de recursos externos para 1987. Sin embargo, el propio Secretario de Estado había adelantado a La Nación la posibilidad de negociar a dos años, por un monto aproximado de US\$ 650 millones.

## Destacan superávit comercial

□ Debe existir una comercialización agresiva en el exterior, sostuvo Manuel Feliú

El director de Pro-Chile, Guillermo Lunecke, precisó que el crecimiento de la actividad económica del país ha estado acompañado de un incremento del superávit comercial que hasta agosto último era superior en 45% al registrado en igual período de 1985 y que equivale al 95% de lo previsto para el presente año. La afirmación la formuló al intervenir en el Segundo Encuentro Exportador que se desarrolla en la capital.

Lunecke sostuvo que este mejoramiento de la balanza comercial obedeció al crecimiento de las exportaciones que crecieron en

12% en los ocho primeros meses del año, especialmente los embarques mineros, agropecuarios e industriales. Agregó que "puede afirmarse que muchos rubros han superado con éxito la etapa del despegue y nuestra presencia se hace sentir en los mercados, dando origen a presiones proteccionistas".

Finalmente, destacó la participación nacional en 31 ferias internacionales en doce meses y la creación de 16 nuevos comités de exportación, además de la realización de 30 misiones comerciales.

### MANUEL FELIU

Por su parte, el presidente de la Confederación de la Producción y el Comercio, Manuel Feliú, destacó la libertad de comercio y la necesidad de crear una conciencia exportadora en el país, a la vez que sostuvo que deben aunarse esfuerzos tanto del sector público como privado para incentivar el comercio exterior y elaborar una política de comercialización agresiva en el exterior. Agregó que por esta vía se obtienen recursos para el país.

### INDICADORES BASICOS

#### UNIDAD DE FOMENTO

Valor de ayer : \$ 3.187,34  
Valor de hoy : \$ 3.188,88  
Valor mañana : \$ 3.190,41

PRECIO DEL COBRE ayer  
59,942 ct. US\$

IPC Septiembre: 1,5%

UNIDAD TRIBUTARIA  
Octubre: \$ 5.564

DOLAR oficial ayer  
\$ 196,04

CUOTA AHORRO  
(11-X a 10-XI)  
\$ 111,42

UNIDAD REAJUSTABLE  
Octubre: \$ 31,54

INDICE VALOR  
PROMEDIO (IVP)  
Valor de hoy: \$ 3.220,00

### EMPRESA ELECTRICA MELIPILLA S.A. EMEL S.A.

(Sociedad Anónima Abierta)

#### JUNTA EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo de Directorio, cítase a Junta Extraordinaria de Accionistas para el día 24 de octubre de 1986, a las 18.00 horas, en Melipilla, calle Vargas N° 382 (interior), a fin de tratar la materia siguiente:

— Revocación de la totalidad del Directorio y elección del nuevo Directorio compuesto por siete miembros.

Participación en la Junta:

Tendrán derecho a participar en esta Junta los titulares de acciones inscritas en el Registro de Accionistas con cinco días hábiles de anticipación a la fecha de celebración de la Junta que se convoca.

Informamos a los señores accionistas que la calificación de poderes será efectuada a contar de las 11.00 horas en la fecha y lugar señalados para la Junta.

EL PRESIDENTE



**CORFO**  
CORPORACION DE FOMENTO DE LA PRODUCCION

## 6° Concurso Nacional de Proyectos Fondo de Desarrollo Productivo

EL FONDO DE DESARROLLO PRODUCTIVO, llama a los sectores productivos privados, a Concurso para optar al financiamiento de Proyectos de Investigación e Innovación Tecnológica y de Prospección de Recursos Naturales.

Los interesados deben retirar las Bases y Antecedentes en las Direcciones Regionales CORFO, o en la Gerencia de Desarrollo de esta Corporación, Moneda 921, Oficina 523.

Las postulaciones se recibirán hasta el día 10 de Diciembre de 1986, en los lugares citados anteriormente.



## NOTICIERO

## Inflación en Brasil

RIO DE JANEIRO, 20 (ANSA). — Según reveló el "Diario Jornal do Brasil", si fueran considerados los precios reales que son pagados por el consumidor brasileño, la inflación de septiembre debería haber alcanzado al 5,3 por ciento y no el 1,72 por ciento conforme el anuncio oficial con datos suministrados por el Instituto Brasileiro de Estadísticas y Censo (IBGE).

De acuerdo a investigación y encuestas económicas realizadas por el matutino, fueron efectuados estudios tomando como base los sobreprecios abonados para la adquisición de carnes, huevos, pollos y automotores nuevos vendidos en la zona norte y sur de esta ciudad.

## Pago de impuestos en Italia

MILAN, 20 (ANSA). — Un italiano medio (trabajo dependiente, con un sueldo anual de 18 mil quinientos dólares, mujer y dos hijos) paga durante su vida al fisco 350 mil dólares.

Así lo afirma hoy el diario económico de la confederación de industriales, "Il Sole 24 Ore", publicando los resultados de una investigación sobre la "cadena de tasas e impuestos inventados por la fantasía del legislador italiano".

"Il Sole 24 Ore", tras recordar cómo las tasas acompañan la vida del ciudadano desde su nacimiento (derecho comunal para inscribirse en el Registro Civil) hasta su muerte (acta de fallecimiento), afirma que los 350 mil dólares se pagan sobre todo por tres tipos de impuestos: Impuestos Directos sobre el Rédito (IRPEF), Impuestos Indirectos y Tasas sobre Consumo y Tributos Sociales.

## OPEP tras un acuerdo

GINEBRA, 20 (REUTER). — Los ministros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) discutían hoy cómo superar el desacuerdo en torno de las cuotas de producción, expresaron delegados que asisten a la conferencia.

Agregaron que hay amplio acuerdo entre los estados miembros de la OPEP para extender por dos meses más el plazo inicialmente fijado hasta el 31 de octubre después del cual expirará el compromiso de esos países de reducir su producción para llevar el precio del barril de los 14 dólares actuales, a 18 dólares.

## Deuda externa mexicana

MEXICO, 20 (ANSA). — A fines de este año, la deuda externa del sector privado ascenderá a 17.065 millones de dólares y las amortizaciones significarán un egreso de divisas por 2.710 millones de dólares, según proyecciones del Ministerio de Hacienda y Crédito Público.

Se estima que al finalizar 1987 los débitos totales de la iniciativa privada se reducirán a 16.769 millones de dólares y las amortizaciones a 1.299 millones de dólares.

ILUSTRE MUNICIPALIDAD  
DE LA GRANJA

## PROPUESTA PUBLICA PIMO

Se invita a todas las Empresas Constructoras inscritas en el Registro Nacional de Contratistas del MINVU, rubro B1, 1a., 2a., 3a. y 4a. Categoría, a participar en la propuesta:

Pasajes Unidad Vecinal N° 2 Población Los Algarrobos  
Pavimento de Calzadas en Adoquines de H.C.V.

VENTA DE BASES: A partir del día 21 de octubre de 1986 hasta el día 07 de noviembre de 1986, de 09.00 a 12.00 horas, en la Secretaría Comunal de Planificación.

RECEPCION DE CONSULTAS: Hasta el día 10 de noviembre de 1986, a las 12.00 horas, en la Oficina de Partes de la Secretaría Comunal de Planificación.

ENTREGA DE ACLARACIONES Y/O RECTIFICACIONES: El día 13 de noviembre de 1986, a las 12.00 horas, en la Secretaría Comunal de Planificación.

APERTURA DE LA PROPUESTA: El día 18 de noviembre de 1986, a las 12.00 horas, en la sala de reuniones de la I. Municipalidad, Avda. Américo Vespucio N° 002.

VALOR DE LAS BASES: \$ 2.000. — IVA incluido.

FINANCIAMIENTO: Fondos regionales.

MODALIDAD DE CONTRATO: Suma alzada, sin reajuste, con anticipo (30%), estados de pago mensuales.

Durante este año

## En 8% crecerá la construcción

- Estimación fue formulada por el titular de la Cámara Chilena que agrupa a los empresarios del sector, Jorge Bronfman
- Entidad gremial cumple 35 años de existencia. Presidente de la República fue invitado a ceremonia central de celebración

Un crecimiento que fluctuará entre un 7 y un 8 por ciento registrará el sector de la construcción durante este año, de acuerdo a lo estimado ayer por el presidente de la Cámara Chilena del gremio, Jorge Bronfman.

Bronfman señaló que "desde el año pasado, este rubro de la economía observó un notable aumento, especialmente en lo que dice relación con la edificación en los sectores industrial, comercio y exportaciones."

Indicó que "esto es particularmente claro en las construcciones de galpones, "packings", infraestructura y elementos para apoyar al comercio exterior".

Las declaraciones las formuló al dar a conocer el programa oficial de celebración del trigésimo quinto aniversario de la Cámara Chilena de la Construcción. Manifestó que "los diversos actos preparados para esta ocasión constituirán puntos de encuentro de los empresarios y profesionales del sector para reflexionar en torno al rol presente y futuro de su actividad".

Informó que el acto central de celebración se efectuará el próximo jueves 30 del presente en el Teatro Municipal, ceremonia a la que ha sido invitado el Presidente de la República, General Augusto Pinochet, ministros de Estado y representantes empresariales.

En la oportunidad, recibirá la "Medalla de Oro" de la Cámara el empresario, dirigente y ex ministro de Economía, Modesto Collados. Bronfman señaló que "esta distinción sólo ha sido conferida por la Cámara al ex Presidente de la República, Jorge Alessandri Rodríguez y al empresario y dirigente del sector, Sergio Silva Bascuñán.

Asimismo, Bronfman destacó como "actos de particular trascendencia" las charlas que dictará el padre Luis Eugenio Silva sobre "El empresario y la moral" y la que ofrecerá el economista y ex ministro de Estado, José Piñera.



Jorge Bronfman, presidente de la Cámara Chilena de la Construcción.

## ANALISIS

El dirigente manifestó más adelante que la con-

memoración de los 35 años "se inspira en el decidido propósito institucional y gremial de efectuar una jor-

nada de análisis y reflexión en torno al rol de la empresa privada en el momento actual y en el futuro de nuestro país".

Dijo que "los empresarios del sector, con clara conciencia de los desafíos que presenta la hora actual y frente a los cuales deben responder eficazmente, ratificarán su vocación empresarial y el espíritu de unidad que existe en esta rama gremial".

## BANCO MUNDIAL

En otro orden, y ante una consulta, Bronfman expresó la preocupación del gremio que encabeza, por las presiones políticas que se ejercen en contra del Banco Mundial para que esto no otorgue un crédito a nuestro país del orden de 250 millones de dólares.

Manifestó que "nuestra institución fue una de las primeras entidades gremiales que representó ante sus congéneres de otros países la gravedad de lo que esto significa para un país que ha cumplido cabalmente con sus compromisos internacionales".

## Analizan desarrollo frutícola

□ CORFO estudia proyecciones de esta área

La Corporación de Fomento de la Producción, a través de su Gerencia de Desarrollo, ha organizado un seminario sobre Desarrollo Frutícola de la V Región, que se llevará a efecto hoy en el balneario Termas El Corazón (Los Andes).

El encuentro tiene como objetivo analizar la evolución y proyecciones de la superficie y producción frutícolas, evaluar las proyecciones de la oferta exportable de uva de mesa y fruta de carozo, y analizar los mercados y precios para las exportaciones chilenas.

Actuarán como relatores Cristián Zegers, gerente de

Desarrollo de CORFO, que expondrá el tema "Panorama de la fruticultura nacional"; Antonio Lizana, Decano de la Facultad de Ciencias Agrarias y Forestales de la Universidad de Chile ("Tecnologías de producción y postcosecha en una de mesa, duraznos y nectarines"); Jorge de la Fuente, gerente del Centro de Información de Recursos Naturales CIREN-CORFO ("Evolución de la superficie plantada y de la producción frutícola"); Roberto

González, especialista en entomología, Universidad de Chile ("Residuos de pesticidas en frutas de exportación"); Luis Escobar, de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile ("Proyecciones de la oferta y de los precios de las principales especies frutícolas de exportación") y Juan Pablo Valdés, director ejecutivo de FRUPAC Ltda. ("Análisis de las exportaciones chilenas de frutas frescas").

## Exportación regional

□ "Positivos indicadores" destacan autoridades de la zona sur del país

COIHAIQUE (Valentín Alvarez, corresponsal) En el presente año se observan indicadores positivos de exportación dijo el intendente regional brigadier general Rodrigo Sánchez a "La Nación". Como es el volumen de desembarque de pescados y mariscos que superado los índices en forma considerable al del año pasado.

El aumento consecuente de la producción industrial arroja valores por más de 7 millones de dólares, cifra que es superior al orden de un 150 por ciento al total exportador en 1985 por el sector.

PRODUCTOS  
FORESTALES

Otro rubro que es interesante destacar es el de las maderas, el cual ha presentado exportaciones, en lo que va del año, superiores a los montos anuales registrados en los últimos 6 años. Este repunte, que pudo haber sido mucho mayor de no mediar condiciones climáticas adversas en la temporada, se basa en una franca apertura del mercado argentino y en la materialización de nuevos contratos de abastecimiento.

## "COELSA COMPUTACION Y ELECTRONICA S.A."

(Sociedad Anónima Cerrada)

Por acuerdo del Directorio, cítase a Junta General Extraordinaria de Accionistas para el 31 de octubre de 1986, a las 16 horas, en Avda. Vicuña Mackenna 1705, a fin de tratar lo siguiente: a) Memoria y Balance General al 31 de diciembre 1985; b) Elección del Directorio; c) Designación de Inspectores de Cuentas.

La calificación de los poderes se efectuará al iniciarse la Junta.

EL GERENTE





SECRETARIO DE DEFENSA DE EE.UU. — El Papa Juan Pablo II, conversa con el Secretario de Defensa estadounidense Caspar Weinberger (izquierda) durante su encuentro en la ciudad de Florencia, Italia. A la derecha, el Ministro de Defensa italiano Giovanni Spadolini (Reuter).

Existe inseguridad por derivaciones de la cumbre

## OTAN inicia conversaciones sobre la futura planificación nuclear

BRUSELAS, 20 (REUTER).— Los jefes de defensa de la OTAN inician mañana conversaciones sobre la futura planificación nuclear, todavía inseguros respecto de las derivaciones de la cumbre de Reykjavik.

Ministros de Defensa y jefes militares de la OTAN se encontrarán en Escocia en una reunión programada por el grupo de planeamiento nuclear, que cobró

mayor significación como consecuencia de las conversaciones en Islandia, en las que las superpotencias se acercaron a un acuerdo para reducir las armas nucleares.

El grupo reúne a ministros y jefes militares de 14 países de la alianza para revisar los programas militares con el objeto de asegurar la efectividad de la fuerza de disuasión nuclear de la OTAN.

Pero el desarrollo de la reunión de dos días en el exclusivo Centro Golfístico de Gleneagles ha estado marcado por una disputa pública entre las autoridades civiles de la alianza y sus comandos militares respecto de la propuesta opción cero para eliminar todos los misiles nucleares de mediano alcance de Europa.

Los gobiernos occidentales apoyaron el resultado de las conversaciones del 12 y 13 de octubre entre el Presidente Reagan y el líder soviético Mikhail Gorbachev, diciendo que hablan establecido una nueva plataforma de control de armas sobre la cual se podrá seguir construyendo en Ginebra.

Pero tras el júbilo inicial, algunos gobiernos aliados, particularmente el de Alemania Federal, parecen compartir la aprensión de los comandantes militares de que un acuerdo cero ahora dejaría a Europa expuesta a los misiles de corto alcance de Moscú y a sus fuerzas convencionales superiores.

La opción cero supondría eliminar los misiles estadounidenses Crucero y Pershing-2 de Europa Occidental a cambio de la eliminación de los misiles SS-20 de Moscú, dirigidos hacia Europa.

Pero esto, dicen los críticos, colocaría a Europa en situación de vulnerabilidad respecto de los sistemas de corto alcance soviéticos, con un radio de acción de 150 a 900 kilómetros y de las más poderosas fuerzas convencionales del Pacto de Varsovia.

Diplomáticos de la OTAN dicen que la sorprendente velocidad y el grado de progreso alcanzados en Reykjavik tomó por sorpresa a los europeos y a los militares de la OTAN y despertaron viejos miedos sobre el futuro sin la protección nuclear estadounidense.

Rebeldes anuncian ofensiva

## Presidente de Mozambique murió en accidente aéreo

JOHANNESBURGO, 20 (REUTER).— El Presidente de Mozambique, Samora Machel murió al estrellarse anoche su avión en una remota área de Sudáfrica, cuando volaba de regreso a Maputo luego de participar en una cumbre de líderes africanos.

Las autoridades sudafricanas dijeron que otras 26 personas, entre las que figuraban dos ministros mozambiqueños, también murieron cuando el jet Tupolev de fabricación soviética chocó con la ladera de una colina cerca de las fronteras con Mozambique y Suizilandia.

Hubo 10 sobrevivientes, incluyendo al piloto soviético de la aeronave, dijeron funcionarios.

La muerte de Machel, de 53 años, líder marxista de Mozambique desde 1975, fue anunciada por el Presidente sudafricano P. W. Botha. Su declaración expresó conmoción y profundo dolor.

Funcionarios mozambiqueños volaron en helicópteros soviéticos artillados para acompañar al Canciller sudafricano Pik Botha hasta el lugar del accidente y retirar de allí los restos de Machel.

Sin embargo, horas más tarde, el gobierno de Maputo aún no anunciaba a la nación la muerte del Presidente. La radio estatal, que dijo que Machel estaba desaparecido luego de un accidente aéreo, suspendió sus programaciones y difundió música clásica, solemne.

El avión trasladaba a Machel de regreso luego de participar el fin de semana en una reunión en Zambia con los líderes de ese país, Zaire y Angola.

Expertos sudafricanos comenzaron a revisar los restos del avión en una remota área cercana a la frontera con Mozambique, dijo el Ministerio de Transporte.

Un equipo inició las investigaciones preliminares cuando llegó el Canciller Botha al lugar, acompañado por funcionarios de Mozambique, indicó el Ministerio.

Sudáfrica, al parecer interesada en refutar denuncias de que podría estar implicada en la muerte de Machel, recibirá con agrado la participación de especialistas de la Organización Internacional de Aviación Civil para que colaboren en la investigación, dijo una vocera de la Cancillería.

El diario Star, vespertino de Johannesburgo publicó hoy las primeras fotografías del lugar, mostrando los restos exparcidos en un radio de centenares de metros.

Dijo que los cuerpos de Machel y otras víctimas quedaron tendidos sobre el terreno después del accidente de anoche hasta las 13.00 hora local (11.00 GMT.)

### ANUNCIAN OFENSIVA

LISBOA, 20 (REUTER).— Los rebeldes derechistas mozambiqueños dijeron hoy que aumentarán su ofensiva militar tras la muerte del Presidente Samora Machel en un accidente de aviación.

"Aumentará nuestra ofensiva y la lucha continuará hasta la liberación de nuestro

país", dijo a Reuter en Lisboa un vocero de la Resistencia Nacional Mozambiqueña (RNM), citando un comunicado de la organización.

"La muerte de Machel no afectará nuestra lucha mientras la misma gente responsable por la represión permanezca en el poder en Maputo. No hay perspectivas de diálogo", señalaba el breve comunicado, según el vocero Paulo Oliveira.

La RNM afirmó desconocer las circunstancias del accidente de anoche.

Diplomáticos y fuentes rebeldes señalaron que la declaración mostraba que la resistencia planificaba utilizar la muerte de Machel como una oportunidad para buscar una victoria militar más que presionar para lograr conversaciones de paz.

Machel falleció al estrellarse el avión en que viajaba, en Sudáfrica, cerca de la frontera con Mozambique, menos de una semana después que la ofensiva de los rebeldes lo obligara a buscar ayuda externa.

Los guerrilleros de la RNM se adjudicaron la muerte de unos 300 hombres de las tropas gubernamentales y de Zimbabue la semana pasada cuando tomaron una serie de ciudades estratégicas, sobre las principales redes ferroviarias y a lo largo del Río Zambeze.

"El estaba librando personalmente la guerra contra nosotros... estamos felices de saber de su muerte. Sólo lamentamos las miles de personas que murieron bajo su gobierno", dijo Oliveira.



Samora Machel.

## Turbias relaciones bilaterales entre México y Estados Unidos

CIUDAD DE MEXICO, 20 (DPA).— En vísperas de la llegada del nuevo embajador de los Estados Unidos en México, Charles Pilliot, las relaciones bilaterales parecen haber sufrido un nuevo deterioro, esta vez como consecuencia del impuesto petrolero y la ley migratoria puestos en vigencia por Washington.

El gobierno del Presidente Miguel de la Madrid presentó hoy en Washington una enérgica protesta por la aprobación de un impuesto de 11,7 centavos de dólar por barril a las importaciones petroleras estadounidenses, que afectará a unos 750.000 barriles

diarios de crudo mexicano.

Por su parte, el Congreso mexicano condenó la aprobación de la denominada ley Simpson-Rodino sobre migración, que a su juicio viola los derechos humanos y laborales de cientos de miles de trabajadores indocumentados mexicanos en los Estados Unidos.

La administración mexicana considera que el nuevo gravamen destinado a la constitución de un "superfondo" para financiar un programa de limpieza de sustancias tóxicas por un lapso de cinco años, es contrario al "espíritu de cooperación y cordial en-

tendimiento" entre los dos países.

Adicionalmente considera que el impuesto es violatorio de las obligaciones que adquirió Estados Unidos en el Acuerdo General de Tarifas y Aranceles (GATT), durante la reciente ronda de negociaciones celebrada en Uruguay.

En su protesta, el gobierno mexicano recordó a Washington la "gran importancia" que tienen para México las exportaciones de petróleo como fuente de divisas para el cumplimiento de sus compromisos financieros derivados de su deuda externa de 100.000 millones de dólares.

## Moscú ratifica su apoyo a sandinistas

MANAGUA, 20 (ANSA).— El enviado especial de la Unión Soviética, Vladimir Kazimirov, reiteró hoy al Presidente Daniel Ortega el apoyo de su gobierno a la revolución sandinista, manifestando al mismo tiempo que "se debe impedir el curso agresivo de Norteamérica en América Central".

Kazimirov llegó durante el fin de semana a Nicaragua para explicar al gobierno sandinista la posición soviética tras la cumbre de

Reykjavik entre el Presidente de los Estados Unidos, Ronald Reagan, y el líder de la URSS, Mikhail Gorbachev.

El enviado de Moscú visitó la capital mexicana, en donde también ofreció explicaciones en ese sentido al gobierno de Miguel de la Madrid.

En rueda de prensa, Kazimirov dijo hoy que en materia de armas nucleares "los soviéticos no tenemos más confianza en Estados Unidos que la que ellos tenían hacia nosotros".



Si continúan expulsiones de diplomáticos en ambos países

# Kremlin advierte sobre posible enfriamiento entre URSS y EE.UU.

MOSCU, 20 (AP).— Un vocero del Kremlin dijo que las relaciones entre las superpotencias "podrían enfriarse hasta el punto de congelación" si continuaran las expulsiones de diplomáticos entre Moscú y Washington.

El Kremlin ordenó la expulsión de cinco enviados norteamericanos acreditados en la Unión Soviética poco después de que la Casa Blanca dispusiera la salida de 25 diplomáticos soviéticos pertenecientes a la sede de las Naciones Unidas en Nueva York.

En Washington, el Secretario de Estado, George P. Shultz, respondió a las órdenes de expulsión de diplomáticos acreditados en la Unión Soviética con la declaración de que "protestaremos y tomaremos alguna medida".

La agencia oficial TASS dijo que cuatro diplomáticos norteamericanos en Moscú y uno en Leningrado habían recibido órdenes de salir tras haber determinado la Cancillería soviética que los individuos se dedicaban a "actividades no permitidas".

La frase es un eufemismo diplomático por "espionaje".

Los cinco son Jack Roberts, del consulado de Leningrado, y cuatro diplomáticos de la embajada de Moscú: el primer secretario William Norville, el tercer secretario Charles

Ehrenfried, y los agregados Gary Lonquist y David Harris.

TASS no dijo una fecha para la salida de los expulsados y un vocero de la embajada dijo que "no sabemos realmente" cuál es el plazo dispuesto para su salida del país.



**LANZAMIENTO INAUGURAL.**— José Fernando Canales, de 19 años, se prepara a hacer el lanzamiento inaugural de honor en la apertura de la liga nicaragüense de béisbol. Canales fue el soldado sandinista que disparó el misil que derribó un avión de carga usado para abastecer a los rebeldes contras (Reuter).

En Colombia

## Trece muertos dejan torrenciales lluvias

BOGOTÁ, 20 (AP).— Trece personas por lo menos murieron ahogadas o sepultadas por derrumbes y unas 300.000 resultaron afectadas por inundaciones causadas por lluvias torrenciales en casi todo el país, informaron las autoridades.

Bogotá es la ciudad más

afectada y la alcaldía declaró el Estado de Emergencia en una zona del sur donde unas 250.000 personas han sufrido las consecuencias de las inundaciones.

Las lluvias, que comenzaron el primero de octubre, son normales en esta época del año.

## La General Motors se retirará de Sudáfrica

DETROIT, EEUU. (20).— La Empresa General Motors Corp. se retirará de Sudáfrica y venderá sus intereses a un grupo encabezado por los gerentes de esa filial, dijo hoy el presidente de GM, Roger Smith.

"Las decisiones sobre nuestras inversiones en Sudáfrica dependieron de una evaluación de la situación económica, social y política de la región", dijo Smith.

Previamente, un vocero de GM dijo en Sudáfrica que la empresa reconsideraba su posición teniendo en cuenta la recesión económica del país. Smith dijo que las ven-

tas y la porción del mercado de la compañía en Sudáfrica se redujeron sustancialmente en el último año. También expresó que la propuesta de venta de la compañía era resultado de la persistencia de la política de segregación racial del gobierno sudafricano.

## Haitianos desinteresados ante primeras elecciones

PORT AU PRINCE, 29 (ANSA).— El primer con-

tacto del pueblo haitiano con las urnas electorales, después de la caída del régimen de Jean Claude Duvalier, terminó en un colosal fiasco. Si bien no fueron todavía proporcionadas por las autoridades las cifras oficiales, es casi seguro que en las votaciones de ayer para la elección de 41 de los

61 componentes de la Asamblea, que deberá dictar para fin del año la nueva Constitución de la república, se presentaron menos de 150 mil de los cerca de tres millones de electores, es decir, apenas el 5 por ciento de los ciudadanos con derecho a voto.

## Protestas en contra del Rey Juan Carlos

BILBAO, ESPAÑA, 20 (AP).— Grupos de manifestantes trataron de perturbar hoy la segunda visita oficial del Rey Juan Carlos al país vasco en el norte de España, pero fueron dispersados por la policía con disparos de balas de caucho y gas lacrimógeno.

La policía arrestó a siete jóvenes cuando colgaban carteles contra la visita del soberano y dispersaron a otro grupo de 500 manifes-

tantes en el centro de esa ciudad de 1,2 millones de habitantes.

El Rey, que viaja acompañado de su esposa la Reina Sofía, asistió a las ceremonias conmemorativas del centenario de la Universidad Jesuita Deusto, la más antigua del país vasco, donde inauguró el año académico 1986-1987. No se permitió a los manifestantes acercarse al recinto universitario.

## VISTAZO AL MUNDO

### Madre en coma dió a luz

LONDRES, 20 (ANSA).— Una joven madre inglesa de 24 años, Deborah Bell, en estado de coma desde hace 36 días, dió a luz anoche una niña.

La joven madre se resbaló en el piso de la cocina mientras se hallaba encinta de seis meses. La caída le provocó una hemorragia cerebral y desde entonces se encuentra en estado de coma.

Los médicos y el marido deberán decidir ahora si dejar que la joven madre siga viviendo como un vegetal o desconectar los aparatos que la mantienen con vida.

### Chinos infectados con SIDA

PEKIN, 20 (DPA).— Cuatro chinos y un turista argentino son los primeros afectados por el Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida (SIDA) en la República Popular China, según un despacho de la agencia noticiosa china Xinhua.

A causa de esto, el gobierno chino dispuso crear un equipo médico especial que se ocupe de todo lo relacionado a la mortal enfermedad.

### Italianos "endemoniados"

MADRID, 20 (ANSA).— "No son más de veinte los endemoniados en Italia, mientras son tratados con exorcismos varios miles de personas, sostuvo monseñor Corrado Balducci especialista en psicología y parasitología en una entrevista al diario madrileño "El País".

El experto sostuvo que la mayor parte de las personas que se presenta como endemoniada son en realidad casos de parasitología.

### Sismología islámica

ISLAMABAD, 20 (AP).— El historiador Sayid Pirzada dice que puede programar un computador de bajo costo con capacidad para avisar que ocurrirá un terremoto con cuatro o cinco días de anticipación mediante el uso de doctrinas del Corán para localizar desviaciones de la naturaleza.

La agencia Associated Press of Pakistán atribuyó hoy al profesor Pirzada haber dicho que sometió su tesis a prueba en veinte oportunidades y que en todas pronosticó con precisión sendos temblores de tierra.

### Reforma constitucional

RIO DE JANEIRO, 20 (AP).— Por primera vez en una generación los brasileños participan en uno de los ejercicios más fundamentales de la vida democrática: la redacción de una nueva Constitución, que en su caso será la octava en los 165 años de trayectoria independiente del país.

El 15 de noviembre cerca de 67 millones de ciudadanos podrán votar para elegir a 536 de los 559 miembros del Congreso que en febrero de 1987 sesionará como Asamblea Constituyente.

### Iraquíes atacaron tren de pasajeros

BEIRUT, 20 (ANSA).— Aviones iraquíes atacaron un tren de pasajeros en Ahwz (Irán-Sur Occidental) en las primeras horas de esta mañana causando la muerte de los seis civiles y heridas a otros 15, informó la agencia de prensa iraní IRNA, recibida en esta capital.

La agencia añadió que el Raid ha causado el descarrilamiento de numerosos vagones. La fuente no dió detalles sobre el ataque aéreo de Bagdad.

El año pasado aviones iraquíes atacaron a un tren de pasajeros arrojando cohetes y destruyendo una estación ferroviaria. El ataque provocó 60 muertos y 30 heridos.

La guerra del Golfo entre Teherán y Bagdad se entabló en septiembre de 1980.

El viernes pasado la aviación iraní atacó a un petrolero panameño en el golfo. Las víctimas de este Raid fueron diez tripulantes. El ataque se perpetró como represalia por las incursiones iraquíes contra la terminal petrolífera de Kharg.

### Problemas financieros de la URSS

NUEVA YORK, 20 (ANSA).— Fuentes del Pentágono declararon que la referencia de Gorbachev, durante la cumbre de Reikjavik, a la tecnología norteamericana aplicada al gas y el petróleo no fue accidental y sirve para mostrar "el verdadero corazón de los problemas financieros" en que se debate la Unión Soviética.

Según una fuente, los soviéticos estarían escasos de moneda constante y no habría sido una coincidencia que Gorbachev "haya intentado presionar a Estados Unidos para liberalizar las restricciones" sobre la tecnología para producir tubos, válvulas de oleoductos y bombas de alta presión.



Ministerio del Interior  
**MUNICIPALIDAD DE  
SAN MIGUEL**  
Departamento de Obras

### PROPUESTA PUBLICA

DOM-014 86

### "Obras de Equipamiento Deportivo"

**PARTICIPANTES:** Las personas naturales o jurídicas inscritas en algún Registro de Contratistas de Construcción.

**VENTA DE ANTECEDENTES:** En Tesorería Municipal, Ramón Subercaseaux N° 1283 desde 20 de octubre de 1986 hasta el 10 de noviembre de 1986.

**VALOR DE ANTECEDENTES:** \$ 3.000.- IVA incluido.

**RECEPCION Y APERTURA DE OFERTAS:** En Teatro Municipal, Gran Avenida N° 3418, a las 12 horas del 17 de noviembre de 1986.

EL ALCALDE



# Deportes

## "¡QUE ME DEN EL N° 15, AL MENOS...!"

□ Osvaldo Gómez pensó hasta pedir que fuera prestado a su antiguo club en Segunda División. El salto desde Ovalle a Colo Colo no lo mermó, pero quiere ganarse una camiseta como titular o, en su defecto, estar entre los 15 citados de la semana

Su familia le apoda "Lalo" simplemente. En Colo Colo lo llaman "Mochito" en alcance al juego similar a su hermano Eduardo Gómez, de Cobrelloa. En las jornadas del Estadio Pedreros parece un "lobito solitario", trabajando duro, pero hablando poco. Con la pelota en los pies de los fanáticos lo ubican, al menos, en los entrenamientos.

Osvaldo Gómez, nacido en Ovalle el 10 de abril de 1964, guarda las reservas de una familia de provincia (son 11 hermanos). Y allá en Ovalle también conoció a la que es su mujer, casándose hace dos meses. Lo tenía muy en secreto. Pero basta darle un poco de cuerda para que se suelte y hasta se ría de sí mismo: "En la casa me dicen 'Lalo', aunque nada que ver con mi nombre. Aquí me gritan 'Mochito'. Otros me llaman 'Negro', no sé por qué..."

Su piel morena resaltó para el hincha albo este fin de semana, cuando Colo Colo goleó 3 a 0 a Magallanes. En el asoleado lunes de Pedreros revivió su primer partido completo en el Cacique y confesó sus antiguas aprensiones, cuando lo único que pensaba era marcharse nuevamente a Ovalle...

El albiceleste Cuevas le dejó sus estoperoles marcados en su hombro. Y su tobillo está muy inflamado. Pero no hubo ni hay quejas en el volante que vino del Norte...

—Me duele un poco to-

avía el tobillo, entrené paradito incluso. Pero contra Magallanes tenía deseos de jugar y es tan lindo ganar, estando los 90 minutos completos. Antes había debutado con Palestino y Católica, pero apenas 15 y 5 minutos, respectivamente. No se me podía catalogar por eso. Ahora estoy más optimista.

—¿Te molestaba la situación de no ser considerado titular?

—Al principio lo único que quería era que pasara el año para irme luego de Colo Colo. Pero el entrenador y mis compañeros me dieron confianza. Con esto ojalá pueda tener un poco más de continuidad.

—¿Pensabas en algo más cuando llegaste a Colo Colo?

—Para ser sincero, cuando me trajeron yo sabía que no sería titular, pero tenía claro que si me daban la oportunidad podía calzar. ¡Aunque fuera un medio tiempo o esporádicamente un partido completo! Tras el juego contra Magallanes quedé más optimista, puedo dar más. Por la tensión nerviosa me cansé un poco y eso se notó harto.

—¿Te cambió mucho la existencia desde Ovalle a Colo Colo?

—Un futbolista tiene claro que lo más importante es ser titular en su club. Colo Colo es el sueño de muchos. Pero, a veces, yo no estaba muy conforme. El profesor Salah me decía que ser suplente aquí en el Cacique era mejor que otras cosas. Nadie quiere ser re-

serva ¿no? Incluso cuando se cerró la temporada de pases en Primera División pensamos en irnos a Segunda.

—¿Por qué dices pensamos? ¿Quién más en Colo Colo quería irse?

—(Ríe) Es que pasaban meses y meses, no jugábamos. René Pinto se fue a Valdivia en Segunda División, yo pensé lo mismo con Ovalle. Pero en Colo Colo dijeron que la idea no era préstamo. Al final la deseché y decidí no hablar nada, esperando un tiempo y trabajando más fuerte aún. ¡Todos los compañeros están aquí porque quieren jugar, no sólo para entrenar!

—¿Te trazaste alguna meta especial aquí en el Cacique?

—La más próxima es tratar de ser titular. Cuando esté bien-bien recién me pondría a pensar en algo mayor como una selección o el extranjero. Lo primero es demostrar que sirvo, creo que ante Magallanes se pudo notar algo. No todo se puede hacer de una vez...

—¿Económicamente te conviene estar en Santiago?

—Económicamente estoy mejor que en Ovalle; pero bien, eso sí. Yo quiero seguir en Colo Colo siempre que tenga oportunidades.

—¿Dónde te encuentras más cómodo: en la creación, en la contención o como enlace?

—Siempre he jugado más en la creación. Pero puede ser un puntero izquierdo mentiroso como en



Ante Magallanes Osvaldo Gómez mostró la misma pasada que sus hermanos Rubén, Eduardo y Omar que triunfan en Rangers y Cobrelloa. "Cuando me preguntaba mi señora en qué trabajaba, le decía que entrenaba en Colo Colo. Ahora puedo señalar que juego".

Ovalle. Hasta actué de centrodelfantero muchas veces, pero no era solución. Hacía hartos goles, pero no me sentía cómodo. Me gusta más estar con la pelota, llegar bien ordenado. En el asunto de los esquemas, creo que éste que manejamos aquí es el ideal. Por un 4-2-2 no es defensivo, existe la libertad para que dos volantes lleguen arriba y se convierta más en un 4-2-4. Yo estoy tranquilo porque ahora puedo decir que soy futbolista de Colo Colo.

—¿Entrenando y siendo parte del plantel no lo sentías?

—(Ríe). Cuando llegaba a la casa y me preguntaba mi señora en qué trabajaba, le decía que tenía tres hermanos que jugaban al fútbol y que yo entrenaba. Mi hermana Marcela y Omar también me bromeaban por lo mismo. Mi mujer Joanna no lo podía entender...

—¿Los Gómez tienen muchos antecedentes deportivos para destacar en el alto nivel?

—Mi papá Eduardo no era de Ovalle, pero llegó ahí para trabajar como ferroviario porque era bueno para la pelota. Claro que no fue nunca profesional. Mi madre jugaba a ser mamá: nos tuvo a once hermanos! (Ríe). La verdad es que todo comenzó con el "Nene" en 1975. Ahí comenzó como profesional, luego siguió Eduardo. Al "Mochito" le costó al principio, porque era muy bueno para el baby fútbol y en cancha grande no se adaptaba. Pero ahora ha aprovechado sus virtudes técnicas y no lo pasa nadie. Con Omar —que también está en Cobrelloa muy bien— aprendimos con él. Trabajábamos en el patio de la casa en Ovalle, hacíamos pesas, nos enseñaba a cabecear, pegarle con ambas piernas.

—¿Y no vienen más Gómez para el fútbol chileno?

—No, no, con nosotros cuatro sé para el asunto. Sucede que el mayor de nuestros hermanos es Ricardo. El también es muy bueno para la pelota, incluso salió campeón universitario con su selección de la Universidad del Norte. ¿No viste su foto en un diario la otra semana? El tiene muchísimas más condiciones quizás que nosotros, pero es el sabio de la familia: estudia Ingeniería Comercial. Mi hermana Marcela ha sido preseleccionada chilena de básquetbol, se me olvidaba...

—¿Piensas dedicarte a algo más que el fútbol?

—Cuando empezaron a triunfar el "Nene" y el "Mochito", pensé en dedicarme sólo al fútbol. Partimos con Omar en selecciones escolares, amateurs y se nos puso en la mente ser jugadores. Me gustaría aprender algo más. Me falta el quinto año para ser Mecánico de Máquinas y Herramientas. No es más que la práctica, pero no me gusta. Prefiero estudiar una cosa relacionada con los negocios.

—¿Qué te han dicho los experimentados del Colo, como Jáuregui y Vera?

—Los dos —y todos— me apoyaron a mí y Emilio Fuentes que también de-

butó. Con eso me sacaron un peso de encima, es una ayuda grande. Aquí son todos muy buenos muchachos. Esa unión del grupo nos puede llevar al título de campeón en este torneo. Yo siempre sentí los triunfos del equipo, aunque no jugara. Uno va aprendiendo a querer a la gente. Ganando ellos, ganamos todos. Y siempre he ido al camarín, para desearles suerte y felicitarlos.

—Este domingo quería tirar el penal que perdió Jáuregui...

—La verdad es que me dieron ganas. Se lo iba a pedir a Jáuregui. Me tenía fe y tomé la pelota, cuando vi venir a Arturo y me dijo que él pateaba. Por ahí también lo relevaba yo. Quería hacer un gol, pero ganar ya era lindo. Tuve dos oportunidades claras, en especial una por la izquierda en el primer tiempo. Yo soy más derecho que zurdo. Esta última la uso de repente, no más.

—¿Estimas que puedes ganarle la camiseta a Jaime Vera?

—En este momento es difícil, pero lucharé lealmente. Si no es la de Jaime Vera, que sea al menos la número 15. Mi ilusión es que puedo servir al equipo. En la segunda rueda se ve que Colo Colo ha subido bastante, han empezado a salir los goles que buscábamos todos y que gusta a todo el público. Vamos por buen camino. Yo espero afianzarme, nada más. Tengo que demostrar todo lo que valgo aquí.

JUAN CARLOS CORDERO M.  
Fotos: Jesús Inostroza



El moreno que vino del norte confiesa: "Cuando me trajeron a Colo Colo yo sabía que no sería titular, pero que si me daban la oportunidad iba a calzar. Tras el partido con Magallanes quedé más optimista..."



# SANTA LAURA TUVO

## OLGUIN, DE PALESTINO

Para Palestino el partido tendría significado. No inmediatamente, sino el domingo, a 24 horas de haberle ganado en forma categórica a San Felipe. Porque la caída de Cobreloa en Iquique significó que los tricolores pasaran a compartir el liderato en la tabla junto a los loínos, en una campaña tan regular como satisfactoria para el elenco dirigido técnicamente por Orlando Aravena. Los méritos de Palestino saltan a la vista. Una retaguardia sólida encabezada por un Marco Cornejo que retornó a su mejor nivel, un mediocampo experimentado, solvente y rendidor y una ofensiva contundente y efectiva, donde destaca con perfiles propios Oscar Fabbiani. En un equipo plagado de caudillos, la figura de Cristián Olguin recién comienza a emerger con perfiles propios, basada sobre todo en su simplicidad para resolver en el área, fuerza para anclar y habilidad para generarse las oportunidades. Frente a San Felipe redondeó uno de sus mejores partidos, y lo rubricó con esta pequeña obra maestra, donde eludió al arquero aconcagüino, repasó a los defensores y la clavó en un rincón alto. Era el quinto gol, el que cerraba la goleada. El que llevaba a los tricolores al punto más alto de la tabla.



## PEREZ, DE U. CATOLICA

No había sido un gran aporte en las fechas pasadas. Su juego transitaba por la regularidad, pero sabía, y sabe, que siempre se le exigirá algo más. Luis Pérez, el volante de Universidad Católica, se transformó, sin embargo, en el gran actor protagonista de la goleada matinal de los cruzados, que vapulearon sin misericordias a un Everton desdibujado por sus propias angustias, y que se limitó a refugiarse en su zona en una actitud evidentemente inapropiada para un conjunto que esconde tras cada camiseta una figura individual de real jerarquía. Con todo, el elenco de Ignacio Prieto realizó una de esas faenas redondas, donde el acoplamiento entre todas las líneas permitió una superioridad manifiesta en el campo de juego. A este hombre, que se las ingenió para superar todas las marcas, fue protagonista del penal que significó la apertura; le hicieron el foul que se convirtió en tiro libre para el segundo gol de Neira y se inscribió en el marcador con un golazo de jerarquía, superando la salida de Cortés. En otras palabras, una mañana completa, para un hombre que estaba en deuda y que se fue de la cancha ovacionado por su hinchada y felicitado por los rivales. Fue, para decirlo en pocas letras, la resurrección de Pérez.





# CUATRO DUEÑOS



## REYNERO, DE U. DE CHILE

La "U" se aferró desesperadamente a su vocación sanguínea para ganarle al Vial, precisamente en la cuerda que buscaron los visitantes. Y todo se le hizo cuesta arriba, difícil, porque temprano Grandoli había puesto un gol de diferencia. Apelando a la reserva moral, y cambiando completamente su esquema futbolístico con la lesión de Castec y el ingreso de Romero, los azules lograron volcar el trámite a su favor para provocar un segundo tiempo a todo ritmo y emoción. Si Riera reconoció que "quizás lo justo habría sido un empate" y Acosta, al otro lado, argumentaba que el resultado le parecía justo a no mediar un "error de Imperatore" (que la televisión se encargaría de desmentir, porque la falta reclamada como penal fue fuera del área), se está reconociendo tácitamente que ambos técnicos, más allá de la contingencia del score, gozaron y sufrieron con un partido que no tuvo treguas. Dentro de la reacción universitaria hubo hombres importantes, como Rodríguez, Hoffens y Héctor Díaz, hubo uno que tuvo dimensiones propias. Reynero, el lateral, no sólo provocó el gol del triunfo, sino que se encargó siempre de llevar riesgo al arco de Olavarría, llevando en alto la bandera de lucha de su cuadro que jamás se rinde.



## RUBIO, DE COLO COLO

Metió el centro para el frentazo de Rojas que significó el primer gol. Se elevó en el momento preciso para conectar el cabezazo que se tradujo en el segundo. Y habilitó a la perfección a Arturo Jáuregui en el tercero. No se limitó a eso, sino que además fue la figura del Colo en el triunfo frente a Magallanes. Con la habilidad de siempre, la velocidad que lo llevó a la fama, la búsqueda de los que saben que deben responder a una hinchada. Hugo Rubio fue, en la tarde dominical del Santa Laura, el dueño de los elogios, que sólo debió compartir con otro grande que se está robando el corazón de la hinchada: Fernando Astengo. Después de tres fechas de buenas actuaciones pero magros resultados, el elenco de Arturo Salah pudo festejar una victoria, celebrar tres goles y ser elogiado por el virtuosismo de su juego. Pero, quizás más valioso que todo eso, fue el hecho de quedar a sólo dos puntos de los líderes: Cobreloa y Palestino, con todas las esperanzas a flor de piel, pensando en las fechas que están por venir, los puntos que se deberá sumar y la posibilidad de mirar el grupo desde la cumbre hacia abajo. El día que lo logren, si lo logran, éste hombre, llamado Rubio, será debidamente recompensado.





## fútbol por el mundo



Jorge Aravena está en un litigio contractual debido a la resolución de los dirigentes del Cali de devolverlo al término de la temporada.

## CALI QUIERE DEVOLVER A ARAVENA

□ Los dirigentes, insatisfechos con la campaña del futbolista chileno, aseguran que existe una opción de compra, que no harían válida al finalizar la temporada en Colombia

(Por Alberto Marulanda, del diario El País de Cali, Colombia).— El jugador chileno Jorge Aravena, actualmente en los registros del club Deportivo Cali de esta ciudad, sería devuelto al final de la temporada al club Universidad Católica, de Chile, según trascendió en círculos directivos de la institución.

Las razones esgrimidas por los dirigentes en carácter extraoficial señalan que el cometido del chileno no ha sido satisfactorio, ya que en la actualidad es suplente en el cuadro dirigido técnicamente por el yugoslavo Vladimir Popovic, sin posibilidades de alternar en el cuadro titular.

El cuadro verde ya está clasificado para la liguilla final, que disputarán ocho equipos para dirimir al campeón de la temporada.

La versión directiva ha generado además una profunda polémica, ya que aseguran que Jorge Aravena está cedido a préstamo, ya que su pase pertenece a la Universidad Católica, quien lo facilitó con una opción de compra que debería hacerse efectiva al finalizar la actual temporada.

A comienzos de año los dirigentes habían manifestado que la transacción era por 200 mil dólares, y que el pase pertenecía al Deportivo Cali por las próximas dos temporadas.

El director técnico, Vladimir Popovic, entró en litigio con el jugador hace algunas semanas, debido a declaraciones del artillero chileno, quien señaló después de un partido que en el Cali cada cual "jugaba a lo que quería; en este equipo hay mucho desorden". Desde ese mo-

mento Aravena fue marginado de la titularidad, para no retomarla más, aunque cuando ingresó marcó goles claves para que el Cali sumara puntos.

De todas maneras, los dirigentes consideran que la inversión no ha sido rentable, y como la intención es reforzar al equipo durante la próxima temporada, una de las medidas que se adoptarían sería devolver a Jorge Aravena.

El otro chileno que milita en el Deportivo Cali, Manuel Pedreros, tampoco ha sido titular, e incluso en los últimos dos partidos no ha sido citado a la banca, aunque los dirigentes nada han manifestado en torno a su situación.

### ARAVENA

El jugador chileno ayer no se encontraba en Cali, ya que había permanecido en Bogotá tras la derrota del equipo frente al Medellín por dos goles a cero.

De acuerdo a lo informado

en su hogar, nada se sabe en torno al rumor propalado por la directiva del Cali, ya que pese a los problemas deportivos el goleador ha podido ambientarse al fútbol colombiano.

Consultada su esposa sobre los trámites que efectuaba Aravena en la capital, manifestó que se trataba sólo de algunos trámites familiares, desestimando la idea de tratativas especiales para rescindir el contrato.

El campeonato colombiano está encabezado por Millonarios, con 33 puntos, seguido de América, Medellín y Nacional. En la quinta ubicación, con 29 puntos, marcha el Cali.

La prensa de esta ciudad ya recogió el caso, averiguando si es efectivo que el pase no pertenece al Cali, sino a la Universidad Católica. En tal caso, no existirían impedimentos para que Aravena retornara al club chileno para la próxima temporada.

## "EL JUGADOR FUE VENDIDO"

Universidad Católica, por intermedio de su gerente Andrés Livingstone, señaló desconocer el problema que afecta a Jorge Aravena en el Cali, puntualizando cuál es la situación desde el punto de vista de la institución chilena:

"Para nosotros Jorge Aravena está vendido, no existiendo en modo alguno una cláusula que establezca una opción de compra a fines de la temporada. El club colombiano canceló la mitad del pase cuando la transferencia

se hizo efectiva, y alcanzó a pagar la primera de las cuotas establecidas para el saldo del resto de la deuda, para la cual tenemos un pagaré contra una carta de crédito suscrita entre ambas partes y oficializada ante un banco responsable. Por lo tanto no podemos darnos por enterados de una situación que aún no se oficializa, y que si responde a lo que se señala desde Colombia, no está de acuerdo a la realidad".

## BOLIVIA, UN JUSTO CAMPEON

LIMA, (ANSA).— La prensa deportiva peruana coincide en señalar que la representación de Bolivia fue una justa ganadora del campeonato sudamericano "Sub-16", que clasificó a los tres primeros para el campeonato mundial que se desarrollará en julio del próximo año en Canadá.

"Bolivia fue un justo campeón", "triunfo de Bolivia es de todos", "Bolivia campeón, también clasificaron para el Mundial Brasil y Ecuador", "Bolivia puso garra y se coronó campeón", "Boliches a Canadá y pibes a su casa", "Tahuichi gran campeón".

Estos son algunos de los titulares con los que la prensa peruana destaca el triunfo del

elenco boliviano, que concluyó su exitosa campaña, logrando además el trofeo "Fair Play" y uno de sus integrantes, Marcos Echeverri, los trofeos asignados al mejor jugador del torneo y al goleador, siete goles en igual número de partidos.

Por su parte, Brasil logró un meritorio segundo puesto al empatar su último compromiso con Argentina, en dos goles por bando, mientras que Ecuador ocupó el tercer lugar, luego de haber acariciado el título hasta los últimos tres minutos de su partido ante Bolivia, que ganaba por dos a uno, hasta que Echeverri con un disparo cruzado de izquierda dio cifras definitivas al encuentro y el título a su país.

## MARADONA LESIONADO

NAPOLIS, ITALIA, (Reuter).— El astro argentino del fútbol Diego Maradona tendría que guardar reposo por al menos una semana, luego que se lesionó una rodilla en un partido por el torneo italiano de Primera División.

La lesión del capitán del Nápoli se descubrió recién después del deslucido empate de su equipo con Atalanta 2-2, durante el cual Maradona anotó un gol de penal.

## Ante las puertas de un gran desafío

Diario La Nación  
te entrega mañana  
facsimil de ensayo  
Prueba de Conocimientos  
Específicos

Prepárate  
y prueba  
tus Conocimientos  
en estas materias

Define tu futuro...tus  
esperanzas y las ilusiones  
de tus padres...

**MIERCOLES  
FACSIMIL DE ENSAYO  
PRUEBA DE CONOCIMIENTOS  
ESPECIFICOS**

**CON TU DIARIO LA NACION**





# FIFA DESIGNA A ARBITROS PARA LOS JUEGOS ODESUR

La Federación Internacional de Fútbol Asociado (FIFA) designó a los doce árbitros para el Campeonato Sudamericano de Fútbol (ODESUR), a realizarse en nuestro país el próximo mes en las ciudades de Santiago y Concepción.

La nómina de jueces es la siguiente: Juan Baba (Argentina), Jorge Pavón (Bolivia), Jorge Assis (Brasil), Octavio Sierra (Colombia), Jorge Orellana (Ecuador), Carlos Macías (Paraguay), José Ramírez (Perú), Luis Da Rosa (Uruguay), Cecilio Midence (Honduras), Angelo Bratsis (Estados Unidos). Por nuestro país fue nominado Enrique Marín, mientras que por Venezuela todavía no ha sido nombrado ningún árbitro.

Por otra parte, Miguel Nasur, presidente de la ANFP,

señaló que los jueces internacionales deberán estar en Chile a más tardar el 21 de noviembre, agregando que el próximo lunes se dará a conocer el calendario de los partidos que deberán disputar los 10 equipos seleccionados.

Asimismo, Nasur informó que mañana habrá una nueva reunión del Comité Organizador Local (COL), que estará presidida por Alejandro Ascui. En ella se oficializará el nombramiento de Jorge Correa como director del ente directivo, en reemplazo del renunciado Alfonso Swett. Se indicó que Correa era hasta el momento el único candidato para ocupar dicho cargo.

En otro plano, el titular de la ANFP viajará mañana rumbo a Colombia para actuar de veedor del primer partido final de Copa Libertadores que

jugará América de Cali y River Plate. El vicepresidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol manifestó que su viaje se debía a que el actual presidente de la CSF, el paraguayo Nicolás Leoz, no podía ir por motivos personales. Nasur, regresará a nuestro país el próximo sábado.

Con respecto a las tratativas de Alfredo Asfura en Europa para pactar una gira de la selección juvenil a dicho continente, Nasur dijo que en la actualidad el coordinador se encuentra en Zurich, y que dentro de los próximos días debería concretar algunos partidos internacionales con selecciones extranjeras.

En relación a la programación del partido de Colo Colo para el sábado por la tarde, se afirmó que los directivos albos habían solicitado dicho horario, que al parecer pien-

san mantener durante los meses estivales.

## DEFICIT DE PUBLICO

Seis equipos de Primera División y ocho de Segunda no cumplen hasta el momento con el promedio de público de 4 mil personas, respectivamente, exigido por los estatutos de la ANFP y que son causal de descenso automático.

La lista de clubes con sus respectivos déficit es la siguiente: Palestino, 1.853 espectadores; Cobresal, 2.189; Magallanes, 4.079; Naval, 5.081; Huachipato, 5.910; Audax Italiano, 8.020.

Los de Segunda División son: Quintero, 855; Malleco, 908; Cobreandino, 1.233; Ovalle, 2.675; Linares, 3.312; Iberia, 3.379; Unión Calera, 4.017; Santa Cruz, 6.356.

comprendido por los hinchas. El apoyo de ellos resulta fundamental".

—¿Favorece encontrar un San Felipe "herido"?

—"Los dos últimos partidos de ellos pueden llamar a engaño. No son un rival fácil como puede deducirse de estas goleadas. Lo vital es que seamos nosotros los capaces de movernos bien y mantener una regularidad. Al menos, a diferencia de la salida a Talca, ya no vamos con esa sensación de ahogo que tenemos".

Tal como lo concedió Fernando Riera "los equipos se van encontrando solos, a medida que se juega y una prueba diversa fórmulas".

En ese sentido está más que conforme con lo que tiene y, Castec mediante, repetirá la fórmula esta semana.

## COBRESAL APURA INTERES POR TORO

El volante magallánico figura entre las cartas para la próxima temporada

Cobresal tiene confeso interés en conseguir a Claudio Toro para la próxima temporada. De hecho algunos personeros del club nortino han intentado, sin éxito hasta ahora, contactarse con el jugador de Magallanes.

La idea nace del propio técnico Manuel Rodríguez que ante lo difícil que pareciera mantener a Mondaca en el plantel, sólo está a préstamo, busca un jugador creativo, de buen perfil técnico.

Rodríguez piensa que mucho dependió del propio Toro:

"Nuestra intención es adelantar los contactos para ver su situación. En una entrevista él reconoció que le gustaría actuar en Cobresal, pero a veces se torna difícil ubicarlo. Técnicamente es un valor interesante y si él



Colo Colo regresará al Estadio Nacional para jugar ante San Luis de Quillota. Sin embargo, cambiará su horario para el sábado, a las 19 horas.

## COLO COLO Y SAN LUIS JUGARAN EL SABADO

Con cuatro partidos de Primera División y dos de Segunda se dará inicio a una nueva fecha del Campeonato Nacional de Fútbol Profesional.

Los encuentros correspondientes a la segunda fecha de la segunda rueda son los siguientes: sábado, en Santa Laura a las 17 horas, Audax Italiano—Iquique. A las 19 horas, en el Estadio Nacional, Colo Colo enfrentará a San Luis. En Collao, Fernández Vial jugará ante Rangers, a las 20 horas. Cerrarán la jornada Everton y Palestino, a las 20.30 horas, en Sausalito.

El resto de los cotejos se efectuará el domingo y son los siguientes: Santa Laura, 11.30 horas: Unión Española—Magallanes; Calama, 16.30 horas: Cobresal—Universidad Católica; El Salvador, 17 horas: Cobresal—Naval; San Felipe, 17 horas: San Felipe—Universidad de Chile; Talcahuano, 17 horas: Huachipato—Concepción.

### SEGUNDA DIVISION

Sólo dos pleitos se jugarán el sábado por la sexta fecha

de la segunda rueda de Segunda División. Ellos son, Nublense—Curicó, a las 19 horas, y Santa Cruz—Osorno, a las 20 horas, ambos por la Zona Sur.

La jornada se completará el domingo con los siguientes partidos: Zona Norte: A las 17 horas, La Serena—Antofagasta; Ovalle—Quintero; Soinca—Coquimbo. A las 17 horas se enfrentarán Arica—La Calera; Atacama—O'Higgins y Cobreandino—Wanderers.

Zona Sur: Todos a las 17 horas, Linares—Valdivia; Laja—Iberia; Temuco—Malleco; y Puerto Montt—Lota.

### TRIBUNAL DE PENAS

Un total de 90 casos deberá revisar el Tribunal de Penalidades del Fútbol Profesional chileno. Por Primera División está llamado a declarar el jugador de Magallanes Nelson Cuevas, quien fue expulsado. En Segunda destacan: C. Laznibat, Jorge Chahúan, Héctor Irrazábal, de Unión Calera; R. Alarcón, (Soinca); J. Rodríguez (Wanderers); M. Maureira (Linares), y Johnny Cortés (Arica).

## CASTEC, EL UNICO DOLOR DE LA "U"

El delantero confía en una recuperación que le permita mantener la titularidad

Sólo la lesión de Castec —en recuperación— alteró la singular tranquilidad que caracterizó el retorno de la "U" a los entrenamientos.

El delantero será revisado hoy, y estima que el jueves podría hacer fútbol si el golpe a la cadera evolucionara del modo previsto. Por ahora, re-

poso y tratamientos, mientras las antenas ya se posan en el próximo objetivo: San Felipe.

Marcelo Silva advierte el notorio cambio en el "clima" interno del plantel:

"Afortunadamente nos sacamos de encima esa presión que veníamos arrastrando. Jugábamos un sábado y el

domingo te pegabas a la radio para ver cómo salían los de abajo... Con esto no quiero decir que ya todo esté arreglado, porque tendremos varias batallas muy duras, pero el ánimo es otro. Las circunstancias nos han llevado a un juego de más sacrificio, seguramente con menos técnica, lo que ha sido bien

## HOY SE DEFINE EL CASO DE CORONEL

Universidad Católica citó al arquero paraguayo Julián Coronel, para que declare hoy ante el Tribunal Disciplinario de la entidad. La reunión se efectuará en Santa Rosa de Las Condes a las 19.00 horas. Hasta el momento el conflicto se mantiene. Por un lado, el jugador guaraní que reclamó por el trato económico recibido (dice que no le alcanza el sueldo mensual para vivir), además de algunas declaraciones públicas subidas de tono contra directivos. El club reaccionó por intermedio de Raúl Torrealba, presidente del fútbol, que respondió en un tono similar al de Coronel.

Lo efectivo es que Coronel no ha jugado en el primer equipo y el dice que fue separado por los dirigentes. La otra parte señala que no lo han separado y que tiene que seguir entrenando.

### ¿QUE PASARA?

En el conflicto están involucradas tres partes. Primero, Universidad Católica, que estará representada por el Tribunal Disciplinario, integrado por Mario Tornero, Felipe Pérez y Carlos Correa. Además siempre se hace presente un directivo del fútbol que puede ser Raúl Torrealba o Cristián Lyon. Ellos escucharán la posición del jugador y analizarán el caso. Tienen como principio básico mantener la integridad del club, dejando de lado conveniencias deportivas o económicas. Así lo demostraron por lo menos en el caso Marco Cornez, donde el arquero estaba separado del equipo, cuando necesitaban un guardameta en esos momentos. El Tribunal espera una retractación de Julián Coronel. Si eso sucede, el futbolista guaraní tendrá una nueva oportunidad. De lo contrario, será sancionado.

El segundo eslabón, es el de Coronel. Sus declaraciones del día de ayer fueron las siguientes: "me parece que el conflicto se agrandó demasiado. Los directivos tomaron mal mis declaraciones. Es primera vez que

tengo un problema de este tipo. Puede ser que en mi país las cosas se digan más francamente y aquí no se acostumbra. Quiero aclarar que pienso que no tengo que retractarme públicamente por lo que dije, ya que es la verdad. No sé, tal vez me entendieron mal. Mi intención es dialogar y llegar a un arreglo. En esta situación nos perjudicamos todos. A mí tampoco me gustaron las declaraciones del señor Torrealba donde dijo que era un mal profesional y mal compañero. Creo que es falso porque en la cancha he rendido y con el plantel no tengo problemas. Repito que mi intención es solucionar las cosas y quedarme, pero si ellos no quieren, bueno, tendré que estudiar qué haré en el futuro".

Por último, la tercera parte involucrada es el director técnico Ignacio Prieto. Aunque él no tiene nada que ver en el problema mismo, se encuentra que en la mitad del torneo se queda con dos arqueros. Uno de ellos es Leopoldo Vallejos, que lleva un año de inactividad. Y como están las cosas, en este campeonato no se pueden dar ventajas. De no quedar Julián Coronel en la UC Prieto no puede inscribir a otro meta porque simplemente no tiene cupo. La única solución sería traer el chileno Hernando Labbé que juega actualmente en Suecia.

### LESIONADOS ASTUDILLO Y HORMANN

Con un partido informal a tres toques inició Universidad Católica su trabajo semanal con miras al partido con Cobresal, en Calama. Sólo dos bajas presenta el plantel cruzado: Rodrigo Astudillo, con un tirón al muslo derecho y Francisco Hörmann que tiene un esguince en el tobillo derecho. Sólo el primero podrá recuperarse para el domingo. El resto está a disposición del técnico.

Los entrenamientos continúan hoy por la tarde, en San Carlos de Apoquindo, con una sesión de preparación física.



Claudio Toro tiene grandes posibilidades de partir a El Salvador para integrarse al plantel de Cobresal, que lo quiere entre sus líneas.

está dispuesto a asumir los sacrificios bien compensados de irse a otra zona, el asunto puede caminar".

Asimismo, Rodríguez mantiene un espacio para lo que pueda pasar con Pederos:

"Ahora último ha tenido ocasión de jugar más tiempo y por algunos recortes de prensa que nos mandó, tuvo comentarios favorables. En todo caso, si se ve forzado a volver, el sabe que en Cobresal tendrá siempre una puerta abierta".

Por cierto que el rendimiento en Talcahuano terminó por reconfortar al entrenador de los mineros:

"Siempre en el sur nos cuesta sostener un trabajo parejo, especialmente por el asunto de las lluvias. Encontramos un tiempo ideal y una cancha espléndida lo que favoreció el estilo del equipo. Huachipato se descompuso bastante y no apretó mucho las marcas en el medio, por lo que jugamos tranquilos. Y, claro, los muchachos de arriba las embocaron todas".



## HAY QUE DARLE TIEMPO A LA SEMILLA

Una de las principales conclusiones de la visita a la Séptima Región del equipo de tenis de menores que dirige Pato Cornejo

"Nuestra primera meta es establecer una relación amistosa con ustedes y tener una visión de lo que va a pasar en el tenis de la Séptima Región y cómo la Federación puede ayudar". Así sintetizó el objetivo de su visita a Talca el presidente de la Federación Chilena de Tenis, José Hinzpeter, hablando ante los representantes de la asociación regional del deporte blanco con quienes sostuvo reuniones para concretar acuerdos en el sentido de proyectar los valores jóvenes de la zona.

Por su parte, Sergio Meza Yáñez, presidente de la Asociación de Tenis de la Séptima Región, la que se encuentra funcionando sólo hace tres meses, expresó: "Esta visita del equipo de menores de Pato Cornejo y de José Hinzpeter se produce en un momento muy oportuno ya que ha despertado gran entusiasmo entre los chicos y dirigentes. Pienso que este

entusiasmo va a continuar durante toda lo que resta de la temporada tenística". Meza indicó que uno de los acuerdos importantes se refiere a la formación de un centro de alto rendimiento regional en la cual participarán los jugadores líderes de Talca, Curicó, Linares, Constitución y los alrededores.

"También solicitamos a la Federación ampliar el número de campeonatos con puntaje para menores para mejorar la ubicación de nuestros chicos en el ranking nacional", señaló el dirigente.

La capacitación en Santiago de un técnico de menores, el aprovechamiento de ciertas facilidades que da la federación para comprar material de juego y la afiliación de los jugadores para su censo exacto, surgieron como compromisos a corto plazo contraídos por los dirigentes locales y la delegación federada que viajó desde Santiago.

### LA SEMILLA QUE NACE

Aunque el Plan de Menores impulsado por la Federación lleva sólo seis meses de puesta en práctica con el plantel de seleccionados del país dirigido por el técnico nacional, Patricio Cornejo, se vislumbran valores que en un presente cercano serán figuras destacadas en el nivel competitivo si se les otorgan las debidas facilidades para que lo sean.

Es el caso de Marcelo Rebolledo de 14 años de edad y de Jeannette Seckel, de 16, ambos de Talca.

Marcelo ha practicado el tenis desde los seis años, cuando ganó su primer trofeo. Sus más recientes logros son la obtención del Campeonato Nacional de Menores en octubre del 85, 600 puntos en el nacional de marzo y un importante

lugar en el Internacional de Milo.

Rebolledo realiza un juego de fondo con bastante empleo del top espin y exitosos acercamientos a la red. Su principal característica es la precisión de sus pelotas, bajas, rasantes, y bien ubicadas. Utiliza también con éxito el "drop shot" y juega a dos manos.

"En tres meses de práctica en Santiago con Cornejo, he mejorado el saque y la volea. El tipo de entrenamiento es superior. Son tres horas bien aprovechadas más una hora de acondicionamiento físico. En cambio en Talca práctico sólo una hora diaria con mi técnico, por eso viajé a la capital todos los jueves y cuando tengo torneos", sostuvo el tenista.

Jeannette Seckel, practica con su padre en Talca y tiene por preparador físico a Guillermo Cofré. "Soy la única tenista de mi categoría que ha participado en el Orange Bowl —señaló—. En el Sudamericano de este año, en Colombia, llegamos a cuartos de final en individuales. Jugamos solas, es decir, faltó el apoyo de un técnico, como lo tenían las argentinas, por ejemplo".

Jeannette ha debido interrumpir su participación en el plantel de menores a causa de falta de financiamiento para ir a Santiago y cubrir los gastos que demanda, pese a tener contratos con algunas empresas que costean sus implementos e indumentaria, le falta apoyo.

Por ahora, la verdad de rascarse con las propias uñas, en un deporte individual de tan alto costo como el tenis, prima en la realidad, mientras los planes de progreso que impulsa la federación encabezada por José Hinzpeter necesitan tiempo, maduración y comprensión del público aficionado, sólo así la semilla dará fruto.

## LIGUILLA EXTRA POR TRIPLE EMPATE

Universidad Católica, Malta Morenita y San José deberán definir esta semana el primer finalista de la DIMAYOR '86, jugando en Talca o Curicó

Tres equipos finalizaron igualados en DIMAYOR '86 al tope de la tabla de posiciones de las dos ruedas de clasificación.

Conforme a las bases, el primer debe esperar al ganador de una liguilla entre los ubicados desde el segundo al quinto lugar para definir en partidos de ida y vuelta el título de la temporada.

Para esta expectativa de un empate en el primer lugar no había una reglamentación clara. Durante todo el desarrollo de las dos ruedas, DIMAYOR oficializó un puntaje que consideraba la diferencia entre goles a favor y goles en contra, que se estimaba era la clave para definición de empates.

Ahora se ha optado por una liguilla entre Universidad Católica, Malta Morenita y San José, que en ese orden se habrían ubicado por diferencia de goles. Este triangular es una novedad dentro del trámite normal establecido por la propia DIMAYOR, que días atrás solicitó postulaciones para la Liguilla entre el segundo, tercer, cuarto y quinto equipo.

Para esa liguilla hubo varios interesados. Para esta definición adicional, no hubo postulaciones porque pocos la imaginaron. Por eso, la adopción de una sede neutral —Talca y/o Curicó— es razonable. Da mayores garantías a todos. El rumor de que San José no participaría de no ser Temuco la sede, no tiene mayor asidero: su postulación es para la liguilla siguiente si es que no asegura el primer lugar en el triangular definitorio.

Esta primera liguilla debe jugarse este fin de semana, quedando el 7, 8 y 9 de noviembre para la que animarán el segundo y tercero de este triangular con Petrox-UBB y Universidad de Concepción, los otros clasificados. El título entre el vencedor de este triangular y el ganador de la liguilla se decidirá en los fines de semana siguientes en partidos de ida y vuelta, con la expectativa de un tercero en cancha neutral en caso de un reparto de triunfos.

### LAS DOS RUEDAS DE DIMAYOR '86

Al caer el telón para las dos ruedas de DIMAYOR '86, la tabla de posiciones fue la siguiente:

EQUIPOS	PJ	PG	PP	GF	GC	Dif.	Pts.
Universidad Católica	18	14	4	1.847	1.607	240	32
Malta Morenita	18	14	4	1.840	1.613	227	32
San José	18	14	4	1.801	1.676	125	32
Petrox-U. del Bío Bío	18	13	5	1.614	1.536	78	31
Universidad de Concepción	18	9	9	1.621	1.576	45	27
Universidad de Chile	18	7	11	1.566	1.643	-77	25
Sportiva Italiana	18	6	12	1.519	1.715	-196	24
Español	18	5	13	1.601	1.722	-121	23
Arabe	18	4	14	1.545	1.761	-216	22
Liceo	18	4	14	1.607	1.712	-105	19

+ Liceo no recibió puntos de sus triunfos sobre Universidad de Chile, San José y Español por mala inscripción del jugador José Torres.

## INGRESO A LAS UNIVERSIDADES DE CHILE



PREUSACH

Un grupo de 23 profesores, todos ellos, elegidos entre los mejores profesionales egresados de la Universidad de Santiago de Chile te prepara eficientemente para que rindas en forma óptima las pruebas que las universidades chilenas exigen para ingresar a ellas.

PREUSACH año tras año trata los planes y programas con la más alta responsabilidad académica, lo que se ha traducido a través del tiempo en un alto porcentaje de efectividad. Ya son cientos los ex alumnos de este preuniversitario que estudian en las diferentes aulas universitarias, con la sólida base que otorga PREUSACH.

PREUSACH. Fono 712988, ECHAUREN 149, METRO ESTACION REPUBLICA.



## SINTESIS

### TENIS

• Hoy a las 12 horas, Hans Gildemeister en las instalaciones que posee en su rancho, entregará una amplia información en torno al torneo que se desarrollará entre el 27 de este mes y 2 de noviembre. Y cuya etapa de clasificación comenzará a disputarse a partir del viernes 25 próximo. En la oportunidad, se dará a conocer la lista de inscritos que a través de un cable envió la Asociación de Tenistas Profesionales. En ella aparecen los nombres de los argentinos Javier Frana, Guillermo Pérez Roldán, Alejandro Ganzábal, Franco Davín. El peruano Pablo Arraya, el paraguayo Víctor Pecci, el brasileño Carlos Kirmayr, el

norteamericano Lawson Duncan y los chilenos Hans Gildemeister, Gerardo Vacarezza, Belus Prajoux y Ricardo Acuña, entre otros.

• Definitivamente se determinó que la sede del tenis para los Juegos ODESUR sea el Estadio nacional, con su court central y canchas interiores. Este deporte participará en las modalidades de singles damas y varones, y por equipos en dobles. La inauguración está programada para el 29 de noviembre y los partidos se disputarán entre el 30 del mismo mes y el 5 de diciembre. A la fecha han confirmado su asistencia Bolivia, Perú, Argentina, Ecuador y Uruguay.

• Este jueves, en Viña del Mar, se dará inicio al segundo Nacional de Tenis de Menores, torneo en el que participarán las categorías desde los 10 a los 18 años de edad, damas y varones.

• La última información respecto a los rankings de las distintas categorías entregado por la Federación de Tenis, dice lo siguiente: serie "A" damas: N° 1 Carolina Espinoza; número 2, Manola Murillo; "A", varones: Alfre do Rivera y Sergio Cortés; "B", damas: Ana María González y Luisa Hernández; "B", varones: Daniel Labar; "C", damas: María Vera y Cris tina García y "C" varones: Diego de la Rivera y Gonzalo Rojas.



# Llegó la hora cero ¡HOY LARGA LA VUELTA A CHILE!

Con la disputa de la etapa entre Puerto Montt y Osorno, que contempla 150 kilómetros de ruta, se dará inicio hoy a la undécima versión de la Vuelta Ciclista a Chile.

## DIFICULTADES TÉCNICAS

**PUERTO MONTT.**— Durante 90 minutos trabajó el trío de comisarios internacionales que encabeza el uruguayo Enrique Demarco en el congreso técnico de la Vuelta para sancionar algunos problemas existentes en la fase reglamentaria.

Los equipos de empresas chilenas deberán uniformar a sus respectivos equipos con camisetas distintas. Es decir que Pilsener Cristal, Compa-

ñía de Teléfonos y Team Record deben en cada una de sus cuartetas imponerles mallas diferentes, asimismo quedó en claro que los comisarios no impusieron lo más cuerdo en cuanto a la implantación de la etapa contra reloj por escuadras. Esto es que un corredor puede actuar a todo vapor durante un breve tramo y despegarse de su equipo para reservar energía para la siguiente jornada. Se había reglamentado sancionar a ese tipo de actitudes en el 20 por ciento del tiempo empleado por su representación, pero se entregó ese detalle al acuerdo de los delegados quienes optaron por anular esa parte reglamentaria, lo que provocó malestar en el delegado italiano quien hizo ver que era ilegal la actitud.

Finalmente, esta es una nota exclusiva. El control antidoping no será utilizado en todas las etapas de la Vuelta. Sólo se impondrá en alguna de ellas. Estas fueron ya sorteadas y manifestadas en un documento que está sellado y en poder del comisario internacional de la Vuelta, Las jornadas de control de orina a los tres mejores del día, al líder de la carrera y el corredor sorteado, sólo las conocen el mencionado comisario y el doctor Bernardo Chermilo, jefe del grupo de control de doping.

La competencia se iniciará a las 10 horas de hoy, con tres giros al circuito de Puerto Montt para salir rumbo a Osorno bajo clima amenazante. Se pronostica lluvia para la madrugada.

TITO PARIS  
Y HELMUT ROSAS,  
Enviados especiales



Deportes

## NOMBRES Y NUMEROS

18 equipos y 72 corredores dan vida a esta nueva versión de la Vuelta

Estos son, equipo por equipo, los 72 competidores de la versión número 11 de la Vuelta Ciclista a Chile.

Nombre	Nº	Club o país
Omar Contreras	1	Argentina
Roberto Escalante	2	Argentina
Pablo Costa	3	Argentina
Luis Biera	4	Argentina
Roberto Toffoletti	5	Bianchi-Italia
Fortunato Salvador	6	Bianchi-Italia
Andrea Solagna	7	Bianchi-Italia
Giorgio Pascottini	8	Bianchi-Italia
Marcos Mazzaron	9	Caloi-Brasil
Banderley Magalhaes	10	Caloi-Brasil
Gilson Alvaristo	11	Caloi-Brasil
Gabriel Saviad	12	Caloi-Brasil
José Darío Hernández	13	Colombia
Corley Uribe	14	Colombia
Camilo Sepúlveda	15	Colombia
Luis Carlos Manrique	16	Colombia
Manuel Anton	17	Teka-España
Alfonso González	18	Teka-España
Juan Carlos Alonso	19	Teka-España
Isaac Issaso	20	Teka-España
Federico Moreira	21	Uruguay
José Azconegui	22	Uruguay
Nazario Pedreira	23	Uruguay
Sergio Sartore	24	Uruguay
Manuel Aravena	25	Cía. de Teléfonos S.A.
Antonio Gac	26	Cía. de Teléfonos S.A.
Agustín Herrera	27	Cía. de Teléfonos S.A.
Pedro Berna	28	Cía. de Teléfonos S.A.
Gustavo Carvacho	29	Fideos Suazo-Curicó
Jorge Farías	30	Fideos Suazo-Curicó
Freddy Acevedo	31	Fideos Suazo-Curicó
Manuel Gajardo	32	Fideos Suazo-Curicó
Mario Hurtado	33	Team Record "B"
Manuel Valenzuela	34	Team Record "B"
Delfo Naveas	35	Team Record "B"
Francisco Opazo	36	Team Record "B"
Marcos Fernández	37	Temuco
Erwin Fuentes	38	Temuco
Julio Aguayo	39	Temuco
Bruno Génova	40	Temuco
Carlos Correa	41	Pilsener Cristal 2
Eduardo Cuevas	42	Pilsener Cristal 2
José Avendaño	43	Pilsener Cristal 2
Lino Aquea	44	Pilsener Cristal 2
Ricardo Senn	45	Bianchi-Chile
Nelson Cruz	46	Bianchi-Chile
Alberto Alarcón	47	Bianchi-Chile
César Silva	48	Bianchi-Chile
Sergio Ahumada	49	Cía. de Teléfonos "B"
Rafael Larraín	50	Cía. de Teléfonos "B"
Benito Carrizo	51	Cía. de Teléfonos "B"
René Baeza	52	Cía. de Teléfonos "B"
Luis Westermeir	53	Bianchi-Puerto Montt
Marcos Teneb	54	Bianchi-Puerto Montt
Sergio Liesekie	55	Bianchi-Puerto Montt
Juan Navea	56	Bianchi-Puerto Montt
Juan Acuña	57	Pilsener Cristal "3"
Sergio Aliste	58	Pilsener Cristal "3"
Peter Tormen	59	Pilsener Cristal "3"
Roberto Muñoz	60	Pilsener Cristal "3"
Miguel Droguett	61	Team Record "A"
Fernando Vera	62	Team Record "A"
Jaime Brett	63	Team Record "A"
Carlos Neira	64	Team Record "A"
Víctor Caro	65	Pilsener Cristal 1
Luis Correa	66	Pilsener Cristal 1
Luis González	67	Pilsener Cristal 1
Alfredo Masanes	68	Pilsener Cristal 1
Jesús Córdova	69	Sparton
Juan Carlos Martínez	70	Sparton
Antonio Arriagada	71	Sparton
Víctor Labra	72	Sparton

## LAS DOCE ETAPAS

Desde Puerto Montt-Osorno a Viña del Mar-Santiago se recorrerán cerca de 1.800 kilómetros por los caminos de Chile.

1) **PUERTO MONTT-OSORNO**  
FECHA: Martes 21 de octubre (hoy)  
RECORRIDO: 150 kilómetros  
PARTIDA: 10.00 horas en Puerto Montt desde Av. Diego Portales frente al Hotel Vicente Pérez Rosales.  
LLEGADA: Plaza de Armas de Osorno.  
Se disputará la primera meta de montaña.  
2) **OSORNO-VALDIVIA**  
FECHA: Miércoles 22 de octubre  
RECORRIDO: 120 kilómetros  
PARTIDA: 9.00 horas en la Plaza de Armas de Osorno.  
LLEGADA: Valdivia. En Av. Alemania entre Caupolicán y Camilo Henríquez.  
Se disputará la segunda meta de montaña.  
3) **VALDIVIA-VILLARRICA**  
FECHA: Jueves 23 de octubre.  
RECORRIDO: 156 kilómetros  
PARTIDA: 9.00 horas frente a la Gobernación Marítima de

Valdivia. Se disputará la primera subetapa entre Valdivia y la cumbre de la cuesta Lastarria, que a la vez será la tercera meta de montaña. Luego, desde las 12.00 se llevará a cabo la segunda subetapa entre Freire y Villarrica.  
LLEGADA: Plaza de Villarrica, frente a la Municipalidad.  
4) **VILLARRICA-PUCON**  
VILLARRICA-TEMUCO  
FECHA: Viernes 24 de octubre  
RECORRIDO: 136 kilómetros  
PARTIDA: 9.00 horas desde frente a la Municipalidad de Villarrica. La primera etapa será hasta Pucón (26 km.) contra reloj por equipos. Luego, a las 12.00 se irá de Pucón a Villarrica y de ahí a Temuco. (110 km.)  
LLEGADA: Plaza de Armas de Temuco.  
5) **TEMUCO-SANTA MARIA DE LOS ANGELES**  
FECHA: Sábado 25 de octubre



Lino Aquea, una de las cartas de triunfo de Chile. El pedalero representa a uno de los equipos de Pilsener Cristal.

RECORRIDO: 170 kilómetros  
PARTIDA: A las 9.00 desde la Municipalidad de Temuco. Se disputarán dos nuevas metas de montaña en el trayecto.  
LLEGADA: Frente a la Municipalidad de Santa María de Los Angeles.  
6) **SANTA MARIA DE LOS ANGELES-CONCEPCION**  
FECHA: Domingo 26 de octubre  
RECORRIDO: 170 kilómetros  
PARTIDA: A las 10.00 horas desde la Hostería Salto del Laja. Se hará una meta de montaña frente al sector de Florida.  
LLEGADA: Plaza de Armas de Concepción.  
El lunes 27 de octubre será día de descanso permaneciendo los corredores en Concepción.

7) **TALCAHUANO-CHILLAN**  
FECHA: Martes 28 de octubre  
RECORRIDO: 156 kilómetros  
PARTIDA: A las 9.00 horas desde el frente del Gimnasio La Tortuga en Talcahuano. En Tomeco estará una nueva meta de montaña.  
LLEGADA: Frente a la Municipalidad de Chillán.

8) **CHILLAN-TALCA**  
FECHA: Miércoles 29 de octubre  
RECORRIDO: 160 kilómetros  
PARTIDA: A las 9.00 desde la Plaza de Armas de Chillán.  
LLEGADA: Plaza de Armas de Talca

9) **TALCA-CURICO**  
FECHA: Jueves 30 de octubre  
RECORRIDO: 100 kilómetros  
PARTIDA: Desde la Plaza de Armas de Talca a las 9.00 horas. Se realizará una subetapa de 85 kilómetros entre las dos ciudades para luego, desde las 15.30 efectuar una subetapa contra reloj entre Raucó y Curicó con una extensión de 15 kilómetros.  
LLEGADA: Plaza de Raucó frente a la municipalidad.

10) **SAN FERNANDO-RANCAGUA-SAN MIGUEL**  
FECHA: Viernes 31 de octubre  
RECORRIDO: 182 kilómetros (la más larga)  
PARTIDA: A las 9.00 horas frente al Cuerpo de Bomberos de San Fernando.  
LLEGADA: Cerro San Cristóbal en Santiago la cual a su vez será una nueva etapa de montaña.

11) **SANTIAGO-VALPARAISO**  
FECHA: Sábado 1º de noviembre  
RECORRIDO: 130 kilómetros  
PARTIDA: A las 14.00 hrs. desde la Plaza de Armas de Santiago. En la subida Agua Santa será una nueva subetapa de montaña.  
LLEGADA: Plaza Victoria de Valparaíso.  
12) **VIÑA DEL MAR-SANTIAGO**  
FECHA: Domingo 2 de noviembre  
RECORRIDO: 135 kilómetros  
PARTIDA: 9.00 horas desde la Municipalidad de Viña del Mar. En la subida Santos Ossa se realizará una etapa de montaña. En la cuesta Zapata la penúltima etapa de montaña y en la entrada del Túnel Lo Prado la última.  
LLEGADA: frente a las tribunas oficiales del Parque O'Higgins.



La llegada de la delegación ciclista a Puerto Montt, donde fueron recibidos por una multitud de entusiastas aficionados. Hoy se dará inicio a la prueba que acapará la atención de todo el país, durante dos semanas.



# FUERZA AEREA DE CHILE

## ESCUELA DE AVIACION

### "CAPITAN AVALOS"



## CONCURSO DE ADMISION 1986-1987

### NOMINA OFICIAL DE POSTULANTES PRESELECCIONADOS

#### PRESELECCIONADOS RAMA AIRE

Número Postulante	Apellido Paterno	Apellido Materno	Nombre
0067-10	Acuña	Acuña	Jorge Alejan
0295-08	Anfruns	Fontaine	Andrés
0007-07	Aragón	Palacios	Tomás Alfons
0061-10	Aravena	Arroyo	Patricio Ale
0094-06	Araya	Presa	Jorge Rodrig
0033-11	Ardura	Egger	Carlos Alber
0006-14	Arévalo	Gómez	Alfredo Juni
0056-10	Arlegui	Loyola	Jorge Manuel
0006-07	Armas	Belart	Cristian Ven
0150-08	Armijo	Agüero	Omar Alejand
0342-08	Astudillo	Domínguez	Carlos
0041-10	Avendaño	Vigueras	Claudio Andr
0033-10	Baldovino	Urrizola	Gino Alessan
0081-07	Bandoni	Nieri	Giancarlo
0017-11	Barahona	Melgarejo	Oriel Rubick
0021-13	Basso	Prieto	Luis Enrique
0060-07	Berg	Brockman	Alejandro Ra
0340-08	Berrios	Donaire	Paulo
0007-01	Beytia	Vargas	Rodrigo Alej
0066-08	Bley	Agnello	Juan
0005-15	Bonicioli	Prieto	Hugo Gastón
0062-07	Bustos	Segovia	César Antoni
0032-06	Canala	Pecchenino	Eduardo Alej
0276-08	Carmona	Segura	Carlos Migue
0349-08	Caro	Fernández	Alejandro
0027-08	Carrasco	Reyes	Freddy Herna
0046-10	Castillo	Neumann	Carlos Alber
0447-08	Castro	Auladell	José Miguel
0060-08	Castro	Contreras	Juan Pablo
0003-10	Castro	Mellado	Hugo Andrés
0264-08	Cazor	Comandini	Julio Andrés
0089-08	Chaud	Soza	César Antoni
0355-08	Contreras	Wiederhold	Marco
0216-08	Contreras	Soto	Iván Arturo
0112-08	Cordero	Julio	Marcelo
0101-08	Correa	Muñoz	Rodrigo Maxi
0006-05	Corvetto	Vargas	Mauricio Gui
0431-08	Cruz	Ladrón de Gue	Rodrigo
0297-08	Cunill	Trujillo	Juan
0090-7	Delgado	Ambuchi	Oswaldo
0381-08	Dublé	Searle	Javier Aleja
0004-13	Elgueta	Opitz	Alfredo Alfo
0149-08	Escandón	Figueroa	Leonardo Man
0176-08	Facusse	Alvarez	José Alexis
0190-08	Farías	Rojas	Nibaldo
0047-07	Fernández	Omar	Rodrigo Alon
0001-13	Figueroa	Von-Fabeck	Alejandro Al
0045-07	Fuentealba	Catalán	Alexs Adonis
0378-08	Fuentealba	Acuña	Daniel Alexi
0321-08	Fuentes	Pierrón	Julio
0202-08	Fuentes	Farías	Sergio
0065-11	Fuentes	Eltit	Omar Alejand
0001-07	Fuenzalida	Jara	Andrés Orlan
0195-08	Gamboa	Pérez	Francisco
0191-08	Gavilán	Neglia	Jorge
0218-08	Glasinovich	Oyarce	Milán Bezerk
0049-07	Goic	González	Francisco Ja
0072-08	Gómez	Yáñez	Francisco Ja
0068-07	González	Galarce	Mauricio Arm
0099-07	González	Ortiz	Patricio And
0011-05	González	Calderón	Paulo Andrés
0070-10	González	Urrutia	Francisco Al
0004-15	González	Iturra	Rafael Patri
0036-07	Gutiérrez	Fredes	Gustavo Adol
0426-08	Guzmán	Collado	Guillermo
0036-10	Hartwig	Normandin	Rodrigo Mart
0438-08	Hernández	Jirón	Félix Antonio
0008-03	Herrera	Nigoevic	Iván Antonio
0048-06	Huerta	Keitel	Rodrigo Iván
0237-08	Huerta	Villarroel	Christian
0111-07	Ibáñez	León	Wernher Rodr
0050-07	Jara	Leiva	Sergio Aleja

Número Postulante	Apellido Paterno	Apellido Materno	Nombre
0006-10	Jara	Ortiz	Felipe Eduar
0015-06	Jarrett	Molina	Jonathan Mic
0010-13	Konrad	Konrad	Hugo Eduardo
0003-13	Krause	Cárdenas	Carlos Chris
0038-07	Kunstmann	Casas	Cristián Alf
0108-07	Lake	López	George David
0073-07	Latorre	Sanz	Alvaro Eugen
0012-07	León	Del Pedregal	Fernando And
0056-07	León	Rojas	Patricio Est
0024-08	Leyton	Muñoz	Marcelo Alfr
0066-07	Lobos	Andrade	Claudio
0015-13	Lopetegui	Hitschfeld	Jorge Eduard
0060-06	López	Guerrero	Germán Marce
0131-08	López	Ramírez	Eduardo Javi
0086-06	Lorca	Hidalgo	Gonzalo Guil
0003-02	Lorca	Parra	Héctor Anton
0158-08	Lorenzo	Rojas	Félix
0020-10	Macerías	Ojeda	Guillermo Ed
0425-08	Madina	Díaz	Carlos
0144-08	Madrid	Hidalgo	Juan Carlos
0075-07	Madrid	Araya	Francisco Ja
0018-10	Martínez	Henríquez	Samuel Aleja
0005-02	Martínez	Ahumada	Miguel Eduar
0147-08	Matus	Arriagada	Cristián Bru
0198-08	Medina	Cuevas	Marcelo
0002-10	Medina	Geiger	Alejandro To
0239-08	Mella	Pavez	Renato Ansel
0026-07	Mellado	Muñoz	Maurizio Ale
0379-08	Melo	Avaria	José
0084-06	Méndez	Catalán	Jorge Martín
0269-08	Miranda	García	Mauricio Bor
0023-06	Miranda	Mancilla	Carlos Patri
0114-08	Molina	Guzmán	Francisco
0026-10	Molina	García	José Alfredo
0065-10	Morales	Illanes	Rodrigo Alej
0063-10	Muniz	Ulloa	Jorge Luis
0016-07	Muñoz	Dagnino	Manuel Andre
0078-07	Muñoz	Velásquez	Sergio Alfre
0092-07	Nadeau	Pavez	Pedro Andrés
0002-02	Narváez	Armazán	Iván Carlos
0163-08	Nobis	Sanhueza	Kurt Johann
0016-06	Olguín	Mena	Mauricio And
0044-06	Osorio	Valenzuela	Armando Jorg
0064-07	Osorio	Urzúa	Carlos Alber
0002-15	Oyarzún	Soto	Christian Ma
0052-07	Pacheco	Moreno	Jaime
0014-07	Palma	De la Cerda	Roberto Hern
0038-08	Palma	Vidart	Rafael Eduar
0028-08	Pastén	Vallejos	Oswaldo Andr
0098-07	Pavez	Mella	Ricardo Vale
0416-08	Pereira	Castro	Gustavo
0332-08	Pi	Escobar	Eduardo
0013-10	Pinares	Farrán	José Fernand
0397-08	Pinochet	Sáez	Gerardo
0106-07	Plummer	Ruiz	Cristián Cli
0185-08	Poblete	Saravia	Willy Albert
0005-14	Ponce	Helmer	Iván Ernesto
0006-03	Proestakis	Muñoz	Mijali Nicol
0074-08	Puga	Rojas	René Alejand
0026-11	Rauschenbach	Sedano	Angel Osvald
0253-08	Regeasse	Cofré	José
0122-08	Retamal	Reiter	Francisco
0010-10	Reyes	Lillo	Jaime Alexis
0006-02	Rivera	Díaz	Marcelo Alfo
0073-08	Rodríguez	Becker	Javier Humbe
0366-08	Rodríguez	Albornoz	Jorge
0006-13	Rojas	Valdés	Marcelo Iván
0005-09	Rojas	Caridi	Raúl Eduardo
0048-10	Román	Gallegos	Everett Alej
0152-08	Romero	Fernández	Héctor
0012-06	Rubat	Rojas	Ricardo Andr
0006-04	Rubilar	Castellón	Bory Celso
0057-11	Ruiz	Bachmann	Pedro Alfons
0049-11	Safira	Carmach	Juan Carlos
0007-08	Salas	Salinas	Claudio Javi



# FUERZA AEREA DE CHILE

0058-07	Salas	Barrientos	Claudio	0070-07	Caviedes	Boussard	Alejandro
0049-10	Salgado	Rojas	Juan Maurici	0183-08	Cortés	Sepúlveda	Luis
0118-07	San Martín	Sepúlveda	Luis	0082-07	Cortez	Torres	Pablo
0009-07	San Miguel	Pino	Ricardo Andr	0201-08	Emparanza	Zapata	Oscar Manuel
0021-06	Sánchez	González	Mateo Andrés	0444-08	Espinoza	Jara	Jorge Eloy
0037-07	Sánchez	Terraza	Eduardo Luis	0020-06	Fernández	Sotomayor	Ricardo
0005-07	Sandoval	Esparza	Juan Carlos	0003-15	Fernández	Ortiz	Marcelo
0029-06	Sandoval	Cataldo	Rodrigo Javi	0196-08	Fischer	Rojas	Javier
0004-09	Sandoval	Clausorff	Mario Enriqu	0335-08	Gacitúa	Molina	Víctor
0010-11	Sandoval	Rivera	Sergio Orlan	0070-08	Gaete	González	Guillermo
0002-06	Schiesewitz	Alvina	Diego Raúl	0096-07	Gajardo	Delgado	Guillermo
0040-07	Schmidt	Coo	Roland Alber	0093-08	Gallardo	Aragón	José
0003-03	Schmidt	De la Maza	Ignacio Javi	0021-07	Gálvez	Leonard	Oscar
0035-07	Schneider	Abaroa	Walter	0120-07	Gárate	Villablanca	Javier
0004-07	Schneider	Bornemann	Juan	0022-06	García	Matus	Alejandro
0016-03	Seidel	Bravo	Carl Heinz	0047-06	Garrido	Barriga	Jaime
0354-08	Sepúlveda	De Pablo	Julio Andrés	0117-07	Gómez	Veas	Carlos
0030-10	Sepúlveda	Gidi	Roger Mark	0036-06	González	Lobos	Eduardo
0009-09	Sepúlveda	Sáez	Luis Rodolfo	0064-06	González	Cabrera	Pablo
0116-07	Serrano	De la Cuadra	José Alberto	0001-05	Harris	Nijamkin	Leo
0068-06	Sherrington	Fernández	Max Enrique	0193-08	Hernández	Otarola	Pedro
0189-08	Silva	Meza	Marcelo	0021-11	Hernández	Villablanca	Arturo
0410-08	Smith	Puigredon	Alejandro	0023-08	Jofré	Figueroa	Roberto
0037-10	Stange	Muñoz	Oscar Albert	0025-06	Knaak	Quezada	Luis
0025-10	Stange	Muñoz	Miguel Alfre	0017-07	Krauss	Minguez	Walter
0326-08	Tapia	Cruz	Jorge Albert	0087-07	Labrana	Vergara	Ricardo
0072-06	Toledo	Gallegos	Christian Os	0415-08	Lagos	Castillo	Felipe
0008-12	Toledo	Smith	Rodrigo Alej	0327-08	Lagos	Barrientos	Raúl
0334-08	Troncoso	Saldivia	Christian	0053-10	Lagos	Muñoz	Leonardo
0101-07	Valderas	González	Armando	0009-08	Leiva	Mena	Jaime
0392-08	Valladares	González	Claudio	0065-08	Llanza	Lara	Emilio
0008-05	Valladares	Cristi	Marco Antoni	0069-06	Loo	Aguilar	Eduardo
0041-06	Valle	Hormazabal	Claudio Albe	0008-04	Luchsinger	Ramírez	Christian
0002-04	Vallejo	Aguirre	Rodrigo Anto	0422-08	Maluenda	Mellado	Mauricio
0037-06	Vargas	Macher	Jorge Eduard	0215-08	Medina	Sandoval	Juan
0408-08	Vásquez	Carvallo	Arnoldo	0380-08	Molina	González	Arturo
0168-08	Vega	Muñoz	Rodrigo Alej	0066-06	Monsalves	Fernández	Cristián
0394-08	Vega	Espinoza	José	0105-07	Moraga	Bachler	Ian Pablo
0009-01	Vélez	Silva	Mauricio	0219-08	Morales	Troncoso	Christian
0046-07	Venegas	Raggio	Patricio	0008-15	Moya	Verreni	Patricio
0005-12	Vera	Castruccio	Bernardo Mar	0035-10	Muñoz	Vásquez	Héctor
0002-07	Vicencio	Duarte	Marcelo Anse	0062-10	Muñoz	Jara	Francisco
0018-07	Villar	Saavedra	Juan Pablo	0081-11	Muñoz	Echeverría	Jorge
0057-07	Virreira	Oliva	Pablo Hernán	0009-05	Obrador	Contreras	Andrés
0001-03	Weber	Gómez	Francisco Pa	0010-06	Olivares	Fierro	Oscar
0107-07	Wheeler	Cordero	Henry Charle	0055-07	Olmos	Berreteaga	Guido
0353-08	Yévenes	Barra	Cristián	0304-08	Ortiz	Ortiz	José Manuel
0022-07	Yuras	Zúñiga	Gabrile Iván	0058-06	Pastén	Pérez	Leopoldo
0001-06	Zamora	Zúñiga	Alejandro An	0396-08	Pereda	Encina	Miguel
0034-07	Zamora	Rapu	Ricardo René	0027-07	Pizarro	Alegría	Eduardo
0082-08	Zamorano	Cortés	Pablo Andrés	0262-08	Poblete	Peña	Mauricio
0033-08	Zelada	Gaete	Patricio And	0080-08	Puga	Rojas	Iván
0097-07	Zúñiga	Biervert	Alvaro Raúl	0084-07	Rodríguez	Valenzuela	Andrés

## PRESELECCIONADOS RAMA INGENIEROS

0303-08	Acosta	Delpino	Julio
0104-07	Ahumada	Isla	Hugo
0076-07	Alvarez	Romero	Ricardo
0025-10	Barrueto	Rivera	Jaime
0009-10	Bertetti	Silva	Nelson
0001-11	Bilbao	Sandoval	Carlos
0312-08	Bouteille	Aceituno	Francisco
0085-07	Bravo	Soto	Oscar
0095-08	Caballería	Arias	Alejandro
0319-08	Cacciuttolo	Sarrailh	Francisco
0227-08	Campos	Villalobos	Guillermo
0314-08	Cantarero	Aravena	Claudio
0013-07	Cartagena	Thiry	Iván

0070-07	Caviedes	Boussard	Alejandro
0183-08	Cortés	Sepúlveda	Luis
0082-07	Cortez	Torres	Pablo
0201-08	Emparanza	Zapata	Oscar Manuel
0444-08	Espinoza	Jara	Jorge Eloy
0020-06	Fernández	Sotomayor	Ricardo
0003-15	Fernández	Ortiz	Marcelo
0196-08	Fischer	Rojas	Javier
0335-08	Gacitúa	Molina	Víctor
0070-08	Gaete	González	Guillermo
0096-07	Gajardo	Delgado	Guillermo
0093-08	Gallardo	Aragón	José
0021-07	Gálvez	Leonard	Oscar
0120-07	Gárate	Villablanca	Javier
0022-06	García	Matus	Alejandro
0047-06	Garrido	Barriga	Jaime
0117-07	Gómez	Veas	Carlos
0036-06	González	Lobos	Eduardo
0064-06	González	Cabrera	Pablo
0001-05	Harris	Nijamkin	Leo
0193-08	Hernández	Otarola	Pedro
0021-11	Hernández	Villablanca	Arturo
0023-08	Jofré	Figueroa	Roberto
0025-06	Knaak	Quezada	Luis
0017-07	Krauss	Minguez	Walter
0087-07	Labrana	Vergara	Ricardo
0415-08	Lagos	Castillo	Felipe
0327-08	Lagos	Barrientos	Raúl
0053-10	Lagos	Muñoz	Leonardo
0009-08	Leiva	Mena	Jaime
0065-08	Llanza	Lara	Emilio
0069-06	Loo	Aguilar	Eduardo
0008-04	Luchsinger	Ramírez	Christian
0422-08	Maluenda	Mellado	Mauricio
0215-08	Medina	Sandoval	Juan
0380-08	Molina	González	Arturo
0066-06	Monsalves	Fernández	Cristián
0105-07	Moraga	Bachler	Ian Pablo
0219-08	Morales	Troncoso	Christian
0008-15	Moya	Verreni	Patricio
0035-10	Muñoz	Vásquez	Héctor
0062-10	Muñoz	Jara	Francisco
0081-11	Muñoz	Echeverría	Jorge
0009-05	Obrador	Contreras	Andrés
0010-06	Olivares	Fierro	Oscar
0055-07	Olmos	Berreteaga	Guido
0304-08	Ortiz	Ortiz	José Manuel
0058-06	Pastén	Pérez	Leopoldo
0396-08	Pereda	Encina	Miguel
0027-07	Pizarro	Alegría	Eduardo
0262-08	Poblete	Peña	Mauricio
0080-08	Puga	Rojas	Iván
0084-07	Rodríguez	Valenzuela	Andrés
0008-07	Rojas	Huidobro	Héctor
0055-06	Rojas	Rebolledo	Marcelo
0116-08	Rossel	Barbieri	Italo
0433-08	Rousseau	Silva	Michel
0042-06	Sánchez	Ahumada	Patricio
0099-08	Santelices	Veas	Juan
0032-08	Santibáñez	Madrid	Cristián
0019-06	Sepúlveda	Salinas	Felipe
0307-08	Toledo	Malinowski	Arnoldo
0054-07	Valdés	Gajardo	Julio
0002-08	Varela	Rojas	Adrián
0287-08	Vega	Vergara	Carlos Patri
0050-08	Venegas	Aravena	José
0008-06	Vergara	Opazo	Orlando
0048-08	Yévenes	Muñoz	Marcelo
0009-03	Zumarán	Miranda	Guillermo

## INSTRUCCIONES:

A.— Los postulantes preseleccionados de SANTIAGO deberán dar cumplimiento a lo siguiente:

- 1.— Presentarse en la Escuela de Aviación "Capitán Avalos" el día miércoles 22 de octubre de 1986 a las 08.00 horas a objeto de ser sometidos a examen psicológico.
- 2.— Deberán entregar en la Oficina de Promoción y Admisión de la Escuela de Aviación "Capitán Avalos", el día viernes 24 de octubre a las 08.00 horas, los exámenes médicos que a continuación se indican:

- a.— Radiografía Tórax
- b.— R.P.R.
- c.— Orina Completa
- d.— Radiografía Dental Simple.

B.— Los postulantes preseleccionados de PROVINCIAS deberán dar cumplimiento a lo siguiente:

- 1.— Deberán presentarse en la Escuela de Aviación "Capitán Avalos", el día 3 de noviembre de 1986, con los siguientes exámenes médicos:

- a.— Radiografía Tórax
- b.— R.P.R.
- c.— Orina Completa
- d.— Radiografía Dental Simple

C.— COMUNES:  
LA NOMINA DE POSTULANTES PRESELECCIONADOS OBEDECE A UN ORDEN ERICTAMENTE ALFABETICO Y NO A PUNTAJE OBTENIDO POR EL ALUMNO.



## En pleno centro vendían anfetaminas a estudiantes

□ Lustrabotas, coludidos con una dueña de farmacia, se instalaban en la calle Nueva York a vender drogas

Cinco personas fueron detenidas por traficar drogas entre jóvenes estudiantes del Área Metropolitana, encontrándose en su poder fármacos que pensaban comercializar avaluados en la suma de 60 mil pesos.

La diligencia fue efectuada por personal del O.S.-7 de Carabineros, los que lograron la detención de Belarmino del Carmen Villegas de 27 años, lustrabotas, Darío Humberto Donoso Joel de 18; Francisco

Javier Gutiérrez Ibarra de 21, empleado; Leopoldo Joel Ponce Muñoz de 35 años de edad, empleado y Angélica Valenzuela Donoso de 41 auxiliar de enfermería.

Los cinco primeros detenidos fueron sorprendidos portando una abundante cantidad de fármacos como el Optalidón, los que comercializaban en pleno centro de Santiago, instalándose en la calle Nueva York. Una vez detenidos manifestaron que las drogas las adquirían en una farmacia ubicada en calle San Martín frente al número 222 a razón de 115 pesos la unidad.

En dicho establecimiento comercial la propietaria María Valenzuela y el dependiente Ponce Muñoz, vendían el Optalidón y el Veradín desde hacía tres meses a la fecha al resto de las personas detenidas para que las comercializaran en el sector céntrico de la capital, especialmente entre alumnos de enseñanza secundaria que deambulan por esos lugares.

En esta misma diligencia el personal del Departamento O.S.-7 de Carabineros incautó fármacos por un valor superior a los 60 mil pesos que también se aprestaban a vender a los traficantes de los fármacos.

## Se suicidó madre de 4 hijos

VIÑA DEL MAR (Juan Gálvez G.).— Afectada por graves problemas personales y conyugales, una dueña de casa, madre de 4 hijos, se suicidó, ahorcándose, en uno de los dormitorios de su vivienda, ubicada en la población "Las Colinas", en la parte alta de esta ciudad balneario.

El trágico hecho se registró la noche del domingo pasado, en Calle Del Agua N° 426, cuando por causas que son investigadas por personal de la Brigada de Homicidios, Ema Neira Oyarce, de 42 años de edad, se autoeliminó, colgándose a una viga, con una soga atada al cuello, en una de las piezas del inmueble que habitaba.

El cadáver de la infortunada mujer fue encontrado por su esposo quien denunció el hecho a Carabineros de "Forestal", los que constataron el deceso.

Extraoficialmente se tuvo conocimiento que la mujer sostenía, diariamente, serias y violentas discusiones con su esposo, lo que habría determinado que se autoeliminara.

## Buscan fórmulas para rehabilitar delincuentes

□ Segundas jornadas de sicología y siquiatria en la Universidad Católica

Desde ayer y hasta mañana miércoles se desarrollarán en la Universidad Católica las segundas jornadas chilenas de psicología y siquiatria forense, patrocinadas por el Instituto de Ciencias Penales de Chile.

El tema central de estas jornadas será "resocialización del delincuente adulto normal".

Director general de estas jornadas es el abogado Jaime Naquira, vice decano y profesor de derecho penal y psiquiatría forense de la Facultad de Derecho de la U.C., la inauguración contará con la presencia del rector de la U.C. Juan de Dios Vial Correa.

Como relatores especiales participarán los siguientes profesores extranjeros: doctor Francisco Buenos Arus, miembro del Consejo General del Poder Judicial de España; doctor Miguel Polaino Navarrete, catedrático de derecho penal de la Universidad de Córdoba, España; doctor Horst Schuller-Springorum, catedrático de

criminología de la Universidad de Munchen y doctor Eugenio Raúl Zaffaroni, catedrático de derecho penal de la Universidad de Buenos Aires.

Entre estos especialistas hay quienes sostienen que la rehabilitación social del delincuente es posible dentro de ciertos límites, y bajo condiciones muy especiales. Según ellos el afectado requiere de una terapia adecuada y reales posibilidades de un futuro trabajo. Otros estudiosos piensan que, por lo general, el delincuente ha nacido, se ha desarrollado y pertenece a un medio ambiente donde se cultivan desgraciadamente estas conductas antisociales. En cierta forma está dispuesto biológica y psicológicamente a delinquir. Todos estos factores dificultan, en forma extrema, cualquier esfuerzo en su rehabilitación.

Sin embargo, hay consenso que el problema atañe a toda la comunidad y no solo, como pudiera pensarse a primera vista, a los condenados a una sanción penal y a sus familias.

## Abatido asaltante

□ Peatón solicitó auxilio a carabineros luego que tres delincuentes lo atacaran

Un delincuente murió, cuando Carabineros repelió el ataque de que era víctima por parte de tres antisociales un transeúnte.

El hecho ocurrió cerca de las 03:00 horas de ayer, cuando el transeúnte Manuel Contreras Matamala, al ser asaltado por los tres delincuentes, pidió auxilio concurriendo a su llamado la pareja de Carabineros de resguardo del sector, los que fueron atacados por los

delincuentes armados de estoques y armas blancas que causaron diversos cortes en los uniformes de los Carabineros, quienes debieron repeler el ataque con sus armas de servicio.

El delincuente muerto es Omar Enrique Santander Zúñiga, de 18 años. Carabineros logró asimismo la aprehensión de uno de los asaltantes identificado como Marco Silva Matamala.

## 1 muerto en incendio

Un hombre murió anoche carbonizado durante un incendio ocurrido en la población Santa Raquel, en la comuna de La Florida, por causas que se investigan.

Los primeros informes indican que el occiso es un hombre, desconociéndose mayores antecedentes. El siniestro comenzó a las 22.35 horas, en un in-

mueble particular, situado en la esquina de las calles Santa Raquel y Trinidad, por calle Punta Arenas a la altura del 10059.

Bomberos trabajaron hasta pasada la medianoche en el lugar para apagar los últimos focos y se indicó que dos voluntarios resultaron con principio de asfixia.



Jorge Lavandero formula declaraciones durante su estada en Cuba, el año pasado. Junto a él aparece el máximo dirigente del MIR, Pascal Allende.

Ante fiscal Fernando Torres Silva

## Lavandero deberá declarar en proceso por ingreso de armas

El ex parlamentario demócratacristiano Jorge Lavandero deberá prestar declaraciones hoy ante el fiscal militar ad hoc, Fernando Torres Silva, en el proceso por el ingreso ilegal de armas y el hallazgo de arsenales terroristas. El político fue citado a comparecer en relación a una visita que hizo en julio del año pasado a Cuba en cumplimiento de una invitación formulada a personas de diversos sectores de la oposición por el gobierno del dictador Fidel Castro.

Lavandero, acompañado del abogado José Galiano, concurrió en la tarde de ayer a la Fiscalía Militar, según señaló, informado por la prensa de que estaría citado por el fiscal Torres Silva. En el organismo se le confirmó que esa citación efectivamente existía y que había sido despachada a un domicilio de El Arrayán, donde había vivido anteriormente el político. José Galiano desmintió que haya orden de detención y afirmó que no habiéndose dado cumplimiento a la diligencia el día viernes último, había quedado postergada para este martes, a las 16 horas.

Dijo también Galiano que su cliente estaba citado a declarar en el proceso rol 1797-86, correspondiente a la causa por los arsenales terroristas. En ésta han sido

interrogados anteriormente los dirigentes políticos Radomiro Tomic, Ricardo Lagos, Germán Correa y Rafael Maroto.

Señaló ayer Lavandero que no tiene conocimiento en absoluto del tema de los arsenales, los que habrían sido transportados hasta aguas chilenas por un barco cubano, según los servicios de seguridad. Dijo el político que en julio del año pasado había viajado a Cuba para participar en un encuentro sobre la deuda externa, pero que no tenía nada que aportar sobre el caso que se investiga.

De acuerdo a lo señalado por el fiscal Torres Silva, el proceso por arsenales tiene relación directa con la causa que se sigue por el atentado terrorista al Presidente Pinochet.

### REUNION EN LA HABANA

El "encuentro sobre la deuda externa de América y el Caribe", efectuado entre el 30 de julio y el 4 de agosto, en el Palacio de las Convenciones de La Habana, Cuba, rebasó el marco eminentemente técnico de la convocatoria y, en el caso de Chile, cayó de lleno en la flagrante intervención en los asuntos internos de nuestro país.

Es así que la noche del martes dos de agosto la delegación chilena —la más

grande de las 26 que asistieron a la capital cubana— se reunió "a puertas cerradas" con Fidel Castro, trascendiendo que en esa oportunidad "entre los temas discutidos figuraron la unidad de la oposición chilena al régimen del Presidente Augusto Pinochet".

En esa reunión privada, estuvo presente Jorge Lavandero, junto a connotados representantes marxistas, como Luis Corvalán, del proscrito Partido Comunista; Clodomiro Almeyda, del Partido Socialista chileno instalado en Moscú; Patricio Hales, del MDP, y el cineasta Miguel Littin.

Cabe señalar los contactos sostenidos por Lavandero con el terrorista Andrés Pascal Allende, secretario general del Movimiento de Izquierda Revolucionaria, MIR, a quien no se le reconoce autoridad en materias económicas que justificasen su presencia en la isla caribeña.

Hasta la fecha, Jorge Lavandero no explica públicamente las materias conversadas con Pascal, quien habría estado en Chile en fecha posterior, haciendo un llamamiento a la insurrección en contra del Gobierno, menos de un mes antes de que el Presidente de la República y su escolta fueran víctimas de una criminal emboscada en el Mirador de la Obra, en el Cajón del Maipo.

## Detenido parricida autor de asaltos, secuestros y robos

Un delincuente que cometió una serie de delitos entre los que se cuentan asaltos, secuestros e infracciones a la Ley Sobre Control de Armas fue detenido por la Brigada Investigadora de Asaltos.

Fue identificado como José Aurelio Sánchez, 25 años, con antecedentes policiales por parricidio, quien junto a tres individuos ac-

tualmente prófugos pero plenamente identificados, abordaba taxis en determinados lugares y pedía ser trasladado hasta sitios eriazos.

Allí, intimidaban a los conductores. Uno de los delincuentes tomaba el volante y trasladaban a los afectados hasta una mediana en el Campamento Fresno donde los dejaban secuestrados.

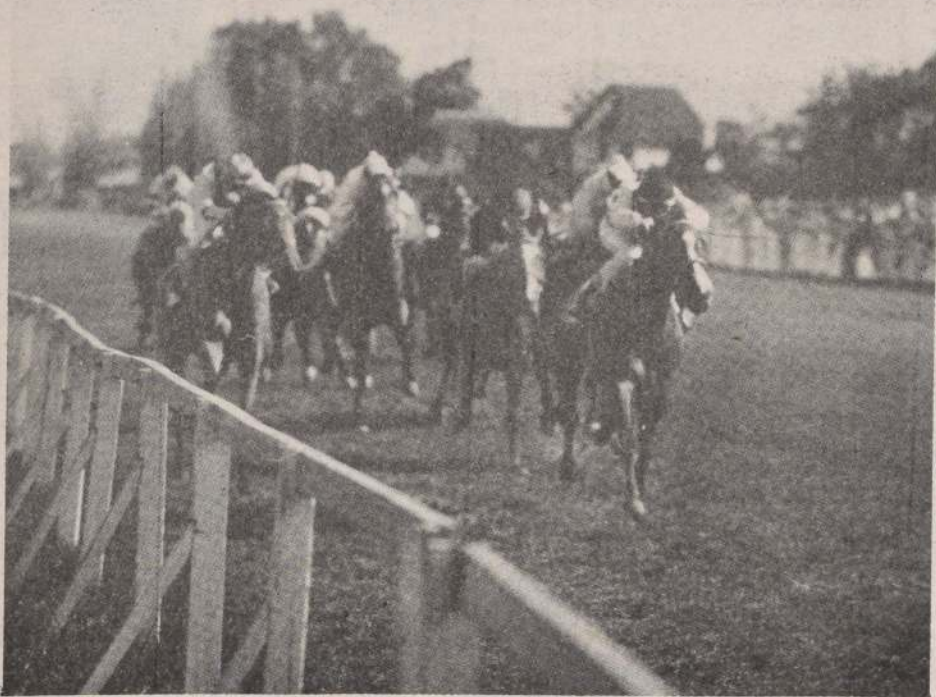
Paralelamente el resto de la banda delictual se trasladaba hasta diferentes benquerinas donde intimidaban a los dependientes que también eran secuestrados, oportunidad en que le robaban el dinero producto de las ventas y las especies de valor que portaban. Los empleados generalmente eran abandonados en sitios eriazos.



Con su triunfo en el "Johnnie Walker"

## Situada mejoró de posición

□ La pupila de Juan Cavieres se ganó en la pista una importante oportunidad en el próximo clásico "El Ensayo", prueba que tiene en las hembras a sus principales animadoras



SITUADA alcanzó en los dos kilómetros del clásico "Johnnie Walker" un éxito sensacional, claro y contundente que la destaca como una de las grandes enemigas que tendrá Guardiola en el venidero premio "El Ensayo".

## José Castillo sigue internado

Sin grandes variaciones se mantiene el estado de salud del jinete JOSE RAFAEL CASTILLO en la Uni-

dad de Tratamiento Intensivo del Instituto de Neurocirugía. Este profesional se accidentó el domingo

mientras aprontaba al finasangre Mocito Meloso en la pista del Hipódromo Chile.

### CONCEPCION

Internado en el Instituto de Seguridad del Trabajo permanece el jinete Hugo Torres Rodríguez, de 38 años de edad, luego que sufriera graves fracturas en el brazo izquierdo.

El accidente se produjo cuando el caballo que conducía, Toplis, cayó muerto. El finasangre, que en las últimas jornadas había sido siete veces triunfador y que era el favorito en la principal prueba cayó sorpresivamente debido, al parecer, a un ataque al corazón.

Su jinete Hugo Torres, al producirse el accidente, resultó ileso, sin embargo al levantarse para observar lo sucedido a su cabalgadura, fue alcanzado por el caballo "Damasquinado", conducido por Enrique López Walker, de 30 años, sufriendo lesiones graves.

Las causas de la muerte de la cabalgadura eran motivo hoy de exámenes necrópsicos, ya que "Toplis" pudo sufrir una súbita alza de presión o bien pudo tener inconvenientes debido a algún tipo de sustancia ingerida.

La situación produjo vivo pesar entre la afición local ya que hace algún tiempo no se registraba un accidente similar.

Carabineros detuvo a Enrique López Walker a fin de que concurra a prestar declaraciones hoy al Tercer Juzgado de Letras de esta ciudad, por la responsabilidad que pudiera caberle en los hechos.

"Toplis" marchaba líder en los primeros 800 metros cuando comenzó a quedarse atrás y sufrió la caída fatal.

## Nueve inscritos en el Criadores

Nueve potrillos se anotaron para rivalizar el próximo sábado en los dos kilómetros del clásico Gran Premio Criadores, Grupo II. Los inscritos son los siguientes:

BOCHERO, 56, Juan Amestelly  
CHATEAU NOIR, 56, Fernando Díaz  
MELODICO, 56, Sergio Vázquez  
MOCITO FELIZ, 56, Sergio Azócar  
PADRINO, 56, Luis Muñoz  
PALM FORREST, 56, Pedro Cerón  
SAQUERO, 56, Gustavo Barrera  
SET FOOL, 56, Claudio Leighon  
SET PASSER, 56, Elías Silva

### Primavera

Ocho elementos se inscribieron en los 2.400 metros del clásico "Primavera" que se largará el domingo en el Club Hípico. ESCRUPULO, GIGOLO, PAÑOLERO, PERONE, POALCO, PONTIUS PILATE, GROSOR y LUNA DEL SUR.



GROSOR y Sergio Vázquez, una dupla que se paseó en Blanco Encalada. Ganó "andando" la especial Trofeo. El jockey lo dirigirá en el clásico "Primavera".

selectivos de su sexo. La pupila de Juan Cavieres tenía ya dos éxitos y un segundo de Lambertina muy bueno en el premio "Carlos Valdés" y esta última llegaba respaldada por sus magníficas actuaciones frente a Guardiola.

BROMUSA, la otra hembra participante en el clásico, para no ser menos, finalizó tercera en empate con el potrillo Pro Consul ratificando en forma triple que este año 86 es año femenino y que El Ensayo de la presente temporada parece destinado a una de las representantes del llamado "sexo débil".

Todos los nombrados, SITUADA, LAMBERTINA, BROMUSA y PRO CONSUL, principalmente las primeras aseguran una clara e innegable opción en la cita que ya viene y que ya apasiona, El Ensayo.

### CUSTODIADA

El sábado el Hipódromo Chile colocó en cartelera el clásico "Carlos Aguiar", una competencia que parecía tener únicamente dos aspirantes en la víspera: VESTIDA DE FIESTA y FIRST DIVISION.

A la primera la respaldaban una excelente campaña y la monta siempre confiable de Sergio Vázquez. A la segunda una bitácora bien llamativa y un segundo reciente a ventaja perceptible de Cuna del Cantar.

Ni la defensora del "Santa Olga" que cotizó favorita ni la pupila de Pedro Bagú se llevó la victoria. Vestida de Fiesta defraudó a todos

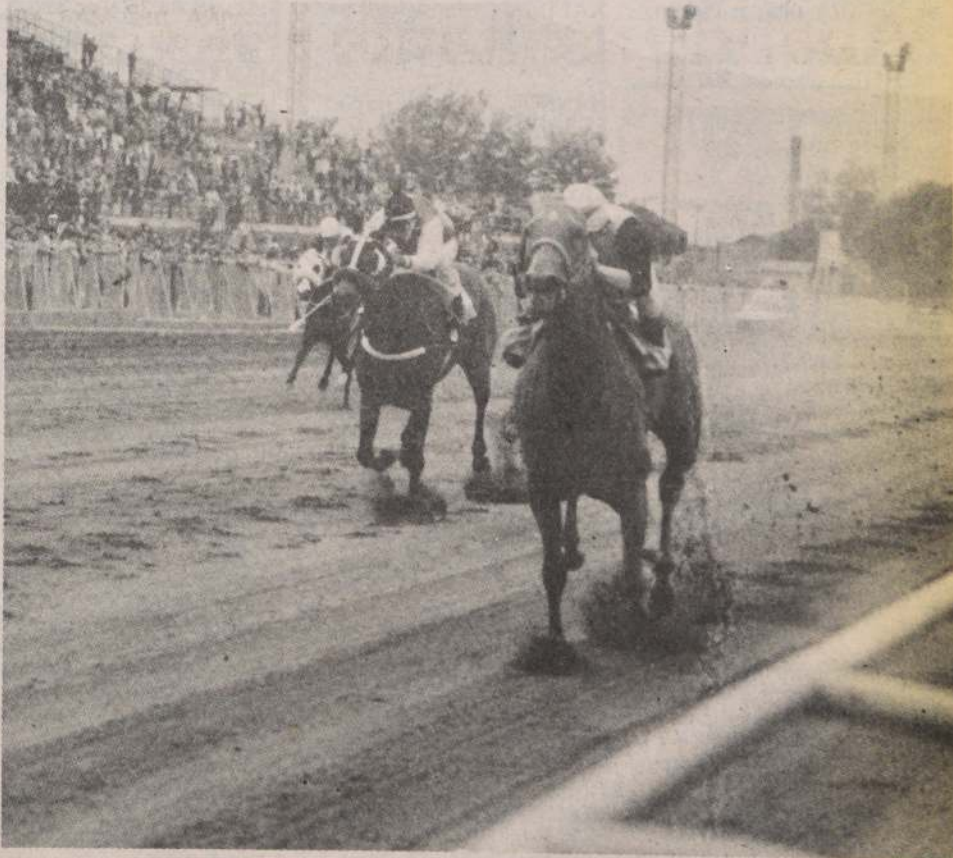
sus incondicionales porque únicamente arribó penúltima en una actuación inexplicable en donde lo nuevo fue la anteojera que usó por primera vez ante el público. First Division salvó el honor con un segundo puesto a bastante diferencia de la potranca que se reveló ante las afamadas: CUSTODIADA.

La pensionista de GERARDO SILVA y bajo la enérgica dirección de GUSTAVO BARRERA no dejó dudas respecto a su promotor futuro. La defensora del "Barrúa" tiene condiciones y debe ratificarlas.

### VIÑA DEL MAR

De nueve competencias estará conformada la programación del Valparaíso Sporting Club de este viernes. La primera carrera se disputará a las 17.00 horas y la del cierre aproximadamente a las 22.00. El evento estelar será el clásico Liga Marítima de Chile, sobre 1.300 metros y con doce ratificados que son los siguientes:

SACRIFICIO, 60 kilos y Ernesto Guajardo. ZACATIL, 56, Sergio Azócar, Mouso, 55 y Danilo Salinas. MI LAGO, 54 Héctor Berrios; SANDRERO, 54 Félix López; FAST CLASS, 53 Juan Verdugo; GAZMÓN, 53 y Gerardo Lerma; RABINO, 53 Raúl Durán; Destape 52 y Fco. Carvajal. ESGRIMA, 52 Pedro Santos; MONT BLUE, 51 y Freddy Aránez y PRIMA-TESTA, 48 R. Soto. Esta justa se largará a las 20.10 horas y es la número sexta del programa.



CUSTODIADA sorprendió a todo el mundo en el clásico palmeño "Carlos Aguiar", cita en la que defraudó abiertamente la favorita Vestida de Fiesta.



## "Lemmon Juice" está con sed de triunfo

Bastantes movimientos se registraron en la pista de arena del Club Hípico de Santiago, entre ellos los competidores del gran premio que se avecina el dos de noviembre, El Ensayo. Uno de los que destacaron fue Lemmon Juice, al cronometrar para los 2.060 metros 2.12.3/5 junto a Sergio Vásquez. Pormenores de la jornada dominical:

### APRONTES CLUB HIPICO

Domingo 19 de Oct. 1986  
(Pista de arena liviana)

#### 2.260 Metros

MONROE, J. Barraza, en 2.27.2/5, últimos 200 en 12.1/5, lo acompañó los últimos 1.200 metros GENERAL, L. Toro iguales.

#### 2.060 Metros

LEMMON JUICE, S. Vásquez, en 2.12.3/5, últimos 200 en 12.4/5, lo acompañó los últimos 1.000 metros CASQUETE, L. Muñoz iguales.

SILENCIADO, L. Muñoz, en 2.13.1/5, últimos 200 en 13.1/5, lo acompañó los últimos 1.400 metros SENSATO, S. Vásquez iguales.

PUCALAN, E. Silva en 2.14.2/5, últimos 200 en 12.4/5.

POALCO, M. Vergara en 2.23.2/5, últimos 200 en 12 al carrerón.

1.860 Metros (una vuelta)

CAJETILLA, M. Aranda en 2.01.3/5, últimos 200 en 13.

PARTICIPE, G. Barrera en 2.04, últimos 200 en 13.

UNICA REINA, M. Vergara, en 2.03.2/5, últimos 200 en 12.2/5.

ELITRO, M. Vergara en 2.06, últimos 200 en 12.2/5.

1.400 Metros

SILVESTER, E. Silva, en 1.28, últimos 200 en 13.3/5.

ALAYOR, J. Barraza, en 1.30, últimos 200 en 13.3/5.

SOPLONERO, O. Escobar, en 1.30.3/5, últimos 200 en 12.3/5.

MASTUERZO, E. Silva en 1.28.1/5, últimos 200 en 12.2/5.

PRADOLIN, R. Jacquez en 1.26.4/5, últimos 200 en 11.4/5.

1.600 Metros

SPRITE, L. Muñoz en 1.44.2/5, últimos 200 en 12.1/5.

POSTUMA, J. Díaz, en 1.43, últimos 200 en 12.

PONTIUS PILATE, P. Cerón en 1.40.2/5, últimos 200 en 12.4/5.

SUMISO, P. Cerón, en 1.40, últimos 200 en 12.3/5.

PAQUIRRI, F. Díaz y MACAO, M. Santos, en 1.43, últimos 200 en 12.2/5 iguales.

1.200 Metros

SILENT CHAP, G. Lizama, en 1.15.2/5, últimos 200 en 12.2/5.

ECHANTED WAY, L. Marín, en 1.18.3/5, últimos 200 en 12.1/5.

CLASSIC, G. Lizama en 1.15.3/5, últimos 200 en 13.

BIONDINA, J. Orellana, en 1.16.2/5, últimos 200 en 12.1/5.

ATHANASIA, R. Vergara en 1.16.4/5, últimos 200 en

12.3/5.

RADICAL, J. Maira, en 1.4, últimos 200 en 12.4/5.

FUNE, J. Barraza, en 1.15, últimos 200 en 13.1/5.

QUIRINAL, L. Toro, en 1.14.3/5, últimos 200 en 12.4/5.

PROBADA, P. Santos, en 1.13.4/5, últimos 200 en 13.

JAIMITO, A. Poblete, en 1.16, últimos 200 en 13.

MILED END, O. Escobar, en 1.15, últimos 200 en 12.1/5.

#### 1.000 Metros

CIERTO DIA, E. Silva, en 1.02.1/5, últimos 200 en 12.

PIPILO, M. Vergara en 1.05, últimos 200 en 12.3/5.

BRIGADIER, F. Díaz en 1.01.3/5, últimos 200 en 12.2/5.

LORIENT, L. Marín en 1.00.4/5, últimos 200 en 12.2/5.

MATRIZ, J. Barraza en 1.02, últimos 200 en 12.3/5.

SUE ELLEN, O.P. Castillo en 1.01.3/5, últimos 200 en 12.3/5.

NASBUN, J. Muñoz en 0.59, últimos 200 en 12.

TORRENTOSO, F. Carvajal en 1.01.2/5, últimos 200 en 13.1/5.

LLAVERIZO, O. Escobar, en 1.03, últimos 200 en 13.

SET HONET, G. Barraza, en 1.01, últimos 200 en 12.4/5.

ROSALVA, J. Maira en 1.02.3/5, últimos 200 en 12.

ESTAQUITA, L. Toro en 1.01.3/5, últimos 200 en 12.4/5.

CANALETA, J. Muñoz en 0.59, últimos 200 en 12.1/5.

800 Metros

CALIMERA, C. Verdugo en 48.4/5.

LITIO, M. Aranda en 49.

FESTIVALERO, G. Lizama en 49.

INTENDATA, O. Escobar en 51.

KALIMAN, L. Marín en 46.4/5. (M).

MONTALTO, J. Maira, en 49.

HANKOU, P. Muñoz en 51.

ESPAÑAL, Jn. Alarcón en 1.26.4/5.

NECTARINO, J. Muñoz en 47.4/5.

ENGANERO, C. Donoso, en 48.1/5.

NECK, L. Marín en 48.

JADITA, J. Muñoz en 51.

TEGAL, F. Díaz en 49.

DUTCHES, L. Marín en 48.1/5.

SOMBREADERO, P. Cerón en 48.1/5.

FALMOUTH, E. Guzmán en 51.

TANGENCIA, L. Muñoz, en 48.2/5.

700 metros

CELIDO, M. Aranda, en 43.

OH REASON, E. Silva, en 41.2/5.

MONTESCO, S. Soto, en 42.3/5.

ZANI, J. Vergara, en 42.2/5.

ROUND TRIP, P. Cerón, en 40.4/5.

PLAY, R. Chamorro, en 41.4/5.

MONTE BRAVO, L. Marín, en 40.3/5.

COSMONAUTA, M. Aranda, en 43.

600 metros



SUMISO: llevó a efecto un buen cotejo en distancia de 1.600 metros. Junto a Pedro Cerón, cronometró 1.40 y finales de 12.3/5.

GRAN BLAS, G. Lizama, en 35.2/5.

PROUND, A. Poblete, en 35.4/5.

MIND, A. Poblete, en 35.4/5.

35.4/5.

GUARDIA DE HONOR, S. Soto, en 35.4/5.

LONTUE, F. Díaz, en 37.4/5.

1.000 metros en 1.01.3/5

## "The Danger", peligro público

Buen trabajo efectuó The Danger en la pista del Hipódromo Chile al marcar para el kilómetro un guarismo de 1 minuto, un segundo y tres quintos. Sergio Vásquez estuvo encargado de su conducción. Enseñó detalles de la sesión de aprontes del domingo.

1.665 metros:

SUMARIANTE, R. Chamorro en 1.49.3/5, últ. 500 en 32.

ENVIADA, S. Azócar en 1.51, últ. 500 en 32.4/5, al carrerón

CARAIBES, R. Chamorro en 1.50, últ. 500 en 34.

JADEANTE, G. Barrera en 1.53, últ. 500 en 33 al carrerón

AURINEGRO, S. Vera en 1.47.2/5, últ. 500 en 32.2/5

OLIVE, J. Turrieta en 1.49.3/5, últ. 500 en 34.2/5

MANACOR, P. Santos en 1.48.1/5, últ. 500 en 32.1/5

FLY UP, C. Leighon en 1.49.1/5, últ. 500 en 30.2/5

MITO, O. Díaz en 1.49, últ. 500 en 32.1/5

1.500 metros

PEATON, H. Berrios en 1.37, últ. 500 en 31.3/5

1.400 metros

GIOVANNI, S. Vásquez en 1.28, últ. 500 en 32

MICERINOS, S. Vásquez en 1.28.2/5, últ. 500 en 32.3/5

SPLENDOUR, M. Santos en 1.27.4/5, últ. 500 en 33.2/5

GAVILAN COLORADO, J. Tobar en 1.29.3/5, últ. 500 en 31.3/5

CENTRAL, P. Cerón en 1.28, últ. 500 en 33

VISIBILE, O. Díaz en 1.29.4/5, últ. 500 en 32.2/5

CAÑA GRIS, J. Tobar en 1.29.3/5, últ. 500 en 34.3/5

MONIDECK, D. Salinas en 1.27.1/5, últ. 500 en 33

1.200 metros

ESPINEL, J. Amestelly en 1.14.4/5

MORISOT, G. Valencia en 1.15.4/5

VOLCANICO, R. Soto en 1.16

COLIGUAL, S. Azócar en 1.17

AL FINAL, J. Turrieta en 1.16.1/5

TRAGO AMARGO, J.R. Castillo en 1.15.3/5

PRIMOR GAME, S. Azócar en 1.16.1/5

BOCHINCHERO, G. Barraza en 1.17 al carrerón

MISTER T., G. Farfán en 1.16.2/5

1.200 metros

CORSARIO NEGRO, J. Ubillo en 1.15

JOVENSUELO, R. Chamorro en 1.16.2/5

CARRASQUILLA, F. Díaz en 1.16 al carrerón

PAMPA FERTIL, M. Olguín en 1.14.2/5

MOCITO MELOSO, J.R. Castillo en 1.15.1/5

TROYANUS, C. González en 1.16

EDU, J. Turrieta en 1.18

CRISTOBAL, J.R. Castillo y CASIOPEA, G. Farfán en 1.17 iguales

BANDIERA, O. Sánchez en 1.15.2/5

GRANJA, J. Amestelly en 1.18, al carrerón

EMPECINADO, G. Barrera en 1.17

DAVELUY, R. Chamorro en 1.16.1/5

EFIGIE, S. Suárez en 1.17.3/5

ANTIFAZ, S. Vera en 1.14.2/5

PRENDA BELLA, G. Farfán en 1.17

JOY UP, J. Castillo en 1.18

PICARON, G. Farfán y ARENQUE, J.R. Castillo en 1.17 iguales

TONELITO, F. García en 1.16

PAPANJA, H. Galaz en 1.16.4/5

RIBALDO, G. Valencia en 1.16

SINDICALISTA, M. Olguín en 1.17.3/5

STUGAR, G. Farfán en 1.17.3/5

CYCLONE, A. González en 1.20

GENTIL HORSE, A. Gutiérrez en 1.16.2/5

500 Metros

SUBIDA, S. Soto, en 29.

LION, S. Soto, en 29.4/5.

ESMERADO, C. Verdugo, en 29.4/5.

FRIOLO, C. Verdugo, en 29.4/5.

NALD RASHID, E. Silva, en 31.

SOLITA MARIA, C. Donoso, en 29.

1.000 metros

THE DANGER, S. Vásquez en 1.01.3/5

FOGOSO, P. Cerón en 1.02.4/5

SOCORRIDO, J. Tobar en 1.03

CLIVE, R. Chamorro en 1.03.3/5

SIVIERO, A. Gutiérrez y CHACA D, Salinas en 1.02.2/5 iguales

MONITO GAME, J.R. Castillo en 1.03.1/5

BALL HARBORT, R. Soto en 1.01.2/5

MENHIR, J. Turrieta en 1.04

ACONGOJADA, O. Díaz en 1.02

SAINT GERMAIN, J. Turrieta en 1.02

RICORDATI DI ME, G. Valencia en 1.02.1/5

BRASILETTA, G. Farfán en 1.02.4/5

CAMPO GRIS, R. Soto en 1.02.1/5

CÓDINGUE, M. Olguín en 1.02.2/5

NAJIM, J. Tobar en 1.03

AEREO, A. Pereira en 1.02.4/5

MAL NEGOCIO, J. Turrieta en 1.02.3/5

ABROMADA, S. Suárez en 1.03.1/5

QUE FARRERO, O. Díaz en 1.03

HULLY GULLY, O. Díaz en 1.02.4/5

MATALINDO, O. Sánchez en 1.04

MONTREAL, M. Olguín en 1.03.2/5

AJOTADA, J. Ubillo en 1.01

800 metros

MOMIO, C. Ubillo y PETUCO, R. Soto en 50 iguales.

BERNA, J. Turrieta en 51

MOLINO, G. Pinto en 50

PITA PITA, H. Burgos en 51, 4/5

CHARLES, C. González en 49

BLASONERO, A. Gutiérrez en 49, 1/5

APELADINA, O. Díaz en 48

FIADOR, J. Berrios en 49, 4/5

700 Metros

CALETA GIRL, S. Vásquez en 43 al carrerón

600 Metros

DICHO, J. Castillo en 36, 3/5

VECTOR, J. Amestelly en 37

RING, A. Pérez en 36

APITUTADO, R. Chamorro en 35, 2/5

SPRINTER, J. Turrieta en 36, 2/5

STAYING ALIVE, J. Turrieta en 37

EJEMPLARES DE DOS AÑOS

600 Metros

VIVIDOR, A. González y DIFONIA, A. Campos en 37, 1/5 iguales

KAIO, A. Campos y RASTRA, A. González en 37 iguales

INDUCIDA, A. González y TRANCURADO, A. Campos en 37, 2/5 iguales

DIABILLO, J. Tobar en 37

500 Metros

TUTUCA, G. Barrera y MUNDO NUEVO, G. Pinto en 29, 4/5 iguales

1.400 Metros

MOCITA ELEGANTE, S. Vera en 1.27, 3/5, últ. 500 en 32

BROGATA, J. Turrieta en 1,29, 3/5, últ. 500 en 30, 1/5

1.200 Metros

ANTHONY, S. Vera en 1.16, últ. 200 en 12

CHALILO, O. Sánchez en 1.19 al carrerón

SORCELIERI, J. Ubillo en 1.17, 4/5



JUDICIALES  
Y LEGALES

**EXTRAVÍO original factura.** Por haber sido extraviado original factura N° 194 de Santeles Espinosa Gustavo Adolfo y otros RUT. 50.282.930-0 O'Carroll 751 Rancagua queda nula y sin valor por darse el aviso correspondiente.

20-21-22

**POR incumplimiento comercial** orden de no pago cheque serie SS23 desde 0616255 hasta 6256 del Banco Nacional Cta. Cte. 23-9128-8.

19-20-21

**AVISO.** Por extravío queda nula credencial de acceso al edificio Diego Portales, a nombre de Osvaldo Enrique Carlos Villegas Escobar. Su uso indebido es penado por la Ley.

19-20-21

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Josefina Alarcón Silva para José y María Alruiz Alarcón y Norfa Aguilera Alarcón.

18-20-21

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva de Luis Muñoz Carrasco también a hija Elizabeth Muñoz Silva.

18-20-21

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Orlando Lima Hernández para Orlando, Nilson, Herminia, y Beatriz Lima Astorga sin perjuicio de derechos Hipólita Astorga Cortés.

18-20-21

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Gilberto Armijo Jerez para Lucía, Gilberto, Gabriel, Gonzalo y Cristián Armijo López sin perjuicio de derechos María López Duarte. Practicará Secretaría Inventario Solemne veintidós octubre 1986, quince horas.

18-20-21

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Roberto Medina Riquelme para Sara, Nora e Irene Medina Castillo sin perjuicio derechos Herminia Rivera Cares. Practicará Secretaría inventario solemne veintidós octubre 1986, quince horas.

18-20-21

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva María Galleguillos Oro para Mario Acosta Brieba sin perjuicio derechos como cónyuge.

18-20-21

**TERCER Juzgado Civil** de Santiago concedió posesión efectiva de Mercedes O Merced de Ofelia Parry Orrego para hermana legítima Laurá del Tránsito Parry Orrego.

18-20-21

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Juan Hernández Díez para Rolando, Manuel, Silvia, Eliana, y Angel Hernández Nieto sin perjuicio derechos Vicenta Nieto Sabugal.

18-20-21

**PRIMER Juzgado.** Posesión efectiva Carlos Alvarez Reyes, practicará Secretaría ampliación inventario solemne veintidós octubre 1986, quince horas.

18-20-21

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Tito Pérez Díaz para Hernán Pérez Silva sin perjuicio derechos Elena Silva Campos.

18-20-21

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Rosa Vega Retamal y Luis Venegas Gómez para Jaime Venegas Vega.

18-20-21

**EN causa rol N° 378-86** del Cuarto Juzgado Civil de Pedro Aguirre Cerda, sobre nombramiento de curador de menor Julia Margarita Ordenes García, se cita audiencia de parientes para el día 28 de octubre a las 10 horas. — Secretario.

20-21-22

**QUEDA nulo por extravío título N° 6095** por 763 Acciones de Forestación Nacional S.A.

21

## clasificados

AGUSTINAS 1269  
CASILLA 81 - D  
FONO 6982222

**EXTRACTO.** El Juzgado de Letras de Menores de San Bernardo, ha citado a la audiencia de parientes en la causa sobre tuición, caratulada "Cáceres Duarte", el día 11 de noviembre de 1986, a las 9.00 pm horas. — Secretario. 20-21-22

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Enrique Hewstone Burotto para Marta, María, María Isabel, María Gloria y Christian Hewstone Murúa sin perjuicio derechos Marta Murúa Vila. Practicará Secretaría Inventario solemne veintidós octubre 1986, quince horas.

18-20-21

**ORDEN de no pago a los cheques** serie CC números 1892298 y 1892299 por \$ 70.000 y \$ 176.000 respectivamente de la cuenta 10-751-796 del Banco Edwards sucursal Concepción, por motivo de robo.

21-22-23

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Juan Apablaza Sazo para Juan Apablaza Montiel sin perjuicio derechos María Montiel Flores. Practicará Secretaría Inventario solemne veintidós octubre 1986, quince horas.

18-20-21

**En causa rol N° 430-86** del Cuarto Juzgado Civil de Pedro Aguirre Cerda, sobre nombramiento de curador de los menores Héctor Mauricio Fariás Millán, Elizabeth de las Mercedes Fariás Millán, y Nancy Consuelo Fariás Millán, se cita audiencia de parientes para el día 28 de octubre a las 10 horas. — Secretario. 20-21-22

**NOTIFICACION.** Ante Vigésimo Segundo Juzgado Civil Santiago, juicio rol 1974-85 "González con Peña", materia Comodato Precario, se ha decretado notificar a Osvaldo Peña Morales, lo siguiente: Santiago, treinta septiembre de mil novecientos ochenta y seis. Vistos: A fs. 1, se presenta don Hugo Agustín González Alvarez, empleado, domiciliado Avda. Estadio N° 5334, Villa Iberia, Santiago, quien interpone demanda de comodato precario en contra de don Osvaldo Peña Morales, domiciliado en calle La Proa N° 1276, Depto. 24, Villa Frei, Nuñoa. Funda su demanda en que es dueño de dicha propiedad; por mera tolerancia de su parte y sin que haya habido contrato alguno de por medio, el demandado ocupa desde hace algún tiempo dicho inmueble; desahoga el demandado y todo aquel que de él depende, le restituya dicha propiedad. A fs. 13 se lleva a efecto la audiencia decretada en autos. El Tribunal tiene por evacuado el trámite de contestación en rebeldía de la parte demandada. Advenimiento: No se produce. El Tribunal recibe la causa a prueba rindiéndose la que consta en autos. A fs. 20 vta., el Tribunal declara autos para fallo. Considerando: 1) Que el mérito del certificado de dominio corriente de fs. 15 a 16 vta., inobjeto, acredita que de la propiedad inmueble de calle La Proa N° 1276, Depto. 24, Villa Frei, Nuñoa, es dueño el actor, don Hugo Agustín González Alvarez; 2) Que el informe de Carabineros de fs. 19 hace presumir de acuerdo con los artículos 426 del Código de Procedimiento Civil, 133 y 1712 del Código Civil, que dicho inmueble lo ocupa el demandado; 3) Que por lo expuesto en las dos motivaciones anteriores y en vista de que el demandado no ha alegado ni probado que tenga algún título que legitime ante el actor la ocupación o tenencia del bien raíz de autos;

resulta forzoso admitir que lo hace por la mera tolerancia del dueño y sin que medie alguna convención para ello, por lo que de acuerdo con el artículo 2195 inciso 2 del Código Civil, la acción de la demanda deberá ser acogida. Y visto, además, lo dispuesto en los artículos 160, 170, 342 y 680 y siguientes del Código de Procedimiento Civil, 568, 582, 670, 686, 687, 700, 703, 728, 1700 y 2195 inciso 2 del Código Civil, se declara: que se acoge la demanda de fs. 1 a 1 vta. Con costas. Notifíquese, regístrese, egréguese y archívense los antecedentes en su oportunidad. Pronunciada por don Eleazar Gómez Rodríguez, Juez titular del 22 Juzgado Civil Santiago. Firmado: Eleazar Gómez Rodríguez, Juez; María Rosa Kittsteiner Gentile. Lo que notifico a Osvaldo Peña Morales, para los efectos y bajo apercibimientos legales que procedan, según ordenado fs. 23 vta., mediante extracto publicarse tres veces Diario La Nación. — La Secretaria. 18-20-21

**POR extravío cheque** Bco Trabajo N° 1179382 Serie AA. Cuenta 839737-6 por \$ 25.000 nulo por aviso.

21-22-23

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva de María Sotomayor Urizar y Francisco Villa Garrido para Francisco y Sergio Billa Sotomayor.

18-20-21

**POR extravío** queda nulo certificado subsidio habitacional K.15417.

21-22-23

**POR extravío** queda nulo vale vista N° 310098 del Bco. Real, a nombre de Jan Rojas Rojas.

21-22-23

**DECIMO Octavo Juzgado Civil** de Santiago concedió la posesión efectiva de la herencia testada de doña Luisa Donoso Donoso a su universal heredero don Oscar Mario Rodríguez Soto, instituido por testamento otorgado el 31 de mayo de 1979. Posesión efectiva que se concede con beneficio de inventario. Rol N° 826. Secretaria.

21-22-23

**DECIMOSEXTO Juzgado** en autos "Mena con Avila" rol 5886 resolvió con fecha 2 de Octubre 1986, privar provisoriamente de la administración de sus bienes a Miguel Angel Avila Mena, domiciliado en uno puente 4410 Población Santa Inés Conchalí designando curadora a doña Blanca Margarita Mena Román. Secretaria.

21-22-23

**NULO** extravío facturas desde N° 71 al 80 de Manuel Acevedo Rojas. RUT. 5.390.272-3.

21-22-23

**POR extravío** queda nulo cheque N° 3545434 del Banco del Estado.

21-22-23

**POR extravío** queda nulo talonario de boletas del N° 601 al 700 perteneciente a automotriz "Perlees" RUT 6.906.395-0 Stgo.

21-22-23

**JUZGADO de Talagante,** concedió posesión efectiva de Benito de la Cruz Vidal Paiva, a sus hijos Luis, Bernardo, Juan, Corina, Alejandro Vidal Mena, sin perjuicios de su cónyuge Lidia Mena Ramírez. — La Secretaria.

21-22-23

**JUZGADO de Talagante,** concedió posesión efectiva de José Ramón Guerra Gálvez, a José, Rosa, María, Juan, Herminia,

Teresa, Francisco, todos apellidos Guerra Machuca, sin perjuicio derechos cónyuge Herminia Machuca, la secretaria.

21-22-23

**JUZGADO de Talagante,** concedió posesión efectiva de José Reinaldo Riquelme Contreras, a María, Ana, Roberto, Fresia, Orieta, Dagoberto, Juan, Gladys, Pablo, Carmen Riquelme Pino, sin perjuicios derechos cónyuge Aurora Pino Díaz. Secretaria.

21-22-23

**EXTRAVÍO del depósito a plazo** fijo N° 2521070 la cantidad 220.018, tomado el día 16 de octubre 1986 queda nulo del Banco Osorno y La Unión.

21-22-23

**NULO cheque por robo** N° 011159290, 01159291 Cta. N° 1902566-7 del Banco Santiago.

21-22-23

**SE extraviaron documentos** muy importantes para el señor Francisco González Núñez. C.I. 10352341-9. Se ruega devolverlos a Pje. Trieste 1431 Población Italia, Cerro Navia. Se recompensará.

21-22-23

**QUEDAN nulos cheques,** por haberse dado aviso oficina central Bco. O'Higgins N° 144062 al 144075 Cta. 611859.

21-22-23

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Emilio Rojas Zárate para Fresia, Sara, Gloria, Emilia, Emilio, Joaquín, Aurelio y Margarita Rojas Palma, Marcos Rojas Mosquera, sin perjuicio derechos Aurelia Palma Rodríguez. Ley 16.271 artículo 33.

21-22-23

**TERCER Juzgado Civil** Santiago concedió posesión efectiva Blanca Aurora Negrete Calderón para hermanas legítimas María Luisa y Trinidad Perpetua Negrete Calderón, sobrevivientes esa fecha; de María Luisa Negrete Calderón para hermana legítima Trinidad Perpetua Negrete Calderón, sobreviviente esa fecha; y de Trinidad Perpetua o Perpetua Negrete Calderón, para sobrinos María Negrete Ortega e Iván Negrete Sepúlveda, herederos testamentarios de la causante.

21-22-23

**DECIMO Noveno Juzgado Civil** Santiago concedió posesión efectiva Zulema del Carmen Valencia Navia para Enrique del Carmen Valencia Navia. La Secretaria.

21-22-23

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Wanda Raineri Bozzolo para Andrés y Cristián Belledonne Raineri, sin perjuicio derechos Héctor Belledonne Larraguibel. Practicará secretaria inventario solemne veinticuatro octubre 1986, quince horas.

21-22-23

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Audomilia Núñez González para Soledad y Paola González Núñez, sin perjuicio derechos Ranulfo González Machuca. Practicará secretaria inventario solemne veinticuatro octubre 1986, quince horas.

21-22-23

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Manuel Sánchez Negrete para Luis, Alicia y Oscar Sánchez Garguez sin perjuicio derechos Amalia Garguez Espinola.

21-22-23

**PRIMER Juzgado** concedió posesiones efectivas: Primero) de Carlos Corcione Rossi para Carlo, Fulvio y Luis Corcione Conforti, Mireya Corcione Santander, sin perjuicio derechos Inés Conforti Contaldi; y Segundo) de Inés Conforti Contaldi para Carlo, Fulvio y Luis Corcione Conforti. Practicará secretaria inventario solemne veinticuatro octubre 1986, quince horas.

21-22-23

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva Ernesto Angles Pollis para Yolanda, Betsabé, Sonia y Ernesto Angles Paredes sin perjuicio derechos Hilda Paredes Palma.

21-22-23

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva René Alvarez Pourcher para Fresia y René Alvarez Vera. Practicará secretaria inventario solemne veinticuatro octubre 1986, quince horas.

21-22-23

**PRIMER Juzgado** concedió posesión efectiva María Sifón del Canto para Alfredo y María Varas Sifón y Fernando Rigo Righi Varas.

21-22-23

## 2 CITACIONES

**CITACION.** Sociedad Cooperativa Agrícola José Maza de La Pintana Ltda. Cita a reunión general ordinaria para el domingo 26 de octubre de 1986, a las 10.30 y 11.30 horas, en primera y segunda citación respectivamente, en calle El Olivar N° 2739 de Villa La Pintana. Tabla: Cuenta de la Directiva, Aprobación Balance de 1985, Informe de la Junta de Vigilancia, Elección de Directores que terminan su período. — El Secretario.

**CITASE a los parientes** de doña Rosa Charlin Aguirre a la audiencia de fecha 24 de octubre de 1986 a las 17.00 horas a celebrarse en la Secretaría del 21° Juzgado Civil de Santiago, Agustinas 1127, 2° piso. Así se ha decretado en autos rol N° 15.298 caratulados "Aguirre Charlin, Pedro con Charlin Aguirre, Rosa". El Secretario.

20-21-22

**CITACION.** Asociación Gremial Transporte de Pasajeros "Centro Pudahuel La Granja" viene en citar a Asamblea General Ordinaria que se celebrará el día viernes 31 del presente a las 18.00 horas, en primera citación y a las 18.30 horas, en segunda citación, en nuestra

sede social ubicada en Avenida Matta N° 1159-Departamento N° 1 Santiago. Se tratará la siguiente Tabla: 1.- Lectura del acta de la reunión anterior. 2.- Cuenta del Sr. presidente. 3.- Adquisición de terrenos para garitas modalidad jurídica. 4.- Estado de Tesorería. 5.- Fijar fecha de elección de Directorio lista de candidatos. 6.- Atentado en garitas y a conductores. 7.- Asuntos varios. Su asistencia será puntual y obligatoria.

19-20-21

**COOP. de VV. y SS. HH. Los Pioneros de Chile Ltda.** de Maipú, cita a sus socios a reunión de Junta General Extraordinaria, a realizarse el día domingo 26 de octubre del presente año, en la sede social ubicada en Avda. Ferrocarril 1252 Maipú, primera citación 9.30 hrs. segunda citación 10.00 hrs. Tabla. — 1.- Modificación de Estatutos de la Coop. 2.- Varios. La asistencia es obligatoria. Consejo de Administración. Maipú, octubre de 1986.

21-22

**COOPERATIVA Agrícola Colina Ltda.** cita a Junta General Ordinaria a celebrarse el día domingo 26 de Octubre de 1986 a las 10.00 horas en primera y 10.30 horas en segunda citación en su sede social ubicada en la Comuna de Colina en el Fundo Reina Sur para tratar la siguiente tabla: 1.- Lectura Acta anterior; 2.- Memoria; 3.- Aprobación Balance Genral 1983, 1984 y 1985; 4.- Elección de Consejo de Administración y Junta de Vigilancia; y 5.- Varios. — El Consejo.

## 3 REMATES

**REMATE:** Ante Primer Juzgado Civil Santiago se rematará siete noviembre 1986, quince horas propiedad calle Nuestra Señora de Los Angeles 129 ex 095, Las Condes, Santiago, inscripción fojas 24.746 N° 31.189 año 1973 y fojas 12.804 N° 14.775 año 1983. Conservador Bienes Raíces Santiago, mínimo \$ 4.223.904, garantía 10% del mínimo, boleta bancaria o dinero efectivo. Bases-antecedentes: Expediente rol 1653-86, Durandin Nolle. Autorización para enajenar. Secretario.

21-22-23-24

**\$ 40.000**  
Se ofrece Salón Unisex con muebles y excelente clientela, ver sólo este mes.  
Club Hípico 599 con Gay, o llamar fono 97812 a Sr. Víctor Hernández.

## Medicina interna

## Infecciosas - diabetes

Condell esq. Providencia  
Fono: 2256331



## ROCK

El conjunto "Paraíso Perdido" actuará mañana, al mediodía, en el Aula Magna de la Universidad de Santiago. Sus temas tienen ritmos bailables y letras contagiosas. Con armonías estudiadas, permiten ser oídas tanto ligeramente como a conciencia. Hace poco integraron los teclados, logrando un pequeño cambio de sonido.

Entre los temas que interpretarán destacan: "Desde siempre", "Tercera guerra", "Tiempo de

callar" y "Cabezas Seltas".

## GRUPO CAMARA CHILE

Solemne hasta el 30 de octubre se encuentran abiertas las inscripciones para nuevos postulantes al Coro del "Grupo Cámara Chile", en su sede de Montañas 737, segundo piso, para sus cuatro distintas cuerdas.

## DANZAS FOLCLORICAS

El sábado 25 de octubre se realizará, en el teatro

## Panorama cultural

auditorium del Estadio Israelita, el Tercer Festival Internacional de Danzas Folclóricas, que organiza el Departamento de Difusión y Extensión Cultural de esta entidad. Entre los participantes se encuentran: Perú, Yugoslavia, España, Israel, República de China y, por supuesto, Chile.

## TEATRO

El grupo Caminantes, de Elzbieta Majewska y Sergio Hernández, está presentando

hasta el 2 de noviembre "Desde la obscuridad", espectáculo concebido a lo largo de su errancia teatral.

En él se unen la música, la poesía, la danza, la luz, para llevarnos a un mundo de sueño, amor y magia... donde también están presentes la miseria y la violencia del mundo actual.

Las funciones son de jueves a lunes a las 20.45 horas, en la sala "El Trolley" (San Martín 841-Metro Santa Ana).

## CICLO GARCIA LORCA

Este viernes se realizará la segunda mesa redonda del ciclo que está organizando la Corporación Arrau, con ocasión de cumplirse medio siglo de la muerte de Federico García Lorca. En esta ocasión el tema será "García Lorca, Dramaturgo" y participarán Agustín Letelier, José Ricardo Morales y Wilfredo Mayorga. La hora de inicio está fijada para las 19.15 horas en la Sede de la Corporación Arrau, ubicada en José Victorino Lastarria 316-Metro Universidad Católica.



Federico García Lorca

## PUZZLE



PONER MORDAZA	ISLA DE PORTUGAL	CHISTE; AGUDEZA	CADENA MONTAÑA-SA DE RE-III	ODRE NOMBRE DE MUJER	LIJA (PEZ)	APAREZ-CA	RESIS-TERO
PACTASE	MOSTRABA RAZONES						
PERTENE-CIAN A	DIOS DEL VINO			DUEÑO			
				LIBRAR; RESCATAR			
PONDRE ALIAS	RIO POLACO	DESPOJAS; ROBAS			ARTICULO		
		MEDANO			OYE		
			ELOGIOS	OSMIO		ALFA	
						TRAIDOR; ALEVE	
INSTRU-YENOS				ENVUELVEN			
CIERVO BOREAL			CESIO	CICLISTA CHILENO			
			DOCTORAS EN CORTO	VOLUMEN			DEMOSTRA-TIVO
EPOCA		NAIFE					
	YA	CARRASPEO					
		AGARRA-DERA					
			EXISTE				
FLAGE-LARAS; FUSTI-GARAS				EDAD; PERIODO			
				NORTE			
VIVIEN-DAS			SAGRADOS				

## ASTRO SUERTE



ARIES  
21 de Marzo al 21 de Abril

Los desplazamientos y comunicaciones favorecerán sus planes. Quizá se le presente la alternativa de escoger entre dos cosas que le gustan en similar proporción. Buenas ideas de su esposo (a) para recrearse en este día.



LIBRA  
23 de Sept. al 22 de Oct.

Los desplazamientos favorecerán propósitos sentimentales. Conviene que aclare alguna de sus ideas para saber cuándo y cómo activar sus propósitos de largo y corto plazo. Circunstancias ajenas a su control le ayudarán.



TAURO  
22 de Abril al 21 de Mayo

Puede conseguir el visto bueno de una persona influyente para agilizar una operación comercial. Tendrá facilidad para destacarse tanto en lo social como en lo profesional. Piense en la forma de aumentar sus reservas económicas.



ESCORPION  
23 de Oct. al 21 de Nov.

Piense en la forma de incrementar sus fondos de reserva. Familiares pueden respaldarle en asuntos económicos. Un menor puede requerir más dedicación que la usual. Asuntos públicos le brindarán aciertos. Salud estable.



GEMINIS  
22 de Mayo al 21 de Junio

Aclarando sus objetivos más distantes hallará la comprensión de su esposo (a) o asociados. Algún beneficio puede llegarle a través de amigos de los hijos, si son mayores. Evite las confrontaciones innecesarias.



SAGITARIO  
22 de Nov. al 21 de Dic.

Deberá esforzarse por armonizar sus intereses con las necesidades ajenas. Asuntos matrimoniales puede exigirle que haga un viaje corto. Relaciones públicas y presentaciones personales están bien influidas. Noticia alentadora.



CANCER  
22 de Junio al 22 de Julio

Debe cuidar bien su salud para tener una intimidad más satisfactoria. Buena jornada para hablar de negocios con personas influyentes que se mueven detrás de bastidores. Piense en la manera de incrementar su desarrollo personal.



CAPRICORNIO  
22 de Dic. al 19 de Enero

Quizá deba esforzarse por armonizar sus métodos de trabajo con el de sus compañeros de labores. Procure abrir nuevos caminos y realizar contactos diferentes para afianzar su futuro. Romances bastante propiciados.



LEO  
23 de Julio al 22 de Agosto

Excelente para buscar un esparcimiento que satisfaga tanto a Ud. como a su cónyuge. Suerte en las actividades con público y auditores. Peligros para quienes desdén los trámites de impuestos, seguros y contribuciones.



ACUARIO  
20 de Enero al 18 de Feb.

Su iniciativa continuará brindándole nuevas oportunidades. Puede arreglar las condiciones para realizar un trato ventajoso. El halago ni la crítica deberán conmovirle si desea mantenerse en sus propósitos. Cuide su dinero.



VIRGO  
23 de Agosto al 22 de Sept.

Arranques de falsa grandeza de su cónyuge o asociados pueden ocasionarle algunas molestias. Influjo de familiares políticos y propios pueden ayudarlo a organizarse en algún sentido.



PISCIS  
19 de Feb. al 20 de Marzo

Iniciativas maduras aisladas harán muy felices a los seres queridos. No conviene que desdén a los suyos por atender compromisos sociales sin trascendencia.

## SOLUCION DEL PUZZLE



## Jota Q' cosas





# TELEPROGRAMAS

## CANAL 5



- 18.00 HOLA NIÑOS.
- 18.10 YAM YAM.
- 18.30 PIPIRIPAO.
- 18.40 LA PRINCESA SALLY. Dibujos animados.
- 19.05 BARBAPAPA. Dibujos animados.
- 19.55 FANTASMA.
- 20.40 GRAND PRIX. Dibujos animados.
- 21.10 HORIZONTE REGIONAL.
- 21.25 VIDEO GOL. Audax Italiano vence a Huachipato en Santa Laura. Año 1977.
- 21.31 JUNTOS PERO NO REVUELTOS.
- 22.40 MENSAJE PARA UN NUEVO DIA. Comentario cristiano.
- 22.45 DEPORTE VISION REGIONAL.

## CANAL 7



- 09.45 EL MINISTERIO DE JIMMY SWAGGART.
- 10.15 EL CLUB 700. Programa religioso.
- 10.45 DIBUJOS ANIMADOS.
- 11.50 LA COCINA DE MONICA.
- 12.00 EL FESTIVAL DE LA UNA. Conducido por Enrique Ma-luenda.
- 14.00 EDICION UNO. Avance informativo.
- 14.30 CANTARE PARA TI. Teleserie venezolana.
- 15.10 DE PURA SANGRE. Teleserie mexicana.
- 16.00 SIMON Y SIMON DETECTIVES. Series policial.
- 17.00 LOS FELINOS COSMICOS. Dibujos animados.
- 17.30 TARDES DE CINE. "EL PRINCIPE DE BAGDAD". Con Víctor Mature, Virginia Field. Durante el reinado del sultán Solimán, el Magnífico, remotas regiones del vasto territorio otomano son gobernadas por príncipes que gobiernan para su propio beneficio, uno de ellos es el Califa de Bagdad y su gran Visir.
- 19.00 DOCUMENTAL DE JACQUES COUSTEAU. "Buzos pescadores de coral de Córcega".
- 20.00 LA VILLA. Teleserie nacional.
- 20.30 SESENTA MINUTOS. Noticias.
- 21.30 LARGOMETRAJE. "LOS HOMICIDIOS DE LAS CHICAS DEL CALENDARIO". Con Tom Skerritt, Sharon Stone, Barbara Bosson, Barbara Parkins.
- 23.30 EDICION DOS. Síntesis informativa.
- 23.50 FALCON CREST.
- 01.00 BARNEY MULLER. Comedia policial.

## CANAL 9

- 16.00 CORAZON INDOMITO. Miniserie.
- 17.30 CINE DE LA TARDE. "NI VIVOS NI MUERTOS". Con Abbot y Costello.
- 19.15 MAZAPAN. Espacio infantil.
- 19.45 OJOS DE LA TRIBU. Documental.
- 20.30 SESENTA MINUTOS. Noticias.
- 21.30 CIERRE.

## CANAL 11



- 07.00 PANORAMA AL DESPERTAR. Noticias.
- 08.00 CANAL 11 AL DESPERTAR.
- 11.00 FRANJA INFANTIL. Merry Melodies - Patio Plum - Po-peye - La Gran Nave Espacial.
- 12.30 CIERRE.
- 16.15 VISIONES DEL MUNDO. Documental.
- 16.30 FRANJA INFANTIL.
- 18.15 EXTRA JOVENES. Conduce: Katherine Salosny.
- 19.15 SOR TERESA DE JESUS. En su incansable quehacer, Teresa de Jesús se encamina a Toledo, donde debe bregar con la orgullosa nobleza para lograr sus propósitos, la Princesa de Eboli le ordena...
- 19.45 ENCUENTRO. Invitados: Los tres ganadores del Festival OTI Nacional.
- 20.30 NOTICIAS.
- 21.15 LOS ROPERS. "Pájaros de cuentas"...
- 21.45 NAPOLEON EN ESPAÑA. Con: Sancho Gracia, Bernard Bresson, Francisco Rabal y Pierre Santini.
- 22.50 SOLEDAD. Teleserie con Libertad Lamarque.
- 23.45 PANORAMA MARTINI AL CIERRE. Noticias.

## CANAL 13



- 10.30 FESTIVAL INFANTIL. El Principito, El Gato Cósmico, Super Ratón.
- 12.00 EXITO. Conducción de José Alfredo Fuentes.
- 13.30 ALMORZANDO EN EL 13.
- 14.30 TELETARDE. Noticias.
- 15.00 LOCO AMOR. Teleserie brasileña.
- 16.00 CINE EN SU CASA. "EL CAPITAN NEMO Y LA CIUDAD SUMERGIDA". Con Robert Ryan, Chuck Connors. Seis ocupantes naufragan en una goleta en la que habían escapado de la Guerra Civil, siendo recogidos por el misterioso Capitán Nemo.
- 17.45 CASAGRANDE. Teleserie chilena.
- 18.50 SECRETO DE FAMILIA. Teleserie chilena.
- 20.30 TELETRECE. Noticias.
- 21.30 CAMINO AL CIELO. "Jonathan Smith contra el diablo".
- 22.30 REPORTERA DEL CRIMEN. "Los hombres fuertes no mueren".
- 23.35 TELENOCHE. Noticias.
- 23.55 CINE DE ULTIMA FUNCION. "JOE DANCER OPERA-CON SIMIO". Un detective privado urde una hábil estratagemma para recuperar una pieza de colección, la que sustraída en Inglaterra, ha ido a parar a un Museo en California.

# S.E. saludó a la Radio Agricultura

Personal de la emisora recibió ayer la tradicional "Espuela de Plata"

El Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, envió a Hernán Antillo, Director de Radio Nacional de Agricultura, el siguiente saludo:

"En esta fecha de profundo significado para usted, en que CB-57 Radio Agricultura celebra 50 años

de existencia, me es grato enviarle el cordial saludo del Gobierno que presido y mío en particular, el que deseo lo haga extensivo a todos sus colaboradores.

La destacada participación de esta emisora en momentos de especial trascendencia para la vida del país, que la hizo constituirse en

un verdadero baluarte de los principios que inspiran al Supremo Gobierno, cobra hoy un significado aún mayor, cuando vemos cómo algunos medios de comunicación parecen haber olvidado esas circunstancias para servir a quienes en nada se identifican con la chileneidad.

Al reiterarle mis congratulaciones, formulo votos para que esos servicios informativos y programas en general, continúen en su línea objetiva y orientadora que siempre los ha caracterizado, en bien de sus auditores y de la comunidad toda".

## ESPUELA DE PLATA

Con la presencia de los ministros del Trabajo, Alfonso Márquez de la Plata, de Economía, Juan Carlos Délano y Agricultura, Jorge Prado, además de altas autoridades civiles y militares se festejaron los 50 años de existencia de la Radio Agricultura.

En el acto, que se efectuó ayer en la tarde en uno de los salones de la Sociedad Nacional de Agricultura, se entregó la tradicional "Espuela de Plata" a todos los funcionarios de la radioemisora, que fueron representados por Ester Hinojosa, secretaria de gerencia comercial; Hernán Antillo, director de la estación; Jorge Muñoz, radio controlador y Sergio Nery, locutor.

Jorge Muñoz, Ester Hinojosa, Sergio Nery y Hernán Antillo muy contentos con la "Espuela de Plata" que reconoce toda la sacrificada labor de los funcionarios de Radio Agricultura.



# HOY EN ESPECTACULOS

## CINES

- ACAPULCO Uruguay 2092. Desde las 14 Hrs. "007 en la mira de los asesinos", "Aquí vive el horror" y "Los exploradores" (14) \$ 100
- ALESSANDRI Alameda 2879 (96848) Desde las 11 Hrs. "Impacto fulminante" y "La vida en dos días" (21) \$ 120
- ALFIL Alameda 776 (335357) Desde las 11.30 Hrs. "La mujer de la tierra caliente" y "Ruby, 15 años, marcada por el sexo" (21) \$ 170
- APOQUINDO Apoquindo 3384 (2313560) 16, 19 y 21.45 Hrs. "El coronel Redi" (18) \$ 300
- ASTOR Estado y Huérfanos (382100) Desde las 11 Hrs. "Poltergeist II" (14) \$ 250
- AUTOCINE VIZCACHAS (8500931) Viernes, sábado y domingo solamente
- BANDERA Bandera 76 (714403) Desde las 11 Hrs. "El marginal" y "FX efectos mortales" (18) \$ 180
- CAPRI Monjitas 825 (392414) Desde las 10 Hrs. "Cosechas de ira", "El crimen" y "El pacto Holcroft" (18) \$ 120
- CERVANTES M. Cousiño 134 (381894) Desde las 11 Hrs. "El gran amor de Swann" (21) \$ 220
- CINELANDIA Puente 540 (6967532) Desde las 11 Hrs. "Vanessa", "Pasión en la isla del deseo" y "Mónica" (21) \$ 140
- CITY Agustinas 1022 (696687) Desde las 11 Hrs. "Tootsie" (14) \$ 170
- CONTINENTAL L. Plaza Bulnes 57 (6960738) Desde las 11 Hrs. "3 hombres y un biberón" (men) \$ 140
- DUCAL Agustinas 777 (335375) Desde las 11.45 Hrs. "Amor que mata" (21) \$ 250
- EL GOLF Apoquindo 3368 (2313485) 16.30, 19 y 22 Hrs. "Rescate en el barrio chino" (men) \$ 300 y \$ 350
- ESPACIOCAL C. Goyenechea 3820 (2421326) 16, 19.30 y 22 Hrs. "La tregua" de Sergio Renán. (21) \$ 350 Estud. \$ 300.
- FLORIDA Estado 226 (380578) Desde las 11.30 Hrs. "Cobra" (18) \$ 200 L. a V. may. 60 años \$ 160
- CENTRAL Huérfanos 930 (333555) Desde las 11.30 Hrs. "Nemesio" (18) \$ 250 L. a V. may. 60 años \$ 160
- GRAN PALACE Huérfanos 1178 (6960082) Desde las 11 Hrs. "Hannah y sus hermanas" (18) \$ 250

- HUELEN Huérfanos 779 (331603) Desde las 11 Hrs. "Pinocho" (men) \$ 200 L. a V. may. 60 años \$ 150
- HUERFANOS Huérfanos 930 (336707) Desde las 11.30 Hrs. "Ginger y Fred" (14) \$ 250 L. a V. may. 60 años \$ 160
- IMPERIO Estado 235 (397960) Desde las 11 Hrs. "Campamento infernal" (21) \$ 250
- KING Huérfanos 840 (332838) Desde las 11 Hrs. "Flamingo Kid" (14) \$ 250
- LAS CONDES Apoquindo y Noruega (2208816) 16, 19 y 22 Hrs. "Hogar dulce hogar" (14) \$ 300 y \$ 350
- LAS LILAS E. Yáñez y J. de Dios Vial (2317156) 16, 19.15 y 22 Hrs. "Hannah y sus hermanas" (18) \$ 300 y \$ 350
- LIDO Huérfanos 680 (330797) Desde las 11 Hrs. "Bolerito" (18) \$ 250
- LO CASTILLO C. Goyenechea 3820 (2421345) 16.30, 19 y 21.45 Hrs. "Ginger y Fred" (14) \$ 300 y \$ 350
- MAIPO San Pablo 4251 (731982) Desde las 14 Hrs. "Comando", "Stirba, la mujer loba" y "El exterminador 2ª parte" (21) \$ 100
- MAYO Monjitas 879 (391201) Desde las 10 Hrs. "Decamerón fortísimo", "Super decamerón erótico" y "La casa del amor" (21) \$ 140
- MODERNO G. Avenida 6544 (5212721) Desde las 14 Hrs. "Perfección", "La secretaria" y "El hechizo de Aquila, Lady Hawk" (21) \$ 100
- MONTECARLO Huérfanos 869 (398488) Desde las 11 Hrs. "Relaciones prohibidas" (21) \$ 250
- NILO Monjitas 879 (391201) Desde las 10 Hrs. "16 años" y "Dulces tías" (21) \$ 140
- NORMANDIE Alameda 139 (392748) 15.30, 18.30 y 21.30 Hrs. "Excalibur" (18) \$ 200 Estud. y amigos Cinearte \$ 130
- OPERA Huérfanos 837 (330176) Desde las 10 Hrs. "Sombra de mujer" (21) y Show con las Gaitas del Paseo Huérfanos \$ 190
- ORIENTE P. de Valdivia 099 (2317151) 17, 19 y 22 Hrs. "Nemesio" (18) \$ 300 y \$ 350 L. a V. may. 60 años \$ 200
- PEDRO DE VALDIVIA P. de Valdivia 1719 (2238546) 15.15, 19 y 22 Hrs. "Amor que mata" (21) \$ 300 y \$ 350
- PLAZA Compañía 1068 (6984714) Desde las 10 Hrs. "El analfabeto" y "Conserje en condominio" (men) \$ 180
- PRAT San Diego 2119 (5550754) Desde las 14 Hrs. "Un detective suelto en Hollywood", "La furia de Jacky Chan" y "Volver al futuro" (18) \$ 100

- PROVIDENCIA M. Montt 032 (42867) 16, 19 y 22 Hrs. "Macaroni" (14) \$ 300
- REAL Compañía 1040 (6965555) Desde las 11 Hrs. "Tornado" y "Manhattan Sur" (18) \$ 200
- REX I Huérfanos 735 (331144) Desde las 12 Hrs. "Hogar dulce hogar" (14) \$ 250
- REX II Huérfanos 735 (331144) Desde las 12 Hrs. "El gran reloj" (14) \$ 250
- REX III Huérfanos 735 (331144) Desde las 12.15 Hrs. "A chorus line" (14) \$ 220
- RIO Monjitas 743 (333550) Desde las 11 Hrs. "El sol desnudo", "Camila" y "Comportamiento sexual de una adolescente" (21) \$ 140 Jueves \$ 100
- RITZ San Antonio 50 (380613) Desde las 10 Hrs. "Perversión de mujeres", "Sangre de vírgenes" y "Mujeres insatisfechas" (21) \$ 120
- ROXY Huérfanos 1055 (6980809) Desde las 10 Hrs. "Pasión sin límite", "Casta y pura" y "Las noches sexuales de Dracula" (21) \$ 140
- SALA LILA Vitacura 6780 (2242466) 16, 19 y 22 Hrs. "Poltergeist II" (14) \$ 300 y \$ 350
- SALA VERDE Vitacura 6780 (2242466) 15.30, 18.30 y 21.30 Hrs. "El gran reloj" (14) \$ 300 y \$ 350
- SANTA LUCIA Alameda y San Isidro (336666) 15, 17.15, 19.15 y 21.30 Hrs. "Rescate en el barrio chino" (men) \$ 250
- YORK Agustinas 1022 (696668) Desde las 11 Hrs. "Invitación al placer" (21) \$ 170

## TEATROS

- ABRIL Huérfanos 786 (335923) 19.30 Hrs. "Los compadritos" de Roberto Cossa. \$ 600 Estud. \$ 250.
- ANTONIO VARAS Morandé 25 (6961200) 19 Hrs. "Yerma" de F. García Lorca. \$ 500 Estud. \$ 100. (martes y miércoles entradas agotadas).
- APOQUINDO Apoquindo 3384 (2313560) 19.30 Hrs. Danza contemporánea: Gaby Concha y grupo Danzahora.
- ARTE CAMARA NEGRA A. López de Bello 0126 (2515638) Jueves: "In vitro" de N. Echeverría
- DEL ANGEL San Antonio 255 (333605) Miércoles: "Alicia en el país de las zancadillas" de Josseau
- DE LAS AMERICAS Providencia 2563 (2315001) 19.30 Hrs. "El violinista en el tejado" de Aleijén. \$ 800, \$ 600 y \$ 500.

- EL CONVENTILLO 1 Bellavista 173 (774164) Jueves: "La muerte de un vendedor" de Arthur Miller
- EL CONVENTILLO 2 Bellavista 173 (774164) Jueves: "Tres tristes tigres" de A. Sieveking
- EL BOLSILLO Providencia 2633 (2317406) Viernes: "Grito pero desprecio" de Carloco
- EL GALPON DE LOS LEONES Los Leones 238 (231099) Miércoles: "Ardiente paciencia" de A. Skarmeta
- HUMORESQUE S. Ignacio 1249 (5567669) 20.30 y 22.30 Hrs. "Aquí esta-ya la bomba"
- LA CIGARRA Seminario 141 (2226783) Jueves: "La Radio" de E. Lihn
- LA COMEDIA Merced 349 (391523) Jueves: "Lo que está en el aire" de ICTUS y C. Cerda
- MONEDA Moneda 920 (715451) Jueves: "Un toque teatral" de Sion Gray
- OPERA Huérfanos 837 (330176) Coco Legrand. Jueves: "Con la camiseta puesta" de Josseau
- PICARESQUE Recoleta 345 (776883) 20.30 y 22.30 Hrs. "Del dicho al hecho... hay poco trecho" con: Claudia Jiménez, Assenette, Ivonne Marcel...

## SALAS Y EXPOSICIONES

- CENTRO CULT. DE LOS ANDES A. Ovalle 1465 (711948) Miércoles: Orquesta Sinfónica Juvenil
- INST. CHILENO ALEMAN Esmeralda 650 (383185) Martes: "Ximena Grandón. Música
- INST. CHILENO FRANCES Merced 298 (332306) 19.30 Hrs. Lectura de poemas de Pey
- INST. CHILENO ALEMAN Esmeralda 650 (383185) 19 Hrs. Música: Jimena Garndón. Piano. Entrada libre.
- INST. CHILENO NORTEAMERICANO. Moneda 1467 (6963215) 19 Hrs. Concierto: Guitarra clásica de Sergio Medina. Entrada libre.
- ISIDORA ZEGERS. Compañía 1264. Cine arte: "Agatha o las lecturas ilimitadas" de Marguerite Duras. \$ 100 Estud. \$ 30.
- INST. CULT. BCO. DEL ESTADO Alameda 123. Domingo: 12 y 16.30 Hrs. "Pitusa" y "Las cebollitas mágicas". Cia. Kleine U. \$ 150.
- SALON AUDITORIUM Recital: Ciclo de Piano de Luis Rivera. Entrada libre.
- SALA J. PRAT E. Morandé 19 (392624) Exposición de óleos de E. Zaccarelli
- U. DE CHILE Tarapacá 1181 Ballet Temporada de primavera 19 Hrs. Ballet Nacional chileno





"En la canción de Pancho Puelma tenemos el reflejo de un nuevo movimiento musical chileno", señala la experimentada compositora Scottie Scott.

Medio musical chileno

## Nuestro tema refleja a un nuevo movimiento

Como representante de un nuevo movimiento musical juvenil chileno, fuera del tradicional contexto de las baladas de la OTI, fue calificado el tema "Desde las nubes", que representará a Chile en este encuentro internacional, a cargo de Francisco Puelma.

Así se desprende de opiniones provenientes del mismo ambiente musical nacional luego de la reciente selección.

La compositora Scottie Scott dijo que "personalmente me gusta. Aquí tenemos el reflejo de un nuevo movimiento de música juvenil chileno mucho más avanzado que en otros países latinoamericanos".

No obstante, la autora expresó sus dudas de que "Desde las nubes" tenga éxito "dependiendo todo de la capacidad innovadora que tenga el jurado, porque a nivel de público latinoamericano, la canción es de difícil comprensión".

La juvenil intérprete Miriam Hernández opinó que "musicalmente está muy bien hecha, pero es demasiado larga".

Reconoció que es una canción diferente a lo que estamos acostumbrados a escuchar en la OTI y que

corresponden a los estilos presentados por Jaime Uauy y Cristóbal en la selección nacional". Luis Jara dijo no haber escuchado con atención el tema ganador, porque se encontraba actuando en Chillán. En todo caso, manifestó que el nombre de Puelma está bien para esta competencia, estimando que hará un buen papel en la final internacional.

Indicó que la presencia de Puelma en la OTI reflejará lo que musicalmente se está haciendo en Chile, en el plano de la renovación "aunque espero que Pancho Puelma no sólo sea una moda pasajera".

El compositor y cantante Humberto Onetto, definitivamente dijo que "no le veo ninguna perspectiva para una buena ubicación".

Consultado el por qué, manifestó que "probablemente no lo dejarán tocar con su piano, porque así lo establecen las bases y en segundo lugar, tiene una muy mala dicción, lo que no permite entender la letra".

Sin embargo, reconoció que "Pancho es un buen compositor y abogó porque le vaya bien de todas maneras".

## Don Francisco inicia "Teletón" argentina

La idea de la Teletón (que hace ya 8 años lanzara Mario Kreutzberger en Chile), sigue interesando a nuevos países. Es el caso de Argentina, que realizará el próximo 6 de diciembre su primera Teletón en beneficio de los niños distrofic musculares.

Hoy en Buenos Aires, se hará el lanzamiento oficial de la campaña, que tiene el

lema "JUNTOS TODO ES POSIBLE". Tal realización ha sido asesorada por la Fundación Teletón chilena.

Por este motivo, y en reconocimiento al gesto de tan benéfica cruzada social, los organizadores de la Teletón Argentina han invitado formalmente para dar inicio a su campaña, al animador Mario Kreutzberger.

Encuesta

## Sólo Cristóbal ensombrece el triunfo de Pancho Puelma

La gente, en general, aceptó la determinación del jurado, pero varios preferían la canción de Cristóbal o, por lo menos, querían que estuviera entre las tres primeras

Falta de interés general tuvo para el público la selección OTI nacional donde resultó vencedor el joven cantautor Pancho Puelma. Los opiniones de la escasa gente que vio el programa el sábado pasado concordaron con la determinación del jurado que dejó en primer lugar al compositor de "Esperando nacer", pero consideraron injusta la ausencia de Cristóbal entre las tres primeras canciones, incluso para muchos él debía haber representado a Chile en el certamen que se realizará en el Teatro Municipal el próximo 15 de noviembre.

Daniel Vera, 27 años, estudiante universitario. "Considero que la canción que defendía Cristóbal debía haber quedado por lo menos entre las tres primeras, si no haber sido la ganadora. La creación de Pancho Puelma es buena, pero no se entendía completamente la letra, en

cambio el tema de Cristóbal era la mejor interpretación, lejos".

Miguel Salas, 34 años, vendedor. "La decisión del jurado estuvo bastante

acertada. Era justamente la canción que debe representar a Chile. Es buena, moderna, muestra una verdad. Aparte de que él como compositor a nivel nacional



Sus admiradores están felices con la idea de que Puelma nos represente en la OTI, sólo le aconsejan que "se corte un poco el pelo".

está bien conceptualizado. Pienso que Cristóbal debió haber quedado entre las tres primeras. El resto anduvo parejo. El nivel de las canciones estuvo bastante bueno". Pero a mí me gustó mucho la de Puelma.

Santiago Saba, 26, profesor de inglés. "Me pareció bien que ganara Pancho Puelma, la canción me gustó. Quizá no es tan festiva como lo que siempre se elige, pero ojalá que le vaya bien".

Carmen Gloria, 19 años, estudiante. La canción de Pancho Puelma es buena, pero la de Cristóbal también me gustó. En realidad prefería la de Cristóbal. Me molesta el pelo de Puelma.

Giovana Henríquez, 15 años, estudiante. Me agrada el estilo de Pancho Puelma, pero no la canción "Desde las nubes". Hubiera preferido que nos representara Cristóbal.

María Isabel (no quiso foto) "Considero que para una persona que va a cantar en representación de Chile no está bien Pancho Puelma. Así es que no estoy de acuerdo con el jurado. La canción es bastante buena, la música también, pero Puelma no tiene voz.

Alejandra Silva, 14 años, estudiante. "Estuve contenta con la elección porque el tema es bonito y era el único que me gustaba, por el mensaje que entrega porque habla de Dios".

Cristián Alvarado, 28 años, modelo. "No encontré muy católica la OTI, no me gustó la vestimenta de los cantantes. Puelma es muy chascón, la canción está buena, pero la facha no es para que nos represente ante los demás países. Cristóbal estuvo mejor. Canta bien y pega más con su vestimenta. Nos puede representar mejor".

Reinaldo, 25 años, estudiante. "Me gusta que haya quedado Pancho Puelma para la OTI, me agradó su tema, fue la única canción que me llegó. Pancho Puelma tiene más llegada. Su creación es moderna y 'pega'".

Edith Vargas, 18 años, estudiante. "La canción de Pancho Puelma es buena, porque deja algo, tiene contenido. Pero Pancho Puelma debería cortarse un poquito el pelo".

Luis Francisco Méndez, 26 años, electricista. "Pancho Puelma no representa a la juventud chilena. Los cantantes no son auténticos. De todos el que estuvo mejor fue Cristóbal. Era el más varonil".

Varios encuestados reconocieron que no habían visto el programa. Otros que no les interesaba para nada y algunos confesaron que "no tuvimos tiempo".



Edith Vargas, estudiante.



Reinaldo, estudiante.



Alejandra Silva, estudiante.



Santiago Saba, profesor de inglés



Carmen Gloria, estudiante.



Cristián Alvarado, modelo.

Para OTI Internacional

## Mañana sortean orden de temas

Mañana miércoles 22 a mediodía se realizará en el Hotel Sheraton el sorteo para el orden que ocuparán las canciones participantes en la OTI Internacional, programada para el 15 de noviembre en el Teatro Municipal.

En esta oportunidad viajarán especialmente el vicepresidente del organismo internacional, Alfredo Escobar; el presidente de la Comisión de Programas, Ricardo González, y el secretario de Programa-

ción de la OTI, Darío de la Peña.

Al sorteo entrarán 23 temas ya seleccionados, cuyos ejecutantes deberán ensayar en el Teatro Municipal durante cuatro oportunidades.



## PROTAGONISTAS DEL ROCK



Aparato Raro durante su último concierto que tuvo un final muy poco profesional.

Aparato Raro

### "Derrotaremos a Los Prisioneros"

—¿Proyectos?  
Igor Rodríguez, sentado en el suelo de un ruinoso "camarín" del cine Providencia, responde: "Derrotar a Los Prisioneros en un partido de rayuela corta que organizamos, cuyo trofeo máximo es una botella sin corcho".

—¿Y artísticamente?  
"También: ganarle a Los Prisioneros."

La conversación con los integrantes de Aparato Raro, luego del interrumpido recital del sábado al mediodía tuvo variados matices que la hicieron entretenida y diferente: el nuevo guitarrista no quiso participar; Mauricio, el baterista, estaba muy molesto con el "taimado" Igor; Rodrigo escuchando, casi, atentamente las declaraciones debido a las atenciones de su polola e Igor, con todo su sarcasmo, provocando las risas con cada respuesta.

—¿Qué hacen aparte de la música?

"Vamos a pasear a Providencia y comemos helados. Algunos estudian; otros viven, no más. Es que la fama corrompe a la gente..."

—¿Están dedicados completamente al grupo?

"De lleno, ¡todos los días y de sol a sol! No, estamos dedicados a ver qué pasa. Vivimos al día como grupo y si el día de mañana se acaba, todos felices..."

—¿Y qué está pasando ahora?

"Estamos en una etapa de 'pleno dinamismo creativo'. ¡Hemos hecho dos temas en cinco meses! Pero estamos bien y preparando el próximo recital que no sé donde es... ¡Ah! Y nos

vamos a España, ya hiciémos las maletas"

—¿Cuándo se van?  
"Nos vamos a finales de noviembre".

—¿Cómo nació la posibilidad de este viaje?

"De acá habían mandado a Los Prisioneros, pero les dijeron que preferían al Aparato Raro que era el mejor grupo chileno que habían escuchado... Naturalmente en otros términos, pero eso fue lo que pasó".

—¿Por cuánto tiempo van a España?

"Depende. De repente nos quedamos allá o nos venimos al tiro".

#### "TOMAREMOS EL SOL EN VIÑA"

Aparato Raro es uno de los grupos juveniles que tienen bastantes posibilidades de pisar el escenario de la Quinta Vergara, junto a Cinema y otros rockeros argentinos, sin embargo, aún no hay nada definido. "Faltan algunos ajustes en las letras para que nos vayamos a pasar unos días a las playas de Viña", dice Igor.

—¿Qué pretenderían en el show del Festival?

"Nuestra intención es ir pa' allá y tocar nuestra onda y en muy buena onda. Si hay que hacer algo especial para que los organizadores queden contentos, lo hacemos. No somos tan artistas como para no adaptarnos a ellos. Más bien, somos tecnócratas de la música".

—¿Por qué no han sacado un video promocional?

"Porque estamos con una productora que es muy mala (Fusión) y se regodea mucho para hacer un video

clip. Pero de repente, sale.

—¿Tienen algunas ideas?

"Tenemos diez mil ideas, pero no hay plata. A lo mejor ni nos interesa tanto el video clip..."

—¿Y qué les interesa?

"Ganar plata, por eso estamos contentos con el re-

cital de hoy (sábado) porque a pesar de la poca gente, igual nos pagaron".

—¿La próxima actuación?

"150 lucas..."

DAVID ABUHADBA  
COLDREY



Igor Rodríguez: "Somos el mejor grupo chileno".

Festival de Cine Joven de Torino

## Premian en Italia a Gonzalo Justiniano

El cineasta Gonzalo Justiniano ganó dos premios en el Festival de Cine Joven que se está realizando en Torino, Italia, por su película "Los Hijos de la Guerra Fría".

Las distinciones corresponden a la categoría Mejor Actriz para Pachi Torreblanca y Mejor Actor para Eugenio Morales, ambos protagonistas del largometraje.

Gonzalo Justiniano se encuentra en Torino y regresa al país mañana miércoles para retomar el concurso "Buscando a Sussy" en el cual se elegirá a la actriz principal de su segunda película, la cual se comenzará a rodar en enero del año que viene.

Justiniano suma estos nuevos premios a otros galardones como La Opera Prima del Festival de Berlín por "Los Hijos de la Guerra Fría"; la distinción al Mejor Guión y Dirección en el Festival de Cartagena de Colombia y el premio a la primera obra en el Festival de Biarritz.

SUSSY

Por otra parte, fuentes organizadoras del concurso "Buscando a Sussy" informaron que en estos momentos se encuentra cerrada la etapa de inscripciones y que están en el proceso de preselecciones.

En unos diez días más se estarán realizando las pruebas de cámara a las jóvenes finalistas, a lo cual será invitada la prensa.

"Sussy" será la segunda



Gonzalo Justiniano llega mañana a Chile con dos nuevos premios para su colección.

película del cineasta nacional y se tratará de una jovencita provinciana que llega a la ciudad con el anhelo de convertirse en una estrella famosa.

Las postulantes debieron reunir los requisitos básicos de ser morenas, atractivas y tener deseos de superarse y también de convertirse en estrellas.

## FICHA ROCK

NOMBRE: Aparato Raro.

NACIMIENTO: Marzo '85.

INTEGRANTES (4): Igor Rodríguez, 23 años (voz y teclados); Rodrigo Aboitiz, 22 años (teclado); Emilio García, 22 años (guitarrista y teclados); Mauricio Guerrero, 25 años (segunda voz y batería).

ESTILO: Pop Tecno.

VESTUARIO: "Nos disfrazamos y nos ponemos calzoncillos con rayitas" -bromea Igor.

COMPOSITOR: El grupo.

DISCOS (LP): No tienen. Sólo han grabado una casette para la EMI, que se llama "Aparato Raro" y que tiene 10 temas.

TEMA MAS EXITOSO: "Calibraciones" - "Habla de...." -cuenta Igor. No habla de nada y de muchas cosas al mismo tiempo. O sea, pretende no expresar nada, pero con palabras. Se emplean significados que no obedecen a ninguna realidad concreta, sino que se pretende jugar con las palabras y los conceptos. Y lo otro es que es una canción... o sea, en el fondo parece y no es, quiere decir y no dice, pero de repente al no decir nada, dice todo. Es como los amarillos... (?)".

PROYECTOS: Grabar una nueva casette y realizar un viaje a España a fines de noviembre.

UNA ANECDOTA: "Fue en un pasado no muy lejano -recuerda riendo Rodrigo- cuando en un recital (el del sábado, en el Cine Providencia) el vocalista no cantó una canción y se acabó el recital. Pero pienso que la razón estuvo en que la habíamos pensado instrumental solamente. Después le pusimos letra, pero en ese momento decidimos que sería... instrumental y con el vocalista taimado en los camarines".



Para formar un partido político

# UDI propone patrocinantes sin obligación de que sean militantes

La Unión Demócrata Independiente, propuso al Ministro del Interior que se establezca en la ley de partidos políticos un número determinado de patrocinantes, del orden de los 30 mil, sin que necesariamente pasen a ser militantes de las colectividades que vayan a existir dentro del ordenamiento constitucional.

Así lo informó Jaime Guzmán, secretario general de la UDI, luego de la entrevista sostenida ayer en la mañana por cerca de una hora y media en la que les fueron entregados los anteproyectos sobre la Ley de Partidos Políticos y de Votaciones y Escrutinios.

Calificó de "muy interesante" el análisis abierto por el Gobierno "con todos los sectores que lo deseen". Explicó que por la idiosincrasia del chileno que no le gusta integrar organizaciones es que propusieron al Ministro Ricardo García la distinción entre patrocinantes y militantes de los partidos. Estimó que esa cifra, de 30 mil aproximadamente, acreditaría "representatividad y arraigo" de las colectividades y que no se trata solamente de "un grupo de amigos".

"Un segundo cedazo", dijo Guzmán, sería el mínimo de votos que cada partido debería obtener en las elecciones y que estimó entre un 5% y un 7% del total de la votación.

Con respecto al anteproyecto de votaciones y escrutinios, explicó que aún no tienen opinión y que someterán la iniciativa al estudio de sus comisiones técnicas.

El dirigente de la UDI precisó que la invitación del Gobierno a conversar es



El Ministro del Interior, Ricardo García recibió ayer en su despacho a la dirigencia de la UDI encabezada por Jaime Guzmán, quien estuvo acompañado por Javier Leturia, Guillermo Elton, Willie Arthur, Jaime Bulnes, Juan Antonio Coloma, Pablo Longueira, Luis Cordero y Rodolfo Acuña.

bre estas dos leyes "es de la mayor trascendencia y oportuna", pues se acercan los plazos constitucionales sobre elecciones y debe haber "un puente de contacto entre las autoridades y los sectores de opinión del país".

## HECHO TERRORISTA

Agregó que, además, "el país es testigo de la dimensión alarmante de las armas ingresadas clandestinamente sobre las que expertos independientes de los EE.UU. han señalado que se trata del hallazgo más grande que haya habido en América Latina. A lo que se une el criminal atentado contra el Presidente de la República. Por ambos hechos es que debe existir un ánimo de reflexión y comprensión para establecer en el país una democracia occidental eficiente y estable".

Debe generarse, manifestó, un espíritu de confianza y que "ningún proceso de conversación comienza por los temas más difíciles", citando las reuniones bilaterales Chile-Bolivia como ejemplo, añadiendo que la oposición democrática tiene la responsabilidad de ir a conversar con el Ministro del Interior. Conversaciones que "la Junta de Gobierno en forma unánime considera como la instancia legítima y oportuna para las conversaciones oficiales-opositoras".

Estuvieron además en la entrevista con el Ministro, los componentes de la comisión política de la UDI, Jaime Bulnes, Willie Arthur, Luis Cordero, Javier Leturia, Guillermo Elton, Juan Antonio Coloma y Rodolfo Acuña.

## ACADEMICOS

El Ministro García se

reunió también en la tarde de ayer con un grupo de académicos, con el objeto de tratar iniciativas relacionadas con los mismos temas.

El encuentro, celebrado en el Palacio de la Moneda, contó con la asistencia de Gustavo Cuevas Farren, Andrés Benavente y Patricio Gajardo.

Al término de la reunión Gustavo Cuevas, junto con agradecer la invitación formulada por el secretario de Estado, señaló que en torno a lo abordado había muchos protagonistas y factores interesados, no sólo los grupos y partidos políticos, sino que otros como los académicos que "también formamos parte de las fuerzas vivas del país, que es lo que verdaderamente importa para el futuro estable de un pueblo".



Suboficiales del Ejército celebraron ayer el 19° aniversario de la creación de la Escuela de Suboficiales de la institución.

A la patria y al Presidente

## Suboficiales reiteran promesa de lealtad

Un sentido reconocimiento por la fructífera labor "que con tesón y profunda vocación profesional realizan en bien de la institución y engrandecimiento de la Patria" envió el vicecomandante en Jefe del Ejército, teniente general Santiago Sinclair, a la Escuela de Suboficiales con motivo de celebrarse el decimonoveno aniversario.

A la ceremonia —realizada en esa repartición militar— asistió el comandante del Comando de Institutos Militares, el brigadier general Jorge Zincke Quiroz; el director interino de la Escuela de Suboficiales, teniente coronel Juan Arenas Franco, y directores de escuelas y academias.

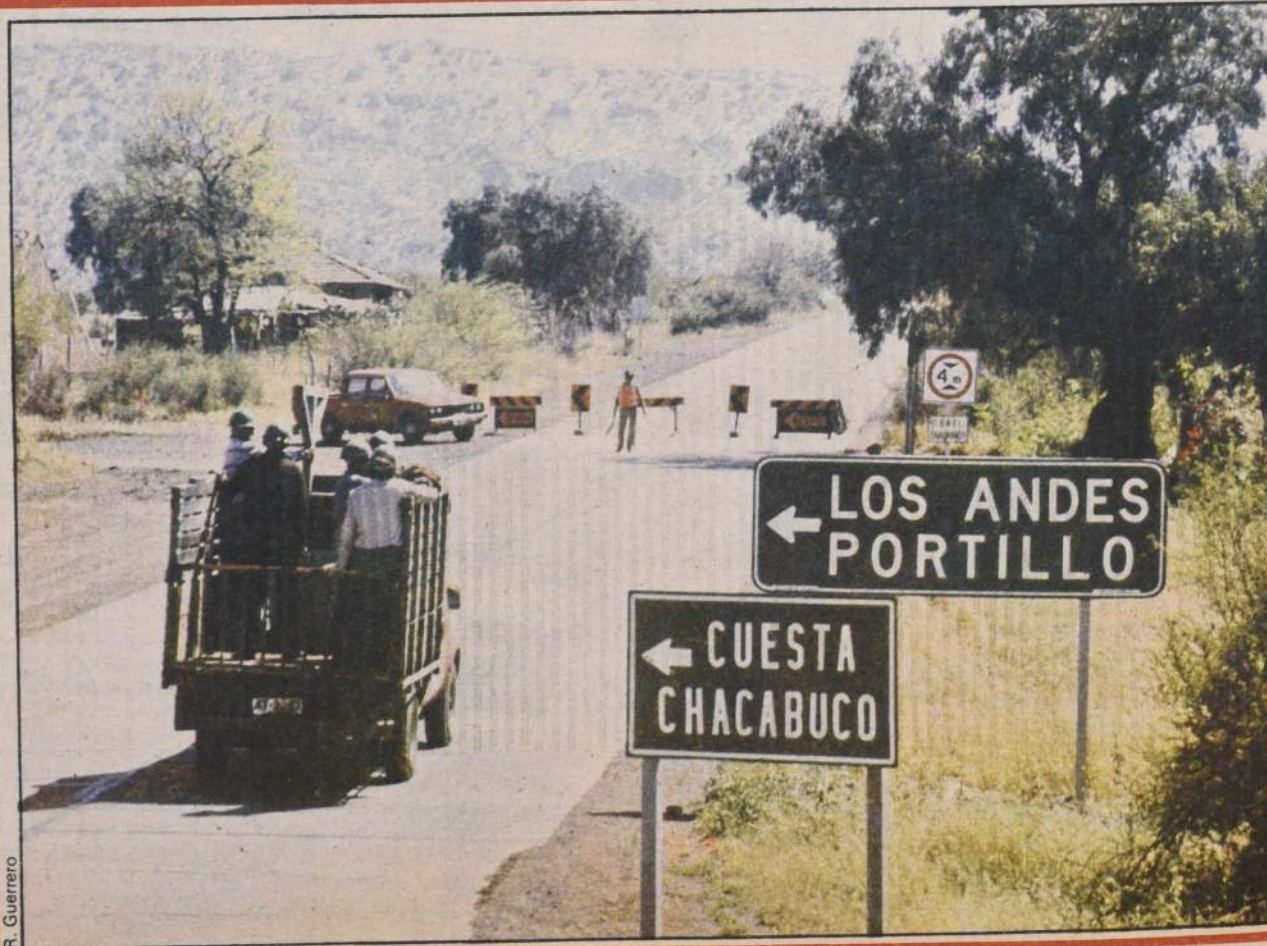
En la oportunidad se hizo entrega de medallas de servicio a siete militares: al mayor Guido Gaete Villaseñor, al capitán Elmo Fernández Román, a los tenientes Diego Jiménez Ramírez y Luis Zegpi Pons, y al cabo primero Priscila Figueroa Soto por cumplir diez años de servicios. También recibió distinción el sargento primero Juan Paillán Cañumán, por 20 años de servicio y el suboficial Manuel Ortega Saldivar, con 30 años en la institución. Hizo entrega de las medallas el comandante del Comando de Institutos Militares, brigadier general Jorge Zincke Quiroz.

## LEALTAD IRRESTRICTA

La Escuela de Suboficiales se creó el 20 de octubre de 1967 por Decreto Supremo número 174. Su director señaló que "servir en ella es una enorme responsabilidad en el sentido de preparar física, mental e intelectualmente a las futuras generaciones de los clases del Ejército".

El teniente coronel Juan Arenas añadió que dentro de las funciones que la institución fija a sus dirigidos está "la lealtad irrestricta al Comandante en Jefe del Ejército y Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte".

"Sin dudar siquiera rendiremos la vida si fuese necesario, para mantener la libertad, dignidad e independencia de nuestro Chile", precisó el director de la Escuela de Suboficiales.



## CERRADO TUNEL CHACABUCO

A tempranas horas de ayer, fue cerrado al tránsito vehicular el túnel Chacabuco situado en la Ruta 57 de Santiago a Los Andes, por lo cual los vehículos que usen esa vía en ambos sentidos tendrán que tomar la Cuesta Chacabuco como alternativa obligada. Esto durará, aproximadamente dos meses, tiempo estimado por la Dirección de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas para reforzar el viaducto en una extensión de 60 metros lineales, lo que significará reforzarlo en el tramo central de sus 1.400 metros. Así se mejorarán los aspectos de seguridad, luminosidad, de infraestructura y de señalizaciones que complementarán las faenas de mejoramiento integral en la ruta Santiago-Los Andes, con una inversión de \$ 280 millones.